L'ECHO de FRONTENAC

Au SERVICE des COMTES de FRONTENAC - MEGANTIC - COMPTON

49e Année, no 38 | Lac-Mégantic, mardi, 19 septembre 1978 | 25c

Les PARENTS ouvrent leur propre ECOLE à CHARTIERVILLE

page 31

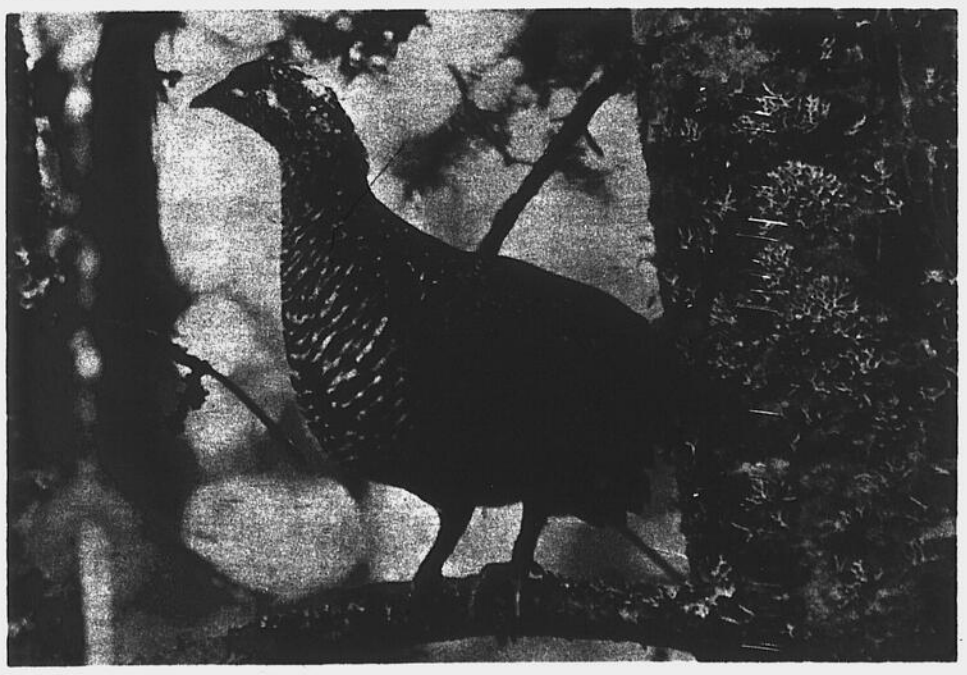
Les cinq présumés coupables sont arrêtés

La Sûreté du Québec ELUCIDE 20 VOLS d'un coup

page 20

Nouveau REGLEMENT de chasse dans les Z.E.C. en 1978

page 21



LA CHASSE AU PETIT GIBIER OUVERTE DEPUIS LE 16 SEPTEMBRE

A cause des réticences de trois municipalités

Le schéma d'aménagement de la région du Mont Mégantic compromis?

page 3

Bilan du kiosque touristique:

2870 visiteurs

page 20

Festival de la Construction

Un comité provisoire est formé Bilan au 13 septembre 1978

page 4

La course à Relais F. Grenier, elle s'en vient... le 1er octobre

page 22



Pour vous, nous avons... LU, VU, ENTENDU

Le juge Robert Cliche qui s'était illustré dans les carrières de la politique et de la magistrature est décédé subitement mardi, à l'âge de 58 ans. Ses funérailles ont eu lieu à Saint-Joseph de Beauce dans une grande simplicité au milieu des siens et de délégations de personnalités canadiennes.

***

Un sommet à trois réunit ces jours-ci, le Président Carter des Etats-Unis, le président Sadate d'Egypte et le premier ministre Bégin d'Israël au Camp David, dans le Maryland. Le monde entier attend les résultats de ces entretiens.

***

Le pontificat du pape Jean-Paul 1er a été inauguré sans couronnement ni intronisation. Dimanche, il a célébré une messe solennelle place Saint-Pierre, sans tiare ni couronne. La délégation officielle du Canada à cette cérémonie comprenait 17 personnes sous la présidence du premier ministre P.E. Trudeau.

***

Le ministre fédéral du Travail, M. John Munro, a démissionné du cabinet Trudeau vendredi à cause d'un appel téléphonique qu'il a reconnu avoir fait à un juge de Hamilton concernant l'un de ses électeurs accusé de voies de fait. Député, depuis 1962, M. Munro continuera à représenter le comté de Hamilton Est aux Communes.

***

Les travaux de la Commission d'enquête sur les Jeux Olympique dirigés par le juge Albert Malouf, viennent d'être entamés.

***

Sam Pollock qui était directeur général du "Canadien" depuis 1964 vient d'abandonner son poste. Il a été remplacé par Irving Brundman. Scotty Bownran, entraîneur de l'équipe, a déclaré qu'il annoncera au milieu de la semaine prochaine s'il conservera son poste ou s'il démissionnera.

***

Le 13e téléthon annuel de la Fête du Travail de Jerry Lewis a rapporté cette année la jolie somme de $29,074,405.00 aux Etats-Unis et au Canada. La population du Québec a souscrit pour sa part $1.26 million sur les $3,805,773 récoltés au Canada. Cet argent servira a des recherches et à des traitements de la dystrophie musculaire.

***

Un accord est intervenu entre Air Canada et le syndicat représentant 7,500 employés au sol. Les vols ont donc repris après un arrêt qui a duré 10 jours.

***

Paul Nilsen, boxeur torontois est mort dans un accident d'automobile. A la fin d'octobre il devait rencontrer George Chuvalo dans un combat qui aurait donné au Canada un seul champion des poids lourds.

***

Le premier ministre Trudeau a annoncé pour le 16 octobre des élections complémentaires dans toutes les circonscriptions qui n'ont pas de député aux Communes.

***

En Inde et au Bengale la pire mousson du siècle aurait fait plusieurs milliers de morts et causé des dégâts matériels inimaginables. La mousson qui est un vent tropical qui souffle alternativement pendant six mois de la mer vers la terre et de la terre vers la mer a provoqué les pires inondations jamais connues dans ce pays. Des hélicoptères recueillent les personnes perchées sur les toits ou dans les arbres.

***

Un puissant tremblement de terre a été enregistré dans le sud-ouest de l'Allemagne et aurait fait plusieurs blessés et des dégâts considérables.

***

Le président Sadate d'Egypte a accepté une invitation du premier ministre Pierre-Elliot Trudeau et viendra au Canada en visite officielle à une date qui n'a pas encore été fixée.

***

La tragédie d'Eastman qui a coûté la vie à 40 personnes le 4 août dernier entraînera pour la Régie de l'assurance-automobile du Québec, des déboursés de

$500,000.00

***

Selon les statistiques relatives à la fiscalité qui viennent d'être publiées ce sont les médecins qui gagnent le plus d'argent au Canada. Viennent ensuite les avocats et les notaires à leur compte, les dentistes, les ingénieurs et architectes et les comptables à leur comté.

***

Le fils italien L'Igabue s'est vu décerner le Grand Prix des Amériques lors du Festival des films du monde qui s'est tenu à Montréal. Soixante-cinq longs métrages, une trentaine de courts-métrages y avaient été présentés. Le prix du meilleurs film canadien a été obtenu par "Tyler" réalisé par le journaliste Ralph Thomas.

***

Pour la première fois depuis deux ans, l'indice mensuel des prix de gros aux Etats-Unis a baissé en août. La hausse pour les 12 derniers mois est de 7.7%.

***

Les citoyens canadiens ont dépensé l'an dernier pour environ $375 millions pour l'achat de disques. Seulement 10% de ces disques étaient réalisés par des artistes canadiens.

***

Un hydravion bi-moteur s'est écrasé dans le port de Vancouvert causant la mort de onze personnes. Deux passagers ont pu s'en sauver. Une enquête se tient pour trouver les causes de la tragédie.

***

Le dauphin né dans le bassin de l'Aquarium de Montréal est mort six jours après sa naissance. Aucun dauphin né dansun aquarium au Canada n'a jusqu'ici pu survivre plus que six jours.

***

(Suite à la page 18)

TRAVAUX de PAVAGE

MEGANTIC PAVING COMPANY vous offre ses services pour l'exécution de travaux d'asphalte

Consultez un de nos représentants:

Raymond Lacroix tél: 583-2117 **Clément Garneau tél: 583-1452**

ou au bureau en composant **583-1550**

MEGANTIC PAVING COMPANY

CARTES PROFESSIONNELLES

AVOCATS

GREFFARD et AUBUT
Pierre GREFFARD et Michel AUBUT
AVOCATS et PROCUREURS
5284 rue Frontenac — Tél.: 583-2776
LAC-MEGANTIC

ANDRE TURGEON
B.A. LL.L.
AVOCAT et PROCUREUR
5175 rue Frontenac — Tél.: 583-1477
LAC-MEGANTIC

Dewey ZAOR & Jean-Claude BOUTIN
AVOCATS et PROCUREURS
25 WELLINGTON NORD, Suite 706
SHERBROOKE, P.Q. — Tél.: [819] 569-9933

CLAUDE PARADIS
B.A., LL.L.
AVOCAT et PROCUREUR
5109 rue Frontenac — Tél.: 583-3833
LAC-MEGANTIC

François DORE **Pierre-G. PICARD**
AVOCATS et PROCUREURS
Bureau d'Aide Juridique
5368 Frontenac, tél. 583-1214
Lac-Mégantic, G6B 1H3

ROBERT GIGUERE, DEC. LL.L.
AVOCAT et PROCUREUR
Dispense l'aide juridique
4138 rue Laval, app. 5 — Tél.: 583-1794
LAC-MEGANTIC

ARPENTEUR-GEOMETRE

MICHEL GUAY
ARPENTEUR GEOMETRE
3852 Québec-Central — Tél.: [819] 583-3936
LAC-MEGANTIC

INGENIEURS•CONSEILS

Lemieux, Royer, Donaldson, Fields & Ass.
INGENIEURS-CONSEILS
Système d'aqueduc et d'égouts
Travaux municipaux - Structures
4927 rue Laval - [819] 583-2431 - Lac-Mégantic
144 Nord, rue Vimy - [819] 562-3876 - Sherbrooke

CHIROPRATICIENS

Clinique Chiropratique Lac-Mégantic
Guy LAJEUNESSE, d.c. - J.-Claude BOUCHER, d.c.
DOCTEURS en CHIROPRATIQUE
4798 Laval - Lac-Mégantic - Tél.: 583-0128

COMPTABLES

Bélanger, Saint-Jacques, Sirois, Comtois & Cie
Comptables agréés Chartered Accountants
5330, boul. des Vétérans Lac-Mégantic [819] 583-0611
Lac-Mégantic, P.Q. G6B 2G2 Sherbrooke [819] 563-2331

PHARMACIEN

Claude CHARRON, l. pharm.
PHARMACIEN
5249 rue Frontenac — Tél.: 583-2123
LAC-MEGANTIC

DENTUROLOGISTE

ROGER DUMAS, t.d.c.
Sur rendez-vous — 1h30 à 5h00
Lundi et samedi exceptés — 7h00 à 9h00
3538 rue Bernier - 583-0669 - Lac-Mégantic

CHIRURGIENS-DENTISTES

DR JEAN ROY, d.d.s.
CHIRURGIEN - DENTISTE
Sur rendez-vous: 8h00 à midi et 1h30 à 5h00
Mercredi et samedi exceptés
6312 Salaberry — LAC-MEGANTIC — Tél.: 583-2288

DR GERALD BOLDUC, d.d.s.
CHIRURGIEN - DENTISTE
Sur rendez-vous: 9h00 à midi
Mercredi et samedi exceptés: 2h00 à 5h00 et 7h00 à 9h00
3544 Milette - 583-1026 - Lac-Mégantic

CHIRURGIEN-DENTISTE

Dr Bernard CHAMPAGNE, d.m.d.
DENTISTE
6312 rue Salaberry — LAC-MEGANTIC — 583-4707

VETERINAIRE

DR PIERRE OLIVIER
MEDECINE VETERINAIRE
5078 rue Frontenac — Lac-Mégantic
[bur.] 583-3232 — [rés.] 583-3231
MOBILE 1-800-463-3111

MEDECINS

Dr PIERRE LAVIGNE m.d., F.R.C.S.
CHIRURGIEN GENERAL
5109 Frontenac — Tél.: 583-3118
LAC-MEGANTIC

DR GERARD NOEL
MEDECIN - CHIRURGIEN
Médecine générale
5035 boul. des Vétérans — Tél.: 583-0678
LAC-MEGANTIC

CLINIQUE MEDICALE LAC-MEGANTIC
Médecine familiale - Pédiâtrie - Obstétrique - Heures de bureau sur rendez-vous 583-3343
4639 Laval Lac-Mégantic — Pour médecin de garde, composez

Dr Daniel **Brochu**, m.d. L.M.C.C.	583-1529
Dr Normand **Dussault**, m.d. L.M.C.C.	583-2388
Dr Pierre **Marchand**, m.d.	583-3216
Dr Marc-René **Nogue**, m.d., L.M.C.C.	583-3516

NOTAIRES

L. L. BOURQUE
NOTAIRE
5335 rue Frontenac — Tél. 583-2262
Edifice Bourque — LAC-MEGANTIC

Daniel DROUIN & Alain TALBOT
NOTAIRES
Me Drouin est cessionnaire des greffes des notaires C.-E. Côté et DeLourdes Lippé
4927 Laval — LAC-MEGANTIC — Tél.: 583-0787

DENIS BELANGER
NOTAIRE
Rue Principale — LAMBTON
C.P. 37 — Tél.: [418] 486-7256

OPTOMETRISTES

J.-P. PARADIS, d.e.c., l.sc.o.
Docteur en optométrie
Examen de la vue - Verres de contact
Entraînement visuel
Pour rendez-vous: 583-4700 — 5109 rue Frontenac
LAC-MEGANTIC

DR MARCEL COUTURE, o.d.
OPTOMETRISTE
Pour rendez-vous, signalez:
Bureau: 583-0404 — 5062 rue Frontenac
Résidence: 583-0405 — 5058 rue Frontenac

ENCOURAGEZ
NOS ANNONCEURS

A cause des réticences de trois municipalités

Le schéma d'aménagement de la région du mont Mégantic compromis?

C. Chazel - Mardi dernier se tenait la réunion mensuelle du Comité intermunicipal du Mont-Mégantic, qui regroupe les sept municipalités entourant le massif du Mont-Mégantic, et dont le principal objectif actuel est la réalisation d' un schéma d' aménagement et d' un plan d' urbanisme intermunicipal.

Les délégués ont consacré la plus grosse partie de la réunion à rédiger la constitution et les règlements internes du comité qui avaient besoin d' être clarifiés et fixés définitivement après dix-huit mois d' activité. Le principal point en litige était de savoir si les municipalités membres pouvaient déléguer des représentants choisis à l' extérieur du conseil municipal ou non (avec droit de vote au comité). Il fut résolu à l' unanimité moins une voix que seuls les délégués membres du conseil municipal de leur municipalité auraient le droit de vote au comité intermunicipal. Tout autre délégué sera considéré comme délégué observateur avec droit de parole seulement. Rappelons que chaque municipalité a deux délégués. L' autre point important à l' ordre du jour était l' approbation, par chaque municipalité individuellement, du projet de plan d' aménagement prévoyant que les sept municipalités ensemble paieraient 10% du coût de ce schéma d' aménagement, soit une somme de 12,175 dollars répartis sur deux ans. Le coût total du plan d' aménagement est de $121,750 dont 90% est défrayé par le Fonds québécois de développement régional (OPDQ) et le ministère des Affaires municipales.

Les municipalités de la Patrie, Scotstown, et Val Racine refusent de donner leur approbation étant insatisfaites de la somme qu' ils ont à payer ou de la répartition du coût entre les sept municipalités. Dans le cas de Val Racine il semblerait que la majorité des conseillers s' objecte carrément à l' idée d' un schéma d' aménagement qui vise à coordonner le développement de cette région et à en protéger le potentiel naturel récréatif et touristique. Selon le représentant du Conseil Régional de Développement (CRD) de l' Estrie, M. Gaston Bachand il semblerait que l' attitude de ces municipalités risque de compromettre sérieusement le schéma d' aménagement et les 90% de subvention qui y sont attachés, étant donné que l' accord des municipalités est attendu pour fin septembre, début octobre, après quoi les ministères en cause, constatant le manque d' intérêt des municipalités, pourraient affecter cet argent ailleurs. Signalons que les membres du comité intermunicipal ont fixé une importante réunion spéciale le jeudi 21 septembre à 19h30 à l' école de St-Léon de Val Racine où sont plus particulièrement invités tous les conseillers des municipalités non satisfaites du projet actuel de schéma d' aménagement. Les autres, ainsi que les membres du comité intermunicipal, y sont bien sûr également invités. La présence de personnes ressources du ministère des Affaires municipales de l' OPDQ et du CRD est prévue pour cette réunion cruciale qui décidera très probablement du sort du schéma d' aménagement de la région du Mont-Mégantic.

BILODEAU - FONTAINE



Au cours de la saison estivale plus précisément le 29 juillet, a été béni le mariage en l'église Saint-Hubert de Audet, le mariage de Mlle Gaétane Bilodeau, fille de M. et Mme Hubert Bilodeau [Lucille Foley] de Audet et de M. Alain Fontaine, fils de M. et Mme Yvon Fontaine [Agnès Hébert] de Racine. Les nouveaux époux demeurent à Cowansville. Nos plus sincères félicitations et nos meilleurs voeux de bonheur accompagnent Gaétane et Alain.

FORTIER - TURCOTTE



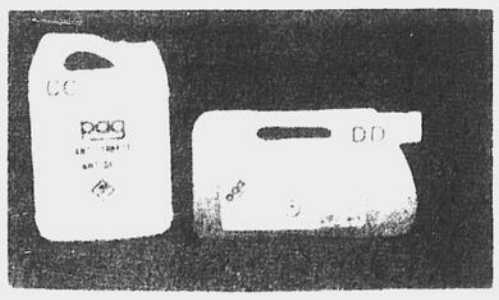
SAINT-ROMAIN [A.P.] — En l'église de Saint-Romain a été béni le mariage de Mlle Brigitte Fortier, fille de M. et Mme Réal Fortier [Edith Ouellet] de Saint-Romain et de M. Jules-Aimé Turcotte [Laurette Couture] de Lambton. Les nouveaux époux demeurent à Lambton. Nos meilleurs voeux de bonheur les accompagnent.

CLUB AUTOMOBILE DU QUEBEC
Laurier Maheux representant
4034 Laval LAC MEGANTIC (819) 583 3549

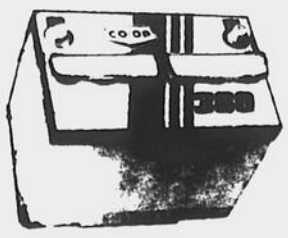
ENGRAIS
fumier de mouton
50 lb $3.95 SPECIAL $3.25
25 lb $2.55 SPECIAL $1.95
A votre
COOPERATIVE AGRICOLE de Lac-Mégantic
3342 d'Orsennens 583-0212 583-2030

Coopérative Agricole de Lac-Mégantic
propriété des cultivateurs membres
Tél: (819- 583-0212 " " 583-2030
au service de toute la population
3342, rue d'Orsennens Lac-Mégantic, Qué. G6B 2R2

Les temps froids nous arrivent...
ANTI-GEL toute saison première QUALITE



Pour MOTEUR
Protège contre le gel jusqu'à - 64°C.
SPECIAL 4.65 le gallon
Pour PARE-BRISE
Efficace jusqu'à - 40°C.
SPECIAL 1.49 le gallon
BATTERIES Sonic-Coop



Chargeur à batterie

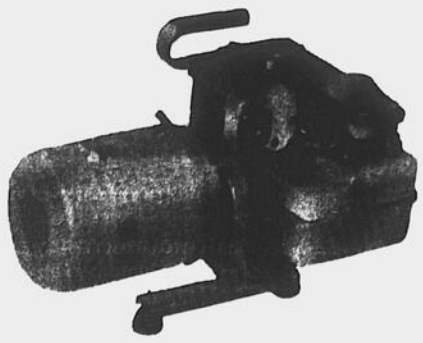


10 amps - 6 ou 12 V. Ravigote une batterie en 20 minutes. 783-01-102



6 amps - 6/12 V. Vous "refait" une batterie en moins de 8 heures. 783-01-103

GENERATEURS
pour CAS D'URGENCE ou comme unité de POUVOIR ELECTRIQUE PORTATIF



Gazoline: 115 volts et 230 volts
2,500 watts et plus
Sur prise de force de tracteur
15,000, 20,000 et 30,000 watts
115 volts — 230 volts

ATTENTION! ATTENTION!
GERARD QUIRION de Lambton
encanteur licencié ayant 30 années d'expérience, est toujours acheteur de terre avec roulant et animaux, ou roulant et ferme avec animaux, coupes de bois; il est toujours à votre disposition pour faire vos encans à commission
Il fera tout son possible pour bien vous servir. Notez bien que tous les animaux doivent subir des "tests" fédéraux 30 jours avant la vente à l'encan.
Pour plus d'information, s'adresser à
GERARD QUIRION de Lambton
Téléphonez à frais virés: 1-(418)-486-2696

Festival de la Construction 1979

Un comité provisoire est formé

Mercredi dernier, le 13 septembre, se sont réunies un groupe de personnes intéressées au Festival de la Construction de Lac Mégantic.

A cette réunion, on nous dévoilait le bilan financier et le rapport du Festival de la Construction 1978. Egalement on décida d' entreprendre des démarches pour le Festival de la Construction 1979. A cet effet, un comité provisoire de 10 directeurs fut élu. Ces derniers s' occuperont de sonder les gars de la Construction, les centrales syndicales et différents organismes, pour voir leur réaction face à cette idée. Et ce n' est qu' après ce travail, qu' on verra s' il y aura un Festival de la Construction 1979 à Lac-Mégantic.

Comprenez que Lac-Mégantic ne peut s' embarquer dans une pareille machine... sans avoir l' opinion de la clientèle visée. Aussi on ne cache point l' aide que devra fournir les gens de Lac-Mégantic, pour mener à bien ce Festival 1979. Après tout, c' est une promotion économique et touristique pour la région de Lac-Mégantic. Et si on veut se faire connaître, c' est le temps de foncer. N' est-ce pas?

Il y a un premier pas de fait... embarquez dans la marche. Ensemble on ira plus loin.

Le Comité provisoire
du Festival de la
Construction.

Festival de la Construction de Lac-Mégantic Inc.

Etat des revenus et dépenses au 13 septembre 1978

Surplus de $456

REVENUS

Commanditaires		
- En espèces	$2,295.-	
- En marchandises et services	$2,795.-	$ 5,090.-
Vente de bière (brut)		$ 3,329.-
Vente de vin (brut)		$ 973.-
Repas à la Polyvalente (brut)		$ 616.-
Vente de mousse		$ 126.-
Cantine Rodrigue		$ 46.-
Crêperie		$ ---
Vente de marchandises à l'expo.		$ 233.-
Vente de macarons		$ 3,841.- $14,254.-
Subventions		
- Gouvernement du Québec (H.C.S.L.)		$ 3,800.-
- Gouvernement du Québec " " (F. Frenier)		$ 1,200.-
- Gouvernement du Canada (Projet Jeunesse Canada au Travail)		$ 9,016.- $14,016.-
TOTAL:		$28,270.-

TOTAL DES REVENUS:	$28,270.-
TOTAL DES DEPENSES:	$27,814.-
SURPLUS:	$ 456.-

DEPENSES

SECRETARIAT		
Salaires et administration du projet	$8,405.-	
Papeterie	$ 254.-	
Photocopies - timbres	$ 866.-	
Téléphone	$ 93.-	
Divers	$ 9.-	
Permis vente de boisson	$ 180.-	
Vérificateurs	$ 200.-	
Taxe de vente sur la bière	$ 333.-	$ 10,340.-
PUBLICITE ET INFORMATION		
Macarons	$2,270.-	
Echo de Frontenac	$ 151.-	
Impression du programme	$ 659.-	
Programme - autres - (don O.C.Q.	$ 500.-	
Impression posters	$ 200.-	
Concours marcotte	$ 125.	
Marcotte	$ 223.-	
Frais de voyage	$ 766.-	
Divers et tissus	$ 418.-	$ 5,312.-
MANIFESTATION		
Système de son	$ 500.-	
Souvenirs (Unique Arts)	$ 385.-	
Location de tentes	$ 225.-	
Discognac (don)	$ 250.-	
Trophées et couteaux	$ 570.-	
Musique - A. Perreault	$ 300.-	
Animation - M. Poulin	$ 200.-	$ 2,430.-
COMITE TECHNIQUE		
Achat de matériaux	$1,852.-	
Matériaux et services divers (dons)	$1,750.-	
Entrée électrique et Philippe Mercier	$1,183.-	$ 4,785.-
ACCUEIL		
Autobus	$ 378.-	
Salaires polyvalente (repas)	$ 462.-	
Souper P.T.I.	$ 96.-	
Location de roulottes (dons)	$ 125.-	
Divers	$ 94.-	$ 1,155.-
COMITE ORGANISATEUR		
Frais de déplacement	$ 275.-	
Dépenses pour conférences de presse	$ 214.-	
Costumes	$ 460.-	
Divers	$ 99.-	$ 1,048.-
AUTRES DEPENSES		
Achat de bière	$ 1,043.-	
Bière (don)	$ 170.-	
Vin	$ 882.-	
Nourriture	$ 649.-	$ 2,744.-
TOTAL DES DEBOURSES:		$ 27,814.-

EXCEDENT DES REVENUS SUR LES DEPENSES: $ 456.-

Jean Perreault
JEAN PERREAULT, TRESORIER

COMPTES A RECEVOIR

Gouvernement du Québec (H.C.S.L.) - subvention	$ 3,800.-
Gouvernement du Québec " " " Fernand Grenier	$ 1,200.-
Vin - vingt (20) caisses à vendre à $30.00/caisse	$ 600.-
TOTAL:	$ 5,600.-

COMPTE A PAYER

Vérificateur	$ 200.-

NOTE:
Le Centre Mgr Bonin, la Ville de Lac-Mégantic et la Polyvalente Montignac ont gracieusement mis à la disposition du Festival leurs locaux, terrains et personnels.

Santé et chiropratique

Par Jean-Claude Boucher, d.c.
et Guy Lajeunesse d.c.
Docteurs en chiropratique

Qu'est-ce qu'un nerf pincé?

Nous entendons souvent cette question et en voici une explication.

Tout d'abord disons que le corps humain est un tout autonome qui se gouverne, se protège et s'entretient de lui-même.

C'est un véhicule destiné à "vivre" plusieurs années.

Nous considérons donc que le corps avec sa charpente osseuse, ses muscles ou ses organes est contrôlé via son système nerveux par l'énergie généré dans son cerveau.

Si toutes les parties fonctionnent en harmonie, le corps s'adapte sans heurt à son environnement.

La colonne vertébrale est une structure remarquable servant admirablement bien de support au corps et capable d'amortir les chocs.

Il est possible cependant qu'une ou plusieurs vertèbres glissent ou tournent légèrement à la suite d'une chûte, de coups et d'un mauvais maintien.

Ces déplacements modifient donc le diamètre des trous par lesquels les nerfs quittent la moëlle épinière.

Ceci crée donc une pression sur les tissus qui entourent le nerf.

Cette pression affecte la circulation de l'influx nerveux dans le nerf et amène un dérèglement.

Il se produit d'abord une irritation suivie d'une baisse de fonction.

C'est un changement qui peut-être qualitatif aussi bien que quantitatif.

Chaque nerf comprend des millions de fibres individuelles groupées ensemble tel un cable de téléphone.

Ces fibres relient le cerveau aux différents tissus et organes.

Jean-Claude Boucher, d.c.
Guy Lajeunesse, d.c.

Sur le Pont d'Agnès

(de nos éditions antérieures) par Louis-Philippe POULIN (Tous droits réservés)

Dégels et gels se rapprochent de plus en plus; surveillez vos citrouilles.

***

Que de poissons, cette année seront tombés dans la poêle à frire, victimes du petit ver.

***

La bourse a vidé beaucoup plus de bourses qu'elle n'en a remplies.

***

L'auto-bouteille est d'un vieux modèle qui a toujours fait et qui continuera toujours à faire s'allonger la liste noire des accidents de la route.

***

Devant toutes ces attentions et tous ces plaisirs qu'elle offre à ses adeptes, cette dame la Mode, que de caprices, nos dames savent lui pardonner!

***

Les premiers coups de fusils ou de carabines vont bientôt tirer de leur sommeil les pêcheurs qui rêvent encore à leurs prises.

***

Si les hommes cessaient de se manger entre eux, il y aurait moins de personnes affamées sur notre terre, parce que sur les tables il y aurait plus de pain.

**

A propos d'oeuvres, disons qu'il y aura bientôt chez-nous, comme ailleurs les épaules de nos pauvres à couvrir, car les pluies seront froides.

***

Souhaitons à tous ces fervents amis de la terre, qui ont quitté leurs sols, pour la grande ville de ne pas trop souffrir de nostalgie.

***

FONDE EN 1929

L'ECHO de FRONTENAC

JOURNAL HEBDOMADAIRE REGIONAL

Rédaction et administration
à 5040 Boul. des Vétérans
Tél. 583 1630

LAC-MEGANTIC

Mme L. Philippe Poulin
directrice

MEMBRE
des HEBDOS du CANADA et de l'AUDIT BUREAU of CIRCULATION

HEBDOS DU CANADA

ABC
Circulation certifiée

ABONNEMENTS

CANADA	1 an $ 7.00
	2 ans $13.00
ETATS-UNIS	1 an $20.00

Imprimé aux ateliers de l'Imprimerie Poulin Ltée St-Joseph de Beauce

Courrier de la 2e classe
Enregistrement No 1148

Commentaire

Les municipalités du Mont-Mégantic veulent-elles vraiment s'impliquer dans le développement concerté de leur région?

Par Christian Chazel

Certaines des municipalités impliquées dans les travaux de comité intermunicipal du Mont Mégantic semblent craindre le principe même d'un schéma d'aménagement. Pour ce point, il s'agit de savoir si l'on préfère la loi anarchique des spéculateurs et du développement façon "Laurentides" ou celle du développement concerté désiré par les municipalités et la population concernée (même si cela implique des plans et règlements). Il est clair cependant, que la majorité des municipalités concernées est en faveur d'un plan d'aménagement.

Le deuxième point en litige est qu'on veut bien le schéma mais qu'on ne veut pas trop payer pour. Or, la part demandée aux 7 municipalités est de 10% du prix total, soit $12,175 dont $4,300 la première année et $7,900 la deuxième, ce qui n'est pas la fin du monde, même si ces municipalités ont parfois des budgets très serrés ou même des difficultés financières. C'est là, l'occasion pour les municipalités de prouver qu'ils veulent vraiment s'impliquer concrètement dans la planification de leur développement.

Le troisième point concerne la façon de répartir ces $12,175 entre les sept municipalités. Scotstown et La Patrie veulent payer proportionnellement moins que les autres, sous prétexte que leur faible superficie ne nécessite pas de plan d'aménagement ni de zonage, vu que c'est déjà fait pour l'essentiel. Ils oublient que le développement et les retombées économiques futures profiteront autant et même plus aux villages qu'aux campagnes ou aux rangs. De toutes façons, que l'on répartisse le coût selon la population, selon l'évaluation ou selon une formule mixte, les différences de prix par municipalité sont quand même minimes et ne justifient pas le véto d'une municipalité surtout pas de celles qui sont le plus peuplées, ou qui ont plus de moyens. Il est courant de voir aujourd'hui un particulier s'endetter pour plus de $12,000, il serait pour le moins surprenant que sept municipalités ensemble, peuplées de 2734 personnes, ne puissent le faire.

Les sociétaires des Caisses d'Entraide Economique se partagent $42,2 millions

Les sociétaires des Caisses d' Entraide Economique viennent de se partager la somme de $43,209,581.00. Environ 250,000 québécois et québécoises font partie des 60 Caisses d' Entraide Economique dans les différentes régions économiques de la province. L' année financière se terminant le 31 mai 1978 a confirmé un rendement moyen de 10.78% sur le capital social. Or, dans les Caisses d' Entraide Economique, le capital social compte pour 75% de l' actif.

Ces informations ont été communiquées au public par le président de la Fédération des Caisses d' Entraide Economique du Québec. Monsieur Jacques Gagnon, à la veille du congrès que le mouvement tiendra à Québec, à compter de jeudi, le 14 septembre prochain.

Quant aux pertes de l' année, elles ne furent que de $1,146,517.00 ou 0.19% des prêts, totalisant $592,298,129.00. Ce pourcentage, largement inférieur aux pertes hahituellement enregistrées par l' ensemble des institutions financières, démontre la sécurité exceptionnelle offerte à ceux et celles qui confient leurs capitaux aux Caisses d' Entraide Economique.

Au cours de l' année, les provisions pour créances douteuses ont augmenté de $2,215,000.00 et elles atteignent maintenant $6,359,716.00. L' analyse spécifique des prêts qui a été effectuée par 60 bureaux de vérificateurs externes prévoit pour l' an prochain, des pertes probables de $1,196,034.00, ce qui laisse un surplus de provisions de $5,163,682.00

Quant à la réserve générale, elle s' est enrichie d' un montant de $1,983,630.00 pour passer à $5,538,791.00 pendant que les surplus non distribués triplaient de $656,780.00 à $1,790,007.00.

S' ajoute à celà une somme de $1,031,331.00 portée au fonds de stabilisation. De sorte que dans l' ensemble, les réserves des Caisses d' Entraide Economique représentent $14,809,500.00 soit 2.5% des prêts. Si les pertes prévues se réalisent, le pourcentage des réserves serait réduit à 2.3%.

AU CLSC DE LA GUADELOUPE

HORAIRE DES CLINIQUES DE PUERICULTURE POUR LA SEMAINE COMMENCANT LE 18 SEPTEMBRE

Mercredi, 20 septembre: P.M. St-Evariste de 1h30 à 2h15. La Guadeloupe de 2h30 à 4h00.

Jeudi, 21 septembre: P.M. St-Honoré de 1h30 à 3h30.

Vendredi, 22 septembre: A.M. Ste-Clothilde de 10h00 à 11h00.

Nous profitons de ces cliniques pour donner le vaccin DCT contre la diphtérie, la coqueluche et le tétanos, de même que le vaccin Sabin (gouttes par la bouche) contre la poliomyélite. Nous donnons aussi le vaccin contre la ROUGEOLE, LA RUBEOLE et les OREILLONS.

Tous les bébés et préscolaires, soit tous les enfants de 3 mois jusqu' à 6 ans sont particulièrement invités à ces cliniques.

Nous donnons aussi les rappels aux adolescents de 13 et 14 ans.

Pour toute information concernant les cliniques, veuillez connuniquer à nos bureaux au numéro de téléphone suivant: (418) 459-3441, CLSC LA GUADELOUPE, 124, Cartier, La Guadeloupe.

Communication-Québec

A vous de jouer !

Par son **programme de creation d'emplois communautaires** le Gouvernement du Québec aide financièrement les groupes qui désirent mettre sur pied ou assurer l'expansion d'une **petite entreprise** (production et commercialisation d'un produit, etc.)

Pour être accepté un projet doit
- Etre à **caractere communautaire**;
- Creer des **emplois permanents**;
- S'**autofinancer** après deux ans.

Ce programme administré en région a créé à ce jour des dizaines d'emplois permanents dans l'Estrie. Il prend fin le 31 mars 1979.

Pour en savoir plus long, contactez:

La Conference administrative regionale de l'Estrie
209 nord rue Belvedere
Sherbrooke Quebec
J1H 4A7
(819) 565-8155

Opération Solidarité Economique



Bonjour Châtelaines,

Nos équipes de ballon-vollant ont fini la saison, les Châtelaines qui ont joué cette année ont bien aimé cela.

Les deux déléguées sont allées à Ste-Marie pour une assemblée.

On a reçu nos gilets, celles qui en voudront, n' auront qu' à faire la demande à la direction.

On a aussi reçu notre programme pour l' initiation. Pour celles qui ont des formules d' inscription en main, il faudrait nous les apporter le plus vite possible, les dernières arrivées seront les dernières servies, on n' a pas droit à plus de 65 candidates. Pour celles qui n' ont pas changé leur carte de membre, il faudra posséder la nouvelle pour entrer à l' initiation du 15 octobre.

A la prochaine...

L. Rousseau,
publiciste.

FLEURS...

* MARIAGES
* BANQUETS
* ANNIVERSAIRES
* NAISSANCES
* DEUILS

RODRIGUE FLEURISTE enr.

Mme Jean-Pierre Rodrigue
3538 rue Thibodeau
Tél. 583-0464
Lac-Mégantic

L'HISTOIRE par les TEXTES

(Tous droits réservés)

M. l'abbé J.-Arthur Bonin 4e curé de la paroisse

[25 mai 1929 — 30 septembre 1944]
[suite]

Paroisse de Ste-Agnès du Lac-Mégantic

(Par : Alphonse CAUCHON)

PREMIERE CADINATON SACERDOTALE [suite]

Notre Seigneur savait alors qu'il devait partir, qu'il devait laisser les hommes, c'est pourquoi il avait donné à ses apôtres le pouvoir de repéter le même sacrifice en sa mémoire. "Et les prêtres se sont en allée à travers le monde, dit-il, et l'Evêque leur a donné le pouvoir de consacrer, de faire descendre sur l'autel Notre Seigneur lui-même. "M. l'abbé Poitras parle alors de la grandeur de la messe et du rôle de celui qui a reçu le pouvoir de la célébrer; il distribuera le corps, le sang de Dieu lui-même; il continuera se prédication; il instruira les gens; il les dirigera vers le tabernacle; il ne cessera de dire ces paroles "Venez à Jésus"; il distribuera la Sainte Eucharistie; il redira, cette invitation; "Celui qui mange ce pain vivra éternellement"; à ceux qui souffrent il donnera encore ce pain.

M. l'abbé Poitras rappelle les belles cérémonies de l'ordination; il fait une peinture vivante dans laquelle il fait voir le prêtre et le grand rôle qu'il est appelé à jouer ici-bas; il parle de la Sainte Vierge en qui il a une dévotion toute spéciale rapprochant la digne Mère de son F le bien aimé, ajoutant que le culte à Jésus doit être uni à celui de Marie.

"Nous sommes dans la joie, dit encore M. l'abbé Poitras, nous sommes dans la joie, parce qu'il y a un prêtre de plus dans le monde, les anges ont trascelli de joie à cette nouvelle parce qu'il y aura désormais, un apôtre du Christ, de plus, sur la terre, un prêtre vient de monter à l'autel, sur cette terre et c'est pour cela que nous sommes tous dans la joie. "S'adressant à M. l'abbé Cauchon, il le pria d'unir dans les intentions qu'il aura durant la première messe qu'il a le bonheur de célébrer, celles de ceux qui lui sont chers: Monseigneur Bonin qui voit, dans son élévation au sacerdoce se réaliser un de ses rêves les plus chers; ses parents bien-amiés; ses frères, ses oeurs, ses autres proches, rappelant ensuite ceux qui, du haut du ciel, prenaient aussi part à ces grandes fêtes.

Des souhaits de fructueux ministère terminèrent ce sermon qui avait ému jusqu'aux larmes la foule des fidèles.

A la communion, tous les membres de la famille s'approchèrent de la Table Sainte, pour recevoir du fils aimé, le Dieu de l'Eucharistie, à qui l'abbé Jean Cauchon venait de se donner pour toujours.

A midi, un grand banquet réunissait à la salle paroissiale, au-delà de 150 convives, autour des tables chargées d'un menu exquis et armées de fleurs naturelles; les murs portaient des inscriptions diverses qu'encadraient des banderolles et des drapeaux.

Monseigneur J-A. Bonin qui a présidé ce banquet, bénit les tables; les convives firent ensuite honneur aux plats délicieux, puis au dessert, Monseigneur, prenant la parole, déclara à M. l'abbé Jean Cauchon, qu'il avait vu, ce jour-là, se réaliser le plus cher de ses désirs. l'ordination d'un prêtre dans la belle église de Lac-Mégantic. Il se dit heureux d'avoir vu Son Excellence Mgr Desranleau présider cette cérémonie à Lac-Mégantic même.

Il félicite la famille Cauchon qui a vu se réaliser un but aublime, en leur fils Jean, le sacerdoce.

"M. et Mme Cauchon comptent en effet, onze enfants, dont neuf sont vivants, parmi lesquels deux on déjà embrassé la vie religieuse, le Rvd, Frère Jean-Régis, (Paul) présent aux fêtes, professeur à Arthabaska et un second qui n'est plus, le Rvd, Frères du Sacré-Coeur, à Arthabaska. Il rappelle le souvenir de Marguerite décédée il y une couple d'année. Monseigneur dit encore que deux autres enfants de M. Cauchon fréquentent le Séminaire et qu'un autre y fera son entrée en septembre prochain et il pose la question "Comment cela a-t-il pu se réaliser dans une famille aussi nombreuse que la famille Cauchon?" Monseigneur répond, alors à la question qu'il vient de poser en rendant hommage à l'esprit de sacrifice de ces parents chrétiens. Monseigneur dit qu'il tient à signaler ces quelques faits, afin d'encourager d'autres familles à envoyer leurs enfants aux études, les engageant à travailler dans le but de donner des prêtres, à l'église de connaître les vocations et de les faire se développer. Puis il présenta monsieur le Chanoine J-N Codère, procureur du Séminaire St-Charles Borromé, de Shrbrooke.

M. le Chanoine Codère, dit qu'il a été délégué par le Séminaire pour représenter officiellement cette institution aux fêtes d'ordiantion et au banquet. C'est au nom du Séminaire donc qu'il va parler, mais apparavant, il tient à dire un mot de félicitation personnelle à l'adresse de monsieur l'abbé Cauchon. "Depuis qu'il est entré en théologie, c'est à-dire depuis ces quatre dernières années, M. l'abbé Cauchon a été la moitié de mon assistant, dit-il, en effet quand on me demande combien j'ai d'assistant, je réponds que j'en ai un et demie mais ceci veut dire qu'il travaille pour d'autres en même temps que pour moi, mais à se titre, je tiens à lui faire mes félicitations personnelles et à lui souhaiter santé, bonheur, longue vie et je ne sais si je dois lui souhaiter, c'est peut être un peu d'égoisme, de travailler encore longtemps pour moi. Au nom du Séminaire St-Charles, il m'est très agréable de saluer dans la personne, de M. l'abbé Jean Cauchon, un nouveau prêtre qui sera notre confrère. Nous, au Séminaire, vivons ce qu nous aimons appeler une vie de famille et les uns, les autres, puisque nous sommes appelés à vivre ensemble, il faut savoir s'estimer, se comprendre, donc il faut savoir s'aimer. A ce titre de nouveau confrère au Séminaire, je vus salue et je vus offre la plus cordiale bienvenue; j'espère que trouverez en nous de véritables frères. Vous me permettrez maintenant d'offrir au nom de la même maison, à M. et Mme Cauchon, nos félicitations les plus sincères. Si aujourd'hui ces bons parents sont dans la joie et l'exaltation, parce qu'ils ont vu leur fils monter à l'autel, les mêmes sentiments sont partagés par l'autre même de M. l'abbé Jean, son autre mère qu'il a adoptée, alors qu'à son entrée au Séminaire, il a appelé son Alma Mater, sa chère mère. Si pendant ces quelques années qu'il a pssées chez-nous, son Alma Mater, cet amour qu'il nous a donné n'a rien diminué dans son couer de celui qu'il avait pour sa mère naturelle", ajoutant que l'amour de l'Alma Mater et celui de la maman n'en font plus qu'un seul.

Mesdames et Messieurs, vous avez souvent entendu ce proverbe ou ce dicton, "tel père , tel fils", le dicton est vrai et nous en avons l'application dans Alphonse Cauchon que j'ai connu élève au Séminaire. Alors qu'il était élève du Séminaire, je préparais les comptes que j'envoyais à son père, mais aujourd'hui c'est son fils qui fait les comptes pour les lui envoyer. Et pour revenir à mon idée et à mon proverbe "tel pere, tel fils" vous avez connu Alphonse Cauchon à l'oeuvre depuis toujours, avant qu'il soit question d'ordination de son fils. Monseigneur le curé me disait à moi personnellement qu'il ne connaissait pas d'homme plus dévoué aux oeuvres de l'église, qu'Alphonse Cauchon, "tel père, tel fils". Mais moi,, je voudrais qu'on étende le dicton ou le proverbe, je voudrais qu'on dise, "belle mère, telle famille". Regardez madame Cauchon, voyez ce qu'elle a fait pendant sa vie et vous verrez le résultat en voyant sa famille. Après ces félicitations, M. l'abbé Jean, au nom du Séminaire, je tiens à vous faire des voeux les plus sincères, que vous trouviez chez-nous les frères qui vous aimeront, des frères qui seront toujours prêts à vous aider à remplir vos fonctions le mieux possible, des frères qui vous souhaiteront que vous soyiez avec nous longtemps".

Monseigneur le curé remercie, M. le Chanoine Codère, puis il présente M. l'abbé Jean Cauchon.

"Je ne veux pas laisser passer cette belle réunion familiale et paroissiale, sans adresser mes remerciements; dit dès les premières paroles de sondiscours, M. l'abbé Jean Cauchon. "Je remercie tous ceux à qui je dois aujourd'hui mon sacerdoce. Mon premier merci, va à Dieu. Donc mon premier merci va à Dieu et à sa bonne Mère.

Merci aussi à mes bons parents, à mon papa et à ma bonne maman, en qui j'ai toujours trouvé le soutien et surtout l'exemple à suivre pour arriver où je suis aujourd'hui; mes remerciements à mes frères, à mes soeurs, dont je suis l'aîné et que je me suis toujours efforcé de bien impressionner; de leur côté, je suis assuré que leur prière a été utile pour arriver à mon sacerdoce. Il y a aussi notre famille du ciel où on compte deux membres; je suis assuré, que je leur dois encore d'avantage, depuis qu'ils sont rendus là-haut. Merci à tous mes parents; oncles, tantes, cousins et cousines, d'être venus si nombreux assister à mon ordination et à ma première messe; vous avez tous collabroré de quelques manières à faire de cette fête la fête du prêtre.

(DECOUPER ET CONSERVER, Le 19 septembre 1978) - 178 - (à suivre)

Tirage à l'Association des Artisans du Lac-Mégantic Inc.



Lundi soir, 4 septembre avait lieu à l' Association des artisans, le tirage des billets gagnants de la loterie organisée par l' Association.

M. Rock Quirion à titre d' invité, représentait la Chambre de Commerce de Lac-Mégantic, dévoila le nom des heureux gagnants;

Il s' agit de: Le couvrelit avec les coussins assortis fabriqués par Jeannine Roy furent gagnés Par Mlle Laurette Marois de la Guadeloupe. Le poncho fut remporté par Mlle Gisèle Vahon, 3636, Laval Lac-Mégantic et le magnifique coussin réalisé par Mme Marielle Hosley fut attribué à M. Jacques Cloutier, rue Sallaberry Lac-Mégantic.

Félicitations aux heureux gagnants, sincères remerciements à tous ceux qui nous ont encouragés par l' achat de billets.

Tricentenaire des familles Turcotte et Turcot

Les familles Turcotte et Turcot organisent la fête commémorative de l' arrivée en Nouvelle-France de leur ancêtre commun.

La célébration du tricentenaire aura lieu le 10 juin 1979, à Ste-Famille, Ile d' Orléans, où l' un des descendants cultive toujours, après dix générations, la terre défrichée par Abel Turcault (Turcotte - Trucot), venu de Moulleron-en-Pareds, en Vendée, département du Poitou.

Les Turcotte et Turcot et les parents par alliance et leurs descendants sont invités à transmettre leur nom et adresse au secrétariat et à rechercher leurs proches de notre lignée pour les inciter à en faire autant de façon à ce qu' en temps et lieu les renseignements pertinents puissent être communiqués à tous les intéressés.

Il serait à souhaiter que dans chaque place où les adhérants seraient assez nombreux, un chef de file se charge de transmettre au secrétariat une liste des noms et adresses, évitant à chacun d' avoir à le faire pour lui-même.

Ne remettez pas ces démarches au lendemain; l' organisation d' une telle fête comporte de longs préparatifs.

Secrétariat:
Georges M. Turcotte
401, rue Saint-Cyrille ouest
Québec, G1S 1S2

Laïcs Franciscains n'oubliez pas...

Que nos activités reprendront avec la visite canonique de notre assistant spérituel diocésain, le Père Desrosiers, et que ce sera les 18 et 19 septembre prochain que nous aurons le grand plaisir de nous retrouver tous fraternellement. Vous y serez? Bienvenue à tous. A bientôt.

La secrétaire.

DERY - BLOUIN



ST-ISIDORE [J.T.] — A Saint-Isidore d'Auckland a été béni le mariage de Mlle Diane Déry, fille de M. et Mme Joseph Dery [Marthe Morin] de Coaticook et de M. Yvon Blouin, fils de Mme Urbain Blouin, de Saint-Isidore. Les nouveaux époux demeurent à Coaticook. Nos meilleurs voeux de bonheur accompagnent Diane et Yvon.

Solidarité
au tiers monde
OXFAM

SPECIALITE

RADIATEURS SERVICE

chez
R. BOUCHER AUTO RADIATEURS

RESERVOIRS à ESSENCE et à DIESEL

• NETTOYAGE • SOUDURE
• REMPLISSAGE • REPARATION

VENTE et SERVICE
SUR TOUS GENRES de RADIATEURS et RESERVOIRS

Assurez-vous que le système de refroidissement de votre auto ou de votre camion est à point par une vérification de votre radiateur.
Nous faisons le nettoyage, la réparation et le soudage de tous genres de radiateurs et de réservoirs.
Nous installons de nouveaux radiateurs sur toutes les marques d'automobiles, de camions, d'équipements lourds et forestiers.

SYSTEME D'ECHANGE NEUF et USAGE

REFROIDISSEUR D'HUILE A TRANSMISSION AUTOMATIQUE

HEURES D'OUVERTURE: 7 heures à 21 heures
Samedi: 7 heures à 18 heures

DE NOUVEAU A VOTRE SERVICE A SAINT-JEAN VIANNEY

R. Boucher Auto
Radiateurs
SPECIALITES:
RADIATEURS et RESERVOIRS
R.R. 1 - Lac-Mégantic
St-Jean Vianney
583-0304

LES ARTISANS de CHEZ-NOUS

par: **RICHARD BIZIER,**
animateur et recherchiste

pour l'Association des Artisans de la région de Lac-Mégantic

Isabelle [Chouinard] Gilberte, née le 15 novembre 1916 à Piopolis.
Tissage, broderie, crochet, petit-point.
Membre de l'Association des Artisans de la Région du Lac-Mégantic.
Adresse: Village de Piopolis, [Mégantic-Compton], Québec, Téléphone: [819] 583-1802



Mme Gilbert Chouinard Isabelle, une femme militante du mouvement artisinal



Quelques pièces de Mme Gilberte Isabelle

Elle tisse depuis l'âge de 16 ans. Sa mère était une professionnelle du travail à la main; cette dernière devait, à l'âge de 89 ans, confectionner un magnifique centre crocheté.

Madame Isabelle, c'est aussi une femme précurseur du mouvement et de l'engagement féministe dans cette région de l'Estrie. Durant huit années consécutives, elle fut directrice diocésain, pour la région de Sherbrooke de l'Union Catholique des Femmes Rurales. Plus tard, elle militera au Cercle des Fermières, puis à l'AFEAS. Durant ce long cheminement, elle avouera franchement qu'il lui était parfois difficile, sinon impossible, de motiver certaines dames à sortir de leur quatre murs. Seulement, à force de silence, petit à petit, la sensibilisation c'est faite grâce à la ténacité de celle-ci dans l'action sociale. Gilberte Chouinard - Isabelle est actuellement directrice de l'AFEAS de Piopolis, Cette dame qui vit avec son temps, a une énorme confiance en la jeunesse, en ses possibilités intellectuelles, en ce sang nouveau au dynamisme qu'elle inculque à notre société moderne, comme un souffle d'énergie qui ne demande pas mieux que de continuer l'oeuvre de celles qui les ont précédés.

Une générosité sans borne apparaît dans les qualités de cette dame qui ne possède que très peu de travaux en sa possession, à force de gâter son entourage immédiat, ses enfants. Néanmoins, en admirant les quelques créations encore non dispersées, on est à même de constater une grande habilité de l'artisane, une sensibilité dans la recherche de la beauté du style. Elle aime les beaux tissus qui revalorisent chaque pièce, qui met en valeur les lainages du pays, le lin, cette soie dorée dont les fils deviennent oeuvres d'arts entre les doigts agiles de l'artisane. Comme le respect qu'elle porte aussi à la catalogne traditionnelle et envers tout ce qui a trait du patrimoine québécois.

Oui, madame Chouinard-Isabelle, est de celles qui nous ont ouvert la voie. Avouons très sincèrement que sans des femmes de sa trempe, nous ne serions peut-être pas là où nous sommes aujourd'hui.

Echos d'il y a dix ans

(de notre édition du 19 sept. 1968)

REPART POUR SANCERRE:

Le président du syndicat vivicole du canton de Sancerre, France, M. Jean Vacheron connuniquait avec l' Office Franco-Québécois pour demander aux organisateurs de devancer d' une semaine le voyage. La récolte du raisin débutant ver le 6 octobre et se terminant au début de novembre nos jeunes, pour participer à la cueillette des vendanges, devront être sur les lieux, mercredi le 9 octobre.

ECOLE DE ST-SAMUEL:

L' école Notre-Dame de St-Samuel, sous la direction de Sr Madelaine Perlchat, supérieure, compte 242 inscriptions au cours primaire, de la 1ère à la 7e année.

DEPARE A 300 PIEDS DE LA ROUTE:

Un bruit d' enfer réveille par surpirse, M. et Mme Donat Gaulin, propriétaire du Golf Miniature. sur la route 28 près de St-Romain, lorsqu' une automobile dérape sur la route 28, faucha tout sur son passage, pour enfin démolir une camionnette stationnée à 300 pieds de la route.

CHEZ LES LACORDIAIRES:

A la dernière assemblée des Lacordiaires, il y a vait élection et M. Paul-Henri Beaudoin a été appelé aux fonctions de président de cet organisme, il sera secondé par Mme Georges Martin, Mme Armand Doyon et par M. Serge Leriche, à la vice-présidence; secrétaire, M. Léo Lemieux; trésorier, Mme Jos Durand; à la réhabilitation, M. et Mme Raymond Bouchard, huit directeurs ont été également élus.

ROCH QUIRION PRESIDENT:

Lors de la dernière assemblée générale du Centre Mgr Bonin, les membres ont prié le président en fonction, M. Roch Quirion d' accepter de nouveau cette charge pour l' année 1968-69. Le Centre Mgr Bonin, continue d' année en année à progresser à grands pas et M. Quirion qui présida cet organisme durant l' année écoulée, n' a pas failli à la tâche. En effet, ces une année des plus fructueuses vient de se terminer et selon les paroles mêmes du président ' ' c' est grâce à la collaboration de toute une équipe vraiment dynamique' ' .

DANIEL SIROIS VAINQUEUR:

La journée cycliste en l' honneur de Marcel Roy, membre de l' équipe cycliste canadienne aux Jeux Olympiques du mois d' octobre à Mexico, a été un franc succès. 65 cyclistes ont participé aux différentes courses de la journée et plus d' un millier de spectateurs se sont assemblés à la ligne d' arrivée, applaudir les athlètes de la journée. Voici les classements de la journée:

COURSE JUNIOR ' ' A' ' DE 20 MILLES:

1- Daniel Sirois; 53.00 minutes.

2- Jean -Luc Busque; 54.33 minutes.

3- Roger Ferland; 55.15 minutes.

LES LIONS:

Les membres du club des Lions, recevaient, mercredi, le 11 septembre dernier, le gouverneur de district, M. Jean Emond de Québec. C' est à l' occasion d' un souper bi-mensuel que M. Emond prononça une courte causerie et procéda à l' initiation de huit nouveaux Lions.

' ' Etre Lion pour servir' ' voilà le but de cet organisme de mentionner l' orateur, ' ' Les efforts individuels, dans le but de servir, aident la communauté. Une petite ville où il y a un club Lion, il se fait du bien' ' .

OCTROI POUR LE TOURISME:

Les membres de la Chambre de Commerce, à leur dernière assemblée, votaient un montant de $200.00 au comité touristique pour lui permettre de continuer son travail. C' est un des comités actifs au sein de la Chambre qui rend de grands services à la population de la région au point de vue touristique, qui a mérité des éloges de la part de l' assemblée.

LAC DROLET:

La Corporation municipale du Canton de Gayburst se nommera désormais Corporation du Lac Drolet. Le Ministère provincial des Affaires Municipales a approuvé ce changement dans l' appellation, sur le plan municipal de la paroisse de St-Samuel de Gayhurst. Ce changement avait été demandé par les membres du conseil municipal de l' endroit.

DECES:

Le 20 août dernier, décédait, M. Télesphore Boulanger, à l' âge de 60 ans.

Le 1er septembre est décédé à l' hôpital Frère André, M. Edmond Rancourt, à l' âge de 87 ans.

Le 14 août dernier, décédait accidentellement dans le Nouveau-Brunswick, M. Rolland Grenier à l' âge de 43 ans.

Le 6 septembre est décédé à l' hôpital St-Joseph, M.Joseph Lemieux, à l' âge de 76 ans.

Le 5 août dernier, décédait M Daniel Beaulé, de Belceil à la suite d' un accident survenu alors qu' il était à son travail. La mort frappe quand elle veut et où elle veut, se permettant de ravir à l' affection des siens, un jeune père de famille de 34 ans seulement. Monsieur Beaulé était à l' emploi de la Ville de Montréal comme pompier lorsque l' accident est survenu à Dorval.

NOCES D' ARGENT:

Les enfants de M. et Mme Aimé Giroux ont voulu souligner un évènement important dans la vie de leurs parents, celui du 25e anniversaire de mariage. A cete occasion, toute la famille était réunie au foyer paternel et durant la soirée plus précisément à minuit, le 24 août, le saint sacrifice de la messe a été célébré par M. l' abbé Paul-Emile Royer du Séminaire des Saints Apôtres de Sherbrooke, à la demeure des jublaires.

ECHOS D' IL Y A VINGT ANS:

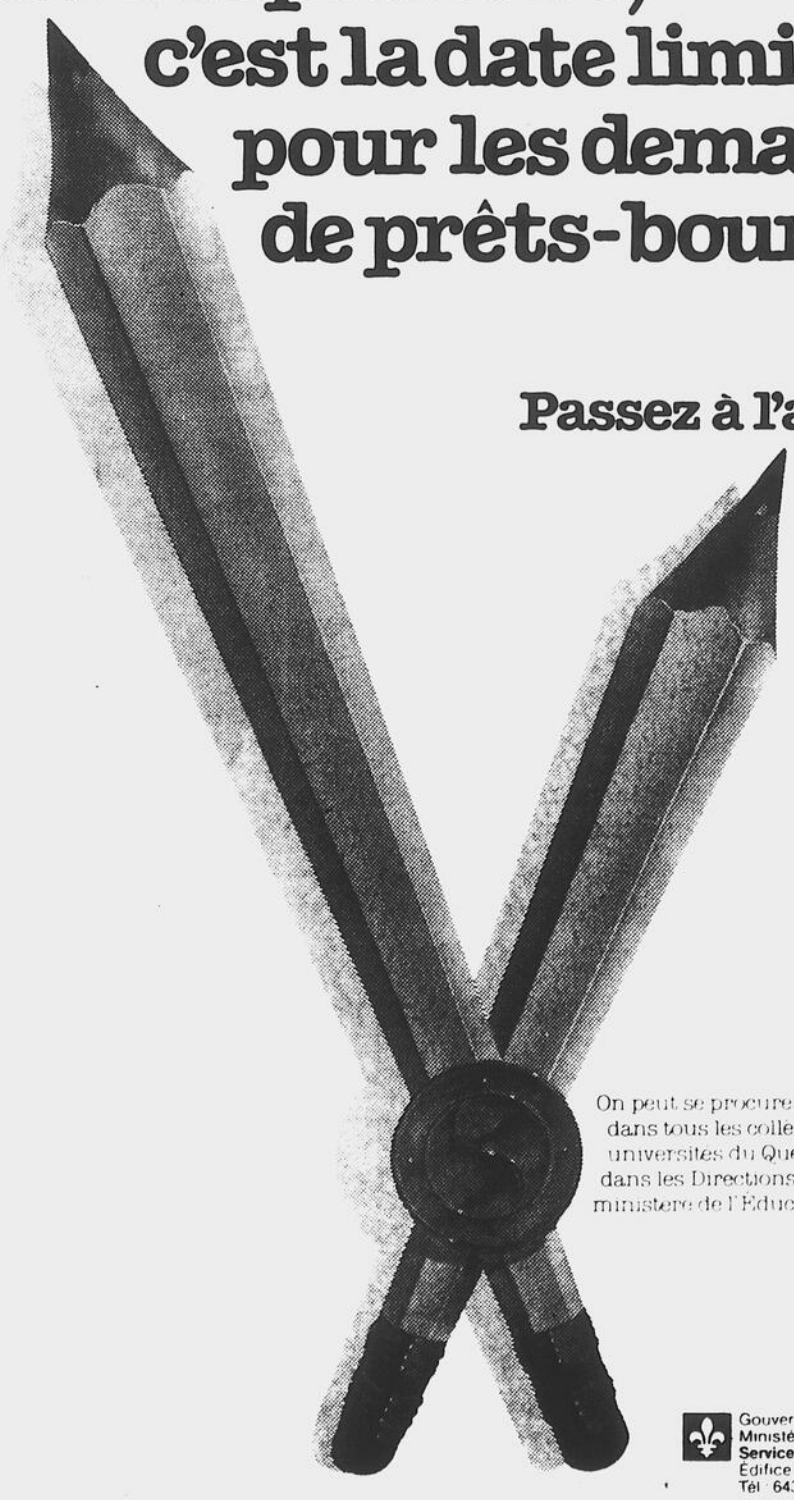
L' intéressants renseignements nous sont communiqués par le secrétaire de la Commission Scolaire M. J.A. Bernier, concernant le nombre d' élèves qui fréquentent nos institutions scolaires depuis l' ouverture des classes, ce nombre s' élève à 1,786. Au cours primaire il y a 1,436 élèves, au cours secondaire 275 et à l' Externat classique 75. Après avoir bénéficié de leurs vacances au cours desquelles leurs activités ont été suspendues, les membres du Jeune Commerce de notre ville se sont de nouveau mis résolument à la tâche. Une première

(Suite à la page 14)

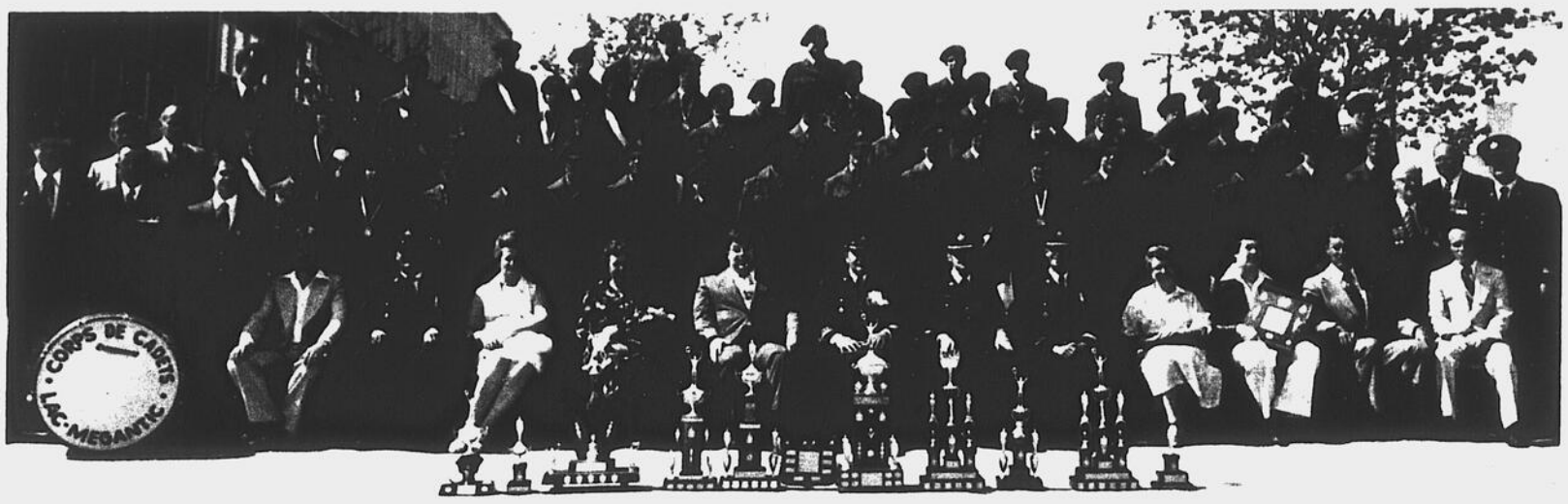
ASSURANCES
FORTIN, GAGNON & LEBRUN inc.
SERVICE COMPLET D'ASSURANCES
G. FORTIN — courtier d'assurance agree
J. Cl. GAGNON — courtier d'assurance agree
M. LEBRUN — courtier d'assurance agree
583-1208
4138 rue Laval — LAC-MEGANTIC — G6B 1B2

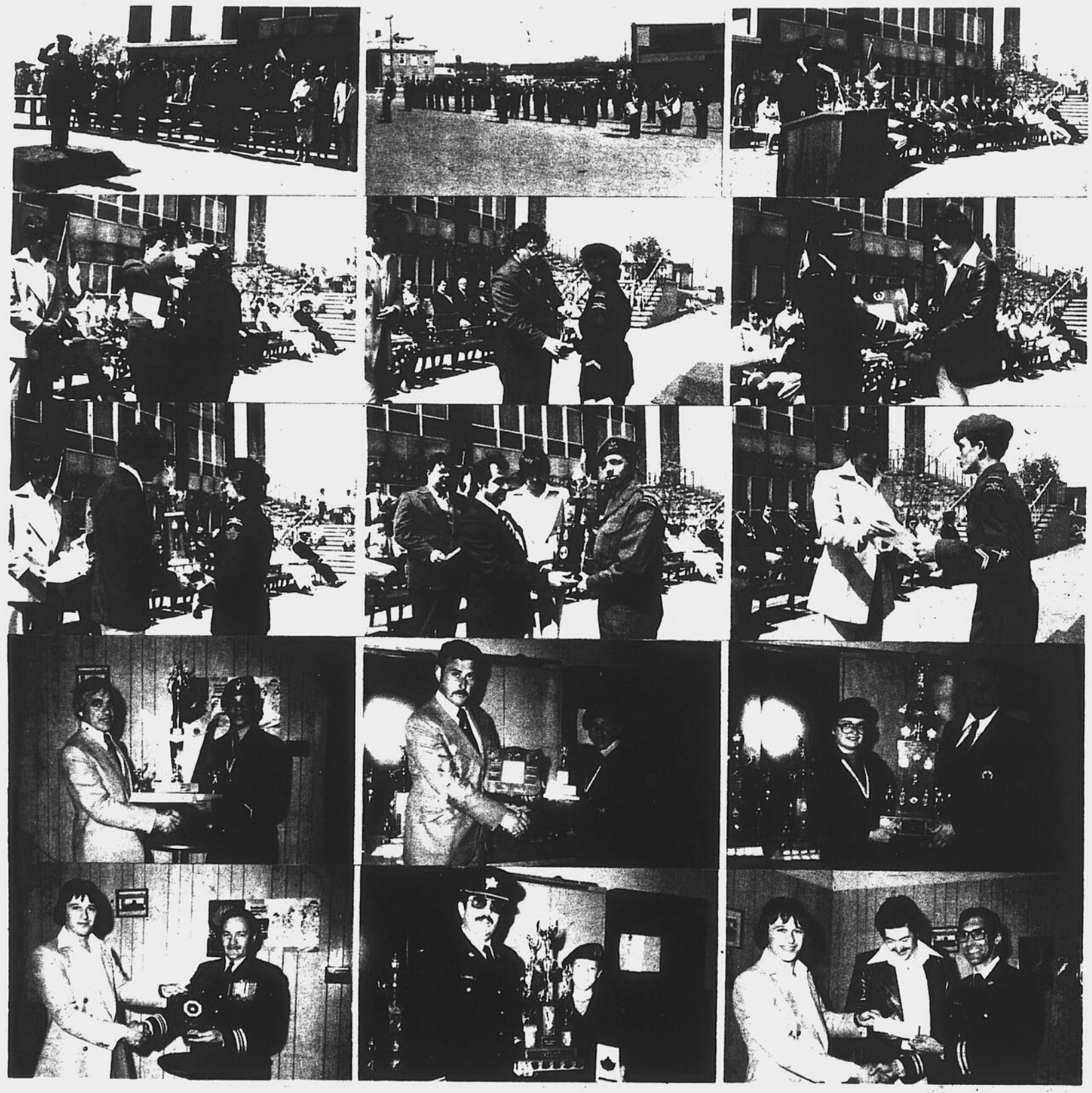
ISOLATION
CONFIEZ VOS TRAVAUX D'ISOLATION A
G. G. BOLDUC ltée
ENTREPRENEUR GENERAL
(SPECIALISTE ISOLATION SOUFFLEE)
4070 RUE DOLLARD LAC-MEGANTIC
583-3580

SI TU VEUX BOIRE
c'est TON affaire
SI TU VEUX ARRETER
c'est NOTRE affaire
583-3226
de 19 hres à 23 hres (excepte le samedi)
ALCOOLIQUES ANONYMES
ASSEMBLEES: Mardi et vendredi, 20h.30 -
au 4571 Champlain

Le 30 septembre, c'est la date limite pour les demandes de prêts-bourses.
Passez à l'action!

On peut se procurer des formulaires dans tous les collèges et toutes les universités du Québec, ainsi que dans les Directions régionales du ministère de l'Éducation
Gouvernement du Québec
Ministère de l'Éducation
Service des prêts et bourses aux étudiants
Édifice G, 22e étage, Québec G1R 5A5
Tél.: 643-3750

Cérémonial de fin d'année Corps de Cadets Lac-Mégantic





Avec la reprise des activités du corps de cadets et cadettes Lac-Mégantic et de la campagne de membres en cours, il est bon de se remémorer la cérémonie qui marque la fin des activités de l' année 1978-1979. Sur la photo on reconnait les membres des corps et les officiels présents à la cérémonie (dans l' ordre habituel) MM Camilien Filion (Légion Canadienne) J-Luc Boulé (Club Aramis), Joseph Paradis (Légion Canadienne), J-Baptiste Campeau (Torpedo), Robert Plante (Asschasse et pêche) Raymond Roy (Club Optimiste) le caporal Jacques Fontaine GRC, Sgt Mercure (bureau des cadets) et Mme Mercure, Mme Champagne, M. Claude Tessier, député de Compton à la Chambre des Commerces, le Major T. Champagne, officier inspecteur, le Capitaine A. Vallerand, commendant du corps de cadets, Mme Lisette Vachon (adsministration corps de cadets) M. Daniel Roy (Instructeur) Nelson Guay (Instructeur) M. Léonard Boulanger (Légion Canadienne) M. Robert Kenney (Instructeur) Lt R. Turcotte (Instructeur) M. Henri Ouellette (Légion Canadienne) Lt Serge Latulippe (Instructeur) n' apparaissent pas sur la photo, M. André Harvey, représentant de la Ville de Lac-Métantic et M. J-Guy Grondin, instructeur.

(3e rangée de photos) M. Claude Tessier remet une médaille souvenir à la cadette tambour-major, Chantal Nadeau; ainsi qu' à la cadette-lt Jacqueline Ouellette; le capitaine André Vallerand, remet une plaque souvenir à l' instructeur civil, Daniel Roy; (4e rangée) le caporal, Jacques Fontaine remet un trophé permanent à la cadette Tambour-major, trophée de la GRC; au nom de l' Association Chasse & Pêche, M. Robert Plante remet un trophée permanent au cadet-capitaine, Marc Champagne; M. Raymond Roy du Club Optimiste remet un certificat d' honneur, au cadet-lt Réal Turmel. (5e rangée) Au nom du club Aramis, M. J-Luc Boulé remet un trophée permanent au cadet adjmaître, Robert Grondin; M. Nelson Guay remet au nom du Club de Tir un trophée permanent au cadet, Alain Savard; M. Camillien Fillion, remet au nom de la Légion Canadienne, un trophée permanent à la cadette-lt Jacqueline Ouellette; (6e rangée) M. Armand Roy du Club Optimiste remet une plaque souvenir à l' officier inspecteur, le major T. Champagne; le lt Serge Latulippe, remet au nom du Corps de Cadets un trophée permanent; M. Raymond Roy du Club Optimiste remet au capitaine A. Vallerand un chèque au montant de $500.00, au nom du Club qu' il représente, en présence de l' instructeur Daniel Roy.

Contracteur en construction

Pour travaux de construction neuve ou rénovations, pose de révêtement d'aluminium, etc.

Jean-Charles Isabel

contracteur en construction
ST-ROMAIN — Tél. (418) 486-3675

Pour vos travaux de forage dans le ciment ou le roc
CONSULTEZ
Roger Brodeur
4238 Baie des Sables — 583-2993
(Services d'un dynamiteur si nécessaire)

CHRONIQUE COLOMBIENNE

Frères, chevaliers,

Vous êtes tous invités à participer au souper organisé par le Club de Patinage Artistique de Lac-Mégantic qui aura lieu, samedi, le 23 septembre à la salle des Chevaliers de Colomb.

Cette année, pour souligner d' une façon différente l' Halloween, nous organisons un concours de décoration de citrouilles pour samedi le 28 octobre. Donc procurez-vous immédiatement votre citrouille si vous voulez participer à notre concours. Des prix seront remis aux gagnants lors de la soirée.

N' oubliez pas que la salle est toujours à votre disposition pour différentes occasions, pour plus de renseignements, communiquer avec Francis Charbonneau à 583-3878.

En terminant, je tiens à remercier tous les membres qui ont participer à notre souper Italien du 9 septembre dernier, lequel fut un grand succès.

G. Leblanc,
publiciste.

provibec



Prix en vigueur jusqu'au samedi 23 septembre 1978 inclusivement.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

VENTE BOEUF

CHEEZ WHIZ
KRAFT nature

pot 16 on. **1.45**

JUS de LEGUMES
E.D. SMITH

pot 28 on. **.59**

Bifteck de ronde
Bouvillon Canada A-1.
tranche complète
lb **1.89**

Rosbif de croupe
coupe régulière
Bouvillon Canada A-1
lb **1.89**

ROSBIF Pointe de surlonge Bouvillon Canada A 1	lb	2.39
JAMBON Diner Hygrade	lb	2.49
SAUCISSES porc & boeuf produit déjà congelé Royal	lb	.89
BACON tranché Provigo pqt 1 livre		1.49
BOUDIN frais Gano	lb	.85
SAUCISSES FUMEES Hygrade pqt 1 livre		1.39
CRETONS Gano cont. 10 onces		1.19
JAMBON CUIT tranché Hygrade pqt 6 onces		1.39

MOUCHOIRS de PAPIER
KLEENEX blancs

bte 200 db **.59**

JAVEL CONCENTRE
LAVO

cruche 128 on. **.79**

SOUPES
HABITANT

Légumes ou pois
bte 28 on. **.57**

MELANGES à GATEAUX
PROVIGO

saveurs ass.
bte 19 on. **.69**

CRISTAUX saveur d'orange Tang 4 enveloppes	1.17
CARRES FEUILLETES gelée ou caramel Vachon boite 6's	1.09
JOS & LOUIS Vachon boite 6's	1.09
BISCUITS Royal Viau pqt 2 livres	1.19
TABLETTES de CHOCOLAT Treasure de Neilson pqt fam. 4's	.79
COCKTAIL de FRUITS Del Monte bte 19 onces	.69
MINI-POUDINGS ass. Laura Secord 4 x 5 on.	1.05
MARGARINE molle Blue Bonnet 2 cont. 8 onces	.79
JUS de TOMATES Aylmer bte 19 onces	.33
JUS de TOMATES Aylmer bte 48 onces	.69
FEVES VERTES longues Del Monte bte 14 onces	.39
HARICOTS jaunes Del Monte bte 14 onces	.42
SAUCE B.B.Q. Habitant bte 14 onces	.39

DETERSIF à LESSIVE Arctic Power boite 2.4 kg	2.57
NETTOYEUR LIQUIDE Fantastik bout. 24 onces	1.35
SAVON de TOILETTE Palmolive format bain	2/ .86
SHAMPOOING pour BEBES Johnson bout. 225 ml.	1.57

RELISH sucrée Aylmer pot 15 on.	.68
CORNICHONS à l'aneth Aylmer régulier ou à l'ail pot 24 onces	.89
SACS à SANDWICHES Provigo pqt 50's	.53
PAPIER de TOILETTE Delsey pqt 4's	1.25

RAISINS
BLEUS

Culture du Québec
Canada no:1

panier de 4 ptes **1.95**

POMMES McINTOSH Culture du Québec Canada de fantaisie Panier 4 ptes	1.39
POIRES "BUCKLET" Imp. des E.U. Canada no 1 lb	.45
RADIS frais culture du Québec cello 16 onces	.45
CHOUX-FLEURS Culture du Québec Canada no 1 grosseur 12 ch.	.89

Produits Surgelés

POIS VERTS McCain sac 2 livres	.89
TARTES à la crème ass. McCain format 14 onces	.89
PATATES FRITES rég. Valley Farm sac 2 livres	.35
PIZZA Napoli format 12 onces	.99

CLOUTIER & FILS, 6354 rue Salaberry, Lac-Mégantic, Tél. 583-2332 — **GERARD DESILETS,** Scotstown, Tél. 657-4955

CONTINENTAL

CHEZ CONTINENTAL ON DÉBUTE L'AUTOMNE
AVEC DES ÉCONOMIES

4 FAÇONS D'ACHETER

- COMPTANT
- MISE DE CÔTÉ
- CHARGEX VISA
- MASTER CHARGE

vente TOURBILLON D'ÉCONOMIE$

LA VENTE AURA LIEU LES 20-21-22-23 SEPTEMBRE

SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

CHANDAILS POUR GARÇONS

NOTRE PRIX: 2.33 CH.

50% polyester 50% coton col roulé manches longues. Tailles moyen et grand. Couleurs jaune rouge marine

DORMEUSE EXTENSIBLE

NOTRE PRIX: 5.77 CH.

En ratine 80% coton 20% nylon. Douce et confortable facile d'entretien. Choix de couleurs. Tailles 0 à 30 lb

JUPES POUR DAMES

TRÈS BAS PRIX QUANTITÉ LIMITÉE

NOTRE PRIX: 7.47 CH.

Jupes paysannes 3 volants. 100% polyester à motifs imprimés assortis. Choix de riches couleurs automnales. Tailles 8 à 18

Non disponible dans certains magasins

JAQUETTES LONGUES POUR DAMES

NOTRE PRIX: 4.67 CH.

En arnel, dessins imprimés en couleurs variées. Tailles: P.M.G.

CHEMISES EN FLANELLE POUR HOMMES

NOTRE PRIX: 5.88 CH.

100% coton, avec manches longues. Motifs à carreaux en brun, bleu, rouge et noir. Tailles P.M.G.XG

PANTALONS POUR DAMES

NOTRE PRIX: 7.88 CH.

Pantalons 100% polyester, 2 poches sur le côté, glissière à l'avant. Couleurs marine, noir, gris rouge. Tailles 7 à 15.

Non disponible dans certains magasins

GILETS POUR DAMES

NOTRE PRIX: 2.27 CH.

18 gg acrylique, manches longues, col roulé, couleurs solides. Tailles: P.M.G.

BOURSES POUR DAMES

NOTRE PRIX: 7.47 CH.

Choix de bourses de première qualité en polyuréthane ou polyuréthane et suède. Couleurs naturel, noir ou volcano. Venez compléter votre garde robe sans détruire votre budget

OFFRE SPÉCIALE

CHAISE PLIANTE BERÇANTE

NOTRE PRIX: 29.99 CH.

Siège et dossier haut rembourrés, disponible avec matériel ou vinyle. Choix de couleurs. Comparez notre prix et faites votre choix

PANTOUFLES POUR DAMES

NOTRE PRIX: 3.97 CH.

Pantoufles en vinyle genre opéra, talon 'wedge' avec semelle en suède. Couleur beige, pointures: 5-6-7-8-9

master charge

CHARGEX

Chez CONTIN

on ne pense



NOTRE PRIX

2.22 CH.

CACHE-POTS

En céramique, haut de 5". Votre choix de 4 styles en brun, brun et blanc, orange et brun. Un achat très avantageux.



NOTRE PRIX

14.44 ENS.

ENS. DE CHAUDRONS

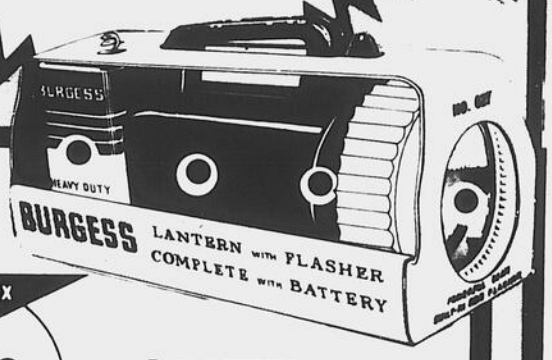
7 pces en acier inoxydable brillant fond fini cuivre. Un très bel achat à un prix plus que raisonnable.



NOTRE PRIX

89¢ PQT

VERRES DE FANTAISIE



NOTRE PRIX

5.99 CH.

LANTERNE FLOTTANTE

Vous offre un faisceau lumineux brillant avec interupteur étanche a 4 positions et clignotant rouge à même. Pile à usage intense 6 volts incluse.



NOTRE PRIX

12.88 CH.

MACHINE À CIGARETTES

Faites vos propres cigarettes avec cette machine "SUPERMATIC" tout metal et multipliez vos économies.



NOTRE PRIX

5.47 CH.

COUVERTES GENRE ÉDREDON



BOUILLOIRE SIFFLANTE

NOTRE PRIX

5.57 CH.

Bouilloire en aluminium, fini moucheté beige avec lignes décoratives brunes.



NOTRE PRIX

LP MICROSILLON **7.98**

TAPE 8 PISTES **8.98**

FIÈVRE DISCO — "GREASE — SATURDAY NIGHT FEVER THANK GOD IT'S FRIDAY



CERISES AU MARASQUIN

NOTRE PRIX

1.50 BTE

Boites de 10 58 onces de cerises enrobées d'une creme liquide, à l'intérieur d'un délicieux chocolat.

La musique de vos rêves à des prix qui vous feront rêver.

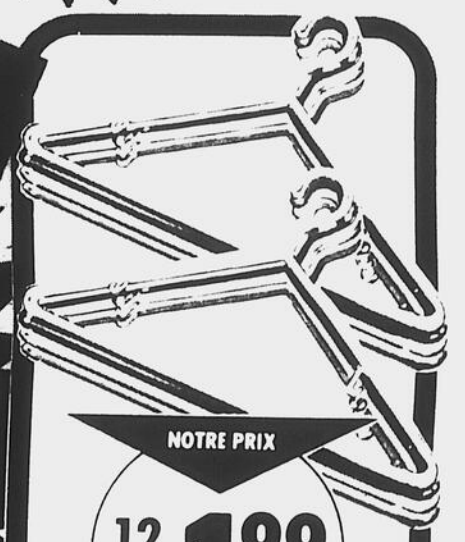
NOTRE PRIX

"THANK GOD IT'S FRIDAY"

LP MICROSILLON **8.98**

TAPE 8 PISTES **9.98**



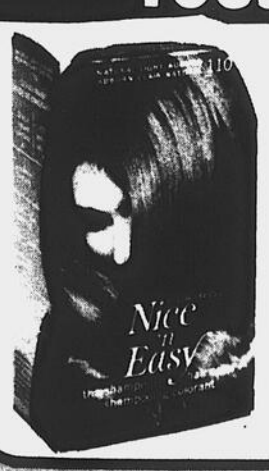


NOTRE PRIX

12 POUR 1.99

CINTRES EN PLASTIQUE

TOUS POUR VOTRE BEAUTÉ ET VOTRE SANTÉ

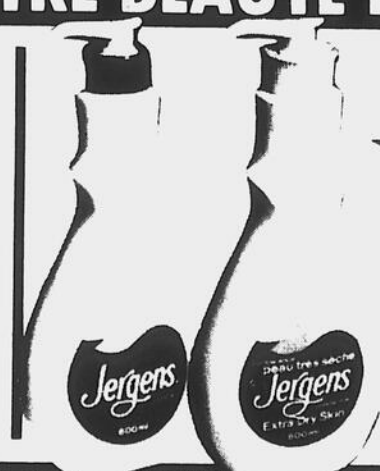


CLAIROL NICE "N" EASY

NOTRE PRIX

2.07 CH.

Shampooing colorant, 19 teintes naturelles



LOTIONS "JERGENS"

NOTRE PRIX

1.58 CH.

Bouteille de 600 ml avec pompe. Essence régulière ou pour peau très sèche

CRÈME "NOXZEMA"

NOTRE PRIX

1.38 CH.

Format 170 ml



NENTAL

nse qu'à vous !

OUVERT TOUS LES JEUDIS et VENDREDIS SOIR JUSQU'A 9 heures

STATIONNEMENT A L'ARRIERE DU MAGASIN

Entretiens Féminins



Les enfants en pleine croissance et les femmes en âge d'avoir des enfants ont particulièrement besoin de fer dans leur alimentation.

LE FER DANS L'ALIMENTATION

L'une des enquêtes les plus frappantes de Nutrition Canada a révélé une insuffisance de fer significative dans l'alimentation de la plupart des Canadiens. L'anémine ferriprive est toutefois plus particulièrement courante chez les enfants et les femmes en période de fécondité, enceintes ou non.

Le Comité de nutrition Kellogg dit que, bien que le fer soit un oligo-élément qui se trouve en quantité infime dans le corps humain, son importance dans le métabolisme exige son apport quotidien dans l'alimentation.

Le fer, comme la plupart des oligo-éléments ne se trouve pas à l'état libre dans l'organisme, mais lié à des composés dont il dépend pour sa circulation, son stockage et ses fonctions.

Environ 55% de la quantité totale de fer contenue dans le corps humain se trouve dans les globules rouges du sang dont il forme une partie de la substance appelée hémoglobine, qui transporte l'oxygène des poumons aux autres organes.

Le fer joue un rôle important dans le phénomène de respiration,en transportant l'oxygène à toutes les parties du corps. Il est stocké dans le foie, la rate et la moelle osseuse, en passant par le sang — fer sérique.

Le corps humain utilisant quotidiennement 10% de la totalité de l'hémoglobine sanguine, il faut inclure suffisamment de fer dans le régime alimentaire afin de compenser cette perte.

Une petite quantité de fer organique se trouve dans le plasma sanguin et disparaît à mesure de la formation des globules rouges. Les chercheurs pensent qu'il disparaît dans le sang au cours du processus de formation de l'hémoglobine.

Environ sept pour cent du fer contenu dans le corps humain restent dans les muscles, en tant qu'hémoglobine musculaire, d'une composition légèrement différente de celle de l'hémoglobine sanguine mais dont la fonction est similaire — le transport de l'oxygène du sang aux muscles.

Les tissus fixent le minéral pour former un composé appelé cytochrome qui aide les cellules à produire de l'énergie.

Seuls quelques aliments fournissent du fer en quantité appréciable. Le moyen le plus facile de s'assurer d'un apport ferrique suffisant est d'inclure une grande variété d'aliments dans le régime quotidien.

Le foie est une excellente source de fer, ainsi que viande, jaune d'oeuf, poisson, légumes verts, pois, haricots, fruits secs, pain entier ou enrichi, céréales et mets à base de céréales enrichies de fer.

Il est donc essentiel, pour maintenir la santé de la famille, de prévoir un apport ferrique régulier dans les menus quotidiens.



ALIMENTATION et SANTE

Par: LILY VALLIERES
diététiste professionnelle
CLINIQUE MEDICALE
LAC-MEGANTIC,
TEL. 583-3343

L'obésité...

Ce grand mot qui nous tient et nous préoccupe. On est gros. On ne s'aime pas... Au printemps, à l'été, à l'automne, aux fêtes... on se dit bon là, il faut que je maigrisse. Mais ça dure quoi... le temps d'une chanson... et ce qui est malheureusement ce que l'on a perdu à coup de sacrifices on le reprend et souvent 2 livres, 5 livres de plus... Que faire!...

Il n'existe pas de solution miracle. Il faut se prendre en main, apprendre à changer ses habitudes alimentaires, pas pour un mois... 2 mois... mais pour toujours. La perte de poids est importante mais modifier son comportement alimentaire l'est encore davantage. A chaque mois on doit se fixer un objectif tel que prendre 20 minutes pour manger, arrêter de grignotter entre les repas, apprendre à cuisiner avec moins de gras.

Il ne faut pas tout prendre en même temps, mais une chose à la fois et le tenir jusqu'à la réussite.

Voici la différence entre une cuisine avec et dans gras

Oeuf bouilli	**80 calories**
Oeuf frit	113 calories
1 pomme de terre bouillie	**80 calories**
10 morceaux de frites	155 calories
1 épis de maïs [mangé nature]	**70 calories**
1 tasse de crème de maïs	172 calories
1 pêche nature	**35 calories**
1 pointe de tarte aux pêches	421 calories
½ tasse de fraises "nature"	**27 calories**
½ t. de fraises plus 1 c. a ta. de miel	92 calories
3 onces de boeuf haché maigre grillé	**185 calories**
3 onces de rôti de boeuf maigre et gras	375 calories

A vous maintenant...

SAVOUREUSE RECETTE DE FOIE

Nous savons tous que le foie est bon pour nous. Riche en protéines et en fer, le foie est une excellente source de vitamine A et de riboflavine ainsi que de vitamines B, C et D. C' est une très bonne source énergétique qui contient peu de matières grasses et pratiquement aucun déchet.

Bon nombre de personne ignorent le grand éventail de recettes qu' offre le foie. Ceux dont les horizons culinaires s' arrêtent au foie frit avec des oignons passent à côté d' une foule de délixieux repas.

Le foie de boeuf ou de veau est en général le plus facile à trouver, mais la recette ci-dessous peut être modifiée de façon à utiliser d' autres sortes de foie. Avant de faire cuire le foie, il faut toujours enlever les membranes et les tubes.

Casserole de foie

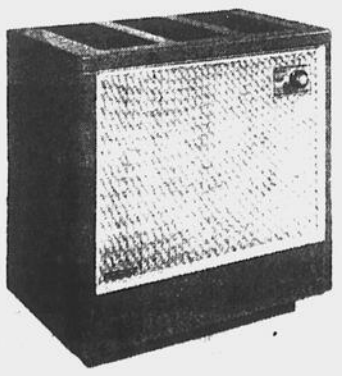
1 lb de foie de boeuf (en tranche)
1 c. à soupe de beurre
4 oz de bacon
1 pomme (pelée et hachée)
2 oignons
1c. à soupe de farine
1 tasse d' eau
1 cube de boullon de boeuf
sel et poivre au goût

Faire chauffer le beurre dans une poêle et faire revenir les tranches de foie des deux côtés. Mettre le foie dans un plat à casserole. Faire frire les tranches de bacon, la pomme et les oignons pendant 2 à 3 minutes. Saupoudrer de farine et mettre dans le plat. Ajouter le boullon de boeuf, préparé en dissolvant le cube dans de l' eau chaude et mélanger jusqu' à ce que la sauce soit lisse. Assaisonnez au goût, porter à ébullition et verser sur le foie. Couvrir et faire cuire au four à 350 degrés F. pendant environ 30 minutes. Donne 4 portions.

FOURNAISE au BOIS



avec contrôle au thermostat
woodmaster coalmaster
A prix SPECIAL de présentation



En vente chez:
Meubles Henri Latulippe Inc.
5084, Frontenac, Lac-Mégantic Tél. 583-0432



- Peut être utilisé pour la cuisson
- Jusqu'à 12 heures sans remplissage
- Peut chauffer 6 appartements
- Economie de 50% de combustible
- Pas de fumée, pas de suie

vous offre un confort total avec un coût de chauffage beaucoup moindre

L'Entraide Economique
Votre argent au service de la région
5137 Frontenac
Lac-Mégantic 583-3733

MARC LAPOINTE Station de Service
* Alignement et balancement de roues
* Service réparations électriques
* Pneus neufs et réchappés
* Fabrication de clefs d'autos ou autres
* Antirouille
4540 rue Laval Lac-Mégantic Tél. 583-1818

PROJETS CANADA AU TRAVAIL

1974 à 1977 (suite)

LAC DROLET

LAC-DROLET

Quatre projets, créant 28 emplois pour un total de $54,987.

PIL 1974-1975: Réfection de chemins à Lac-Drolet, Christiane Audet, Corporation municipale du Lac-Drolet, 14 emplois, $22,307.

PIL 1975-1976: Feu vert au plein-air, Jean-Marc Gagnon, technicien en loisirs, pour 6 emplois, total de $19,992.

Jeunesse-Canada au Travail 1977: Skimocamp, club récréatif, a-s Richard Lacroix et René Parent, 3 emplois pour $5,936.

Jeunesse Canada au Travail 1978: $ Kataten, les Loisirs St-Samuel Inc., René Parent, directeur de l'OTJ, créant 5 emplois pour $6,752.

LAC-MEGANTIC

Vingt-sept projets créant 130 emplois pour un total de $418,399.

PIL 1974-1975: L'aide aux Foyers, Mme Gaston Blais, 2 emplois pour $8,380

PIL 1974-1975: Opération Développement, Renaud Lacroix, président, Club motoneige du Centre Mgr Bonin Inc., 5 emplois, $9,970.

PIL 1974-1975: Aménagement d'un terrain récréatif, communautaire et touristique, Jean Perreault trésorier, Ville de Lac-Mégantic, 7 emplois pour un total de $11,388.

PIL 1975-1976: Sportons nous bien, Wilfrid Boulet, président de "Les Soupapes de la Bonne Humeur Inc", 4 emplois, $12,000.

PIL 1975-1976: Animation Plein Air, Pierre Bédard, directeur général, 4 emplois, $16,000.

PIL 1975-1976: Sentiers motoneige, Renaud Lacroix, président, Club motoneige du Centre Mgr Bonin du Lac-Mégantic Inc. 4 emplois, $8,990.

PIL 1975-1976: Aménagements Baie des Sables, Jean Perreault, trésorier, 11 emplois pour un total de $46,000.

PIL 1976-1977: Animateur Plein Air III, Jean Perreault, trésorier, Ville de Lac-Mégantic, 4 emplois pour $20,400.

PIL 1976-1977: Artisanat pour tous, Raymonde Bellefleur, responsable, club les Soupapes de la Bonne Humeur Inc., Maurice Richard, président du club, créant 5 emplois pour un total de $12,749.

Projets Perspective-Jeunesse 1975: Animation cinématographique, Jean Théberge, 2 emplois pour $2,510.

Projet Perspective Jeunesse 1975: Opération aide 2, Marc Lapointe, 10 emplois pour un total de $8,966.

Canada au Travail, phase I: Opération Inventaire des services pour le Troisième Age, Réal Grondin, coordonnateur du projet CLSC, créant 7 emplois pour une somme de $16,674

Canada au Travail, phase I: Réhistographie, Pierre Bédard, directeur des loisirs, 5 emplois pour un montant de $11,466.

Canada au Travail, phase II: Pensons à nos lendemains, Diane Blanchette, Les Châtelaines de Lac-Mégantic, 3 emplois, $14,792.

Canada au Travail phase II: Améliorons notre environnement et agrémentons notre chez-nous, Joseph Lacroix, président du conseil d'administration du Foyer Jeanne-Mance, créant 4 emplois pour une somme de $23,850.

Canada au Travail, phase II: Amélioration de l'environnement et animation, Jean Perreault, trésorier, Ville de Lac-Mégantic, 5 emplois pour un montant de $22,100.

Canada au Travail, phase II: Mangeons bien, mangeons mieux, Diane Pelletier, promotrice, 4 emplois pour $18,600.

Canada au Travail phase II: Handico-Informatic, Maurice Richard, président du club Les Soupapes de la Bonne Humeur Inc., créant 5 emplois pour une somme de $18,380.

Canada au Travail, phase II: Artisans au travail, Jeannine Roy, présidente de l'Association des artisans de la région du Lac-Mégantic Inc., et Serge Parent, de Woburn, pour 6 emplois, $24,068.

Canada au Travail, Aménagement terrain de camping de Lac-Mégantic, Pierre Bédard, directeur des loisirs, Ville de Lac-Mégantic, 9 emplois pour $54,780.

Canada au Travail: Opération Coup d'pouce, chantiers-étudiants, Marc-André Bouchard, président, trésorier, créant 4 emplois pour une somme de $6,728.

Canada au Travail: Opération Gradins populaires, les Mariniers et Marinières de Lac-Mégantic, Jean Bergevin, secrétaire-trésorier, créant 5 emplois pour $6,150.

Projets Nouveaux Horizons 1974-1975: Club de l'Age d'Or Lac-Mégantic et club de l'Age d'Or Inc. de Lac-Mégantic, Mme Donat Carrier, pour des sommes de $5,100 et $5,178 respectivement.

Jeunesse Canada au Travail 1978: Animation Loisirs Lac-Mégantic, Service des loisirs, ville de Lac-Mégantic et Pierre Bédard, directeur des loisirs, 11 emplois, $18,700.

Jeunesse Canada au Travail 1978: Opération Coup d'pouce, chantiers-étudiants, Carole Gosselin, présidente trésorière, créant 4 emplois pour un montant de $5,464.

Jeunesse Canada au Travail: Festival de la construction, la Chambre de Commerce de Lac-Mégantic Inc., Rock Quirion, président de la Chambre de Commerce un montant de $9,016.

LAMBTON

Sept projets, créant 24 emplois totalisant $101,560

PIL 1974-1975: Service d'entraide dans les foyers, Mme Murielle Blais, 2 emplois pour $8,380.

PIL 1975-1976: Santé et loisirs pour les jeunes, amélioration de terrains et salles, Wellie Turcotte, secrétaire-trésorier, Bertrand Bouffard, maire, 3 emplois pour $13,195.

PIL 1976-1977: Serpage, construction, cafétéria, Wellie Turcotte, secrétaire trésorier et Normand St-Pierre, maire, 7 emplois, $18,360.

Canada au Travail, phase II: Loisirs pour tous, Normand St-Pierre, maire, 5 emplois, $31,980.

Canada au Travail, phase II: Isolation et rénovation de l'église, Dominique Poulin, prêtre-curé, 4 emplois, pour $21,834.

Programme de Nouveaux Horizons, 1976-1977: Club de la Bonne Entente, Foyer Castel des Aieux, M. Philippe Fillion, $2,591.

Jeunesse Canada au Travail 1978: Participe-Action pour tout, l'Oeuvre des terrains de jeux de Lambton Inc. Mario Roy, promoteur, 3 emplois pour $5,220.

LA PATRIE

PIL 1974-1975: Initiatives du centenaire de La Patrie, Lionel Gobeil, maire, 7 emplois, $9,661.

PIL 1976-1977: Améliorons notre milieu de vie, Ghislaine G. Charron, secrétaire municipale, Corporation municipale, village de La Patrie, 4 emplois, $14,450.

Projets Perspectives Jeunesse 1975: Mini-Base Ditton-air, Marie T. Rancourt et Gilles Charbonneau, 10 emplois, $14,400.

Perspectives Jeunesse 1975: Projet Tremplin-Ditton Air, Jean-Claude Vézina, directeur du projet, 11 emplois, $37,926.

Canada au Travail phase II: Fourmillion, Corporation des Loisirs St-Pierre de La Patrie, 6 emplois, $38,290.

Canada au Travail: Chacun chez-soi dans Compton, groupement forestier et agricole des Appalaches, 5 emplois, $24,070.

Jeunesse Canada au Travail 1978: Vivons mieux chez-nous, Corporation municipale Village de La Patrie, Gérard Bégin, maire et Ghislaine G. Charron, secrétaire municipale, $5,313.

LINGWICK

Un projet créant 5 emplois totalisant $26,725.

Canada au Travail, phase II: Jeunesse Loisirs, Ste-Marguerite de Lingwick, Fernand Rancourt, directeur, créant 5 emplois pour une somme de $26,725

(à suivre)

LA FIÈVRE SURBOUM SINGER



ÉCONOMISEZ $115.00

$109.95

La machine à coudre Athena 2000* ÉLECTRONIQUE
L'Athena est, sans nul doute, la plus avancee de nos machines. Entierement electronique et de fonctionnement simple, cette merveille effectuera de multiples travaux. Ne ratez pas cette aubaine. $899.00 (Meuble ou mallette en supplement)

La machine à coudre Fashion Mate* à point ZIG-ZAG
Cette machine à points zig zag et droit offre toutes les caracteristiques de qualite Singer. Pour coudre facilement et en douceur, il vous faut la Fashion Mate. (Meuble ou mallette en supplement)

ÉCONOMISEZ $50.00

$77.00

La machine à coudre Stylist* À BRAS LIBRE
Le bras libre facilite la couture aux endroits difficiles d'acces. A surface plane pour couture generale, point extensible incorpore, point zig-zag et points de fantaisie. Tout ça pour seulement $229.95 (Meuble ou mallette en supplement)

L'aspirateur vertical Powermaster*
Pas de meilleure aubaine possible pour un aspirateur aussi pratique et efficace. Le Powermaster... on vous en reserve un!

$54.00

L'aspirateur-traineau Power Glide*
Leger, compact mais efficace. La puissance d'aspiration reglable, le porte accessoires permanent a même l'aspirateur voila ce que vous offre le Power Glide... a prix Surboum!

ATTRAPEZ LA FIÈVRE SURBOUM!

*Marque deposee de La Compagnie Singer du Canada Ltee

SINGER

REMISE SUR ÉCHANGE ET FACILITÉS DE PAIEMENT

LAISSEZ-VOUS SURPRENDRE PAR NOS RABAIS.



Centre de Couture Singer
Paul Bilodeau, représentant
VENTE et REPARATION
ASPIRATEURS — TISSUS A LA VERGE — CISEAUX
FERMETURE-ECLAIR — BOUTONS — EQUIPEMENT DE COUTURE
ETC... — AIGUISAGE DE CISEAUX
6442 Salaberry — Lac-Mégantic (en face du garage Mégantic Auto) 583-4710

BOULANGER - CUSTEAU



Au cours de la saison estivale se sont unis par le sacrement de mariage, Mlle Carolle Boulanger, fille de M. et Mme Julien Boulanger [Mariette Duquette] et M. Raymond Custeau, fils de M. et Mme Roméo Custeau [Lucille Garant]; le mariage a été béni en l'église de Sainte-Cécile. Les nouveaux époux demeurent à Windsor. Nos félicitations.

A L'AGE D'OR DE PIOPOLIS

Mardi, le 5 septembre 1978, le club de l'Age d'Or de Piopolis reprenait ses activités de l'année 1978-1979. Plus de la moitié des membres étaient venus se rencontrer dans une atmosphère de joyeux retour. On s'empressa de s'attabler aux tables à cartes et à 3 heures pour le goûter traditonnel. Nous profitons de l'occasion pour inviter les autres membres à se joindre à nous, tous les mardis de 13h à 17h

Est-ce à dire que le club fut inactif durant les vacances estivales; Oh! non, Le 11 juillet, on a reçu le Centre de Jour de Lac-Mégantic à un pique-nique sur le bord du lac, M. François Beaulé était l'hôte ayant mis à la disposition des invités terrasse choisie, table, jeux, etc., tout ce qu'il fallait pour assurer le confort, la réussite de la journée. Donc causerie entre les deux clubs, ballade sur le lac, parties de cartes, visites de plusieurs chalets avoisinants, belle journée dont on gardera un bon souvenir.

Le clou de l'année fut le magnifique voyage de 3 jours.

Tournée du Lac St-Jean, organisée pour les clubs de Piopolis et de Woburn, dû à l'organisatrice, Mme Lucienne Lafontaine, aidée de ses deux filles, infirmières, comme guides et veillant au confort et à la santé du groupe.

Il est à noter que les deux présidents étaient du voyage: MM. François Beaulé, de Piopolis et Wilfrid Turgeon de Woburn.

Belle température, autobus de 47 passagers très confortable, un chauffeur très gentil, un merci à M. Lachance de Saint-Martin. Nous avons reçu une bonne hospitalité dans tous les endroits.

Le 28, souper et coucher au Lac Bouchette; le 29, pour le souper, nous avons été reçus par le club Vitalité d'Alma (600 membres) suivi d'une veillée récréative, coucher au motal des Cascades. Nous avons visité la cité artistique de Saint-Jérôme, le village-fantôme de Val Jalbert, le zoo de Saint-Félicien et le sentier de la nature, l'Alcan, le barrage Shipshaw, station hydro-électrique, visite de la ville de Chicoutimi en autobus. Merveileux voyage dans un climat de gaité, de bonne entente qui ont servi à resserrer les liens entre les deux paroisses Piopolis et Woburn; on rêve d'un autre intéressant voyage pour les prochaines vacances.

Mme Lucienne Lafontaine
vice-présidente

AU MARCHE DE
FRUITS et LEGUMES
J. LEBLANC INC.
Vous trouverez à des prix incomparables fruits et légumes, poissons frais, viandes froides, poulets, dindes, oeufs frais, produits laitiers, miel pur, marinades, etc...
5328 Frontenac - Lac-Mégantic - 583-2321

DEPUIS 25 ANS AU SERVICE DE L'AUTOMOBILISTE
ESSO **STATION SERVICE LABBE enr.**
ROBERT LABBE, propriétaire
4778 LAVAL
• PNEUS et ACCESSOIRES ATLAS
• ALIGNEMENT & BALANCEMENT
LAC-MEGANTIC
583-0156 SPECIALITES: MISE AU POINT, SUSPENSION, FREINS et SILENCIEUX
ATLAS

Echos d'il y...

(Suite de la page 7)

assemblée générale avait lieu sous la présidence de M. Roch Quirion. Arpès assermentation du nouvel exécutif on procède à la formation des comités.

A la séance du Conseil Municipal que présidait S.H. le maire J. Armand Drouin étaient présents, MM. les échevins René Paré, Gérard Boulet, Paul Veilleux, Josephat Dupé, Roland Clusiault et Henri Giguère ainsi que le greffier M. Hervé Fecteau. On fait l' engagement de M. Roméo Caron, inspecteur sanitaire, d' après le reglèment concernant l' inspection des viandes. On accorde la commande de charbon pour le chauffage de l' Hôtel de Ville à M. Bertrand Boulanger.

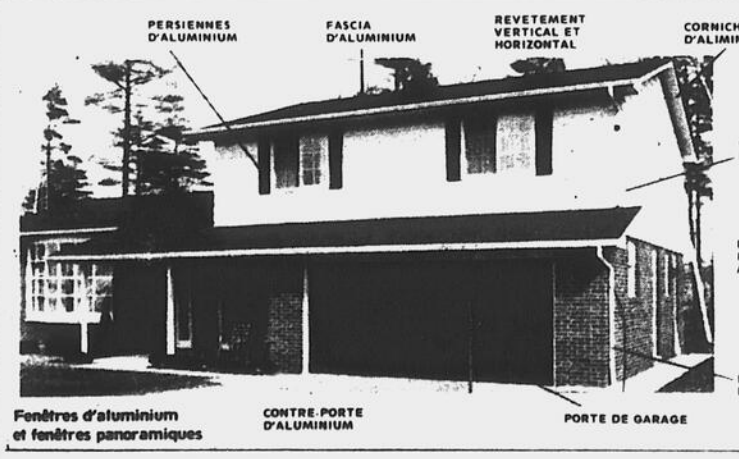
En l' église St-Zénon de Piopolis, M. l' abbé Jean Mélasco, bénissait l' union nuptiale de Mlle Lucille Grenier et M. Marc Quirion.

Est née, Marie, Lisette, Francine, fille de M. et Mme Marius Perron (Gabrielle Vachon de Lambton.

Le Rév. Père Joseph Turcotte o.m.i. directeur de la paroisse du Port McHurray, Alberta, prend un repos bien mérité de quelques semaines, visitant de nombreux parents et amis à Milan. .

ECHOS D' IL Y A TRENTE ANS:

Parents et amis assistaient à une belle fête de famille, à l' occasion des cinquante ans de vie à deux de M. et Mme Valère Nadeau. Une motocyclette occupée par M. Jean Dupont et Mlle Jeanne d' Arc Girard et une autobobile, conduite par M. Antonio Bédard viennent en collision; il y eut des blessées. La paroisse de Courcelles obtient un octroi de $9,000.00 par l' entremise du député provincial l' hon, Patrice Tardif. L' Association de Chasse et Pêche est à organiser l' important projet d' un bassin de pisciculture, projet étudié lors d' une assemblée de cet organisme présidée par M. Rodolphe Rancourt. Notre pasteur M. l' abbé Eustache Breault commence cette semaine, la visite paroissiale. L' été s' en est allé et la chaleur peu après, l' a suivie.



ALUMINIUM REYNOLDS ALUMINIUM
François Fortin
ENTREPRENEUR GENERAL EN CONSTRUCTION
LAC-DROLET TEL. 549-2192

1903 1978 75 ans de la Paroisse Ste-Martine de Courcelles

(Suite)

Au Révérend M. Louis Gosselin,
Curé de Sainte-Martine de Courcelles,
Monsieur le Curé,

C'est avec une joie bien grande que vos paroissiens de Sainte-Martine de Courcelles vous souhaitent la bienvenue et vous présentent l'hommage de leur respect et de leur filiale soumission.

Monseigneur l'Archevêque, que nous avons appris à connaître dans cette circonstance, au coeur bon et généreux, a daigné enfin exaucer nos voeux en vous envoyant au milieu de nous. Pendant que vous assistions aujourd'hui à l'adorable sacrifice offert par vos mains pour vos paroissiens groupés autour de vous, nous ne pouvions nous défendre d'une profonde émotion où la reconnaissance se mêlait à la joie.

En vous, en effet, Monsieur le Curé nous voyons l'ange envoyé de Dieu pour nous distribuer les grâces du ciel et les consolations de la religion.

Nous saluons le représentant de Jésus-Christ chargé de nous faire entendre sa parole et de guider nos pas dans les voies du salut. Nous accueillons un ami, permettez-nous de le dire, dont l'abord synpathique a déjà conquis nos coeurs.

Nous aurionsvoulu, M. le curé, vous recevoir plus convenablement. Nous aurions été heureux de ouvoir vous offrir une belle église où vous auriez pu louer Dieu dignement et un bon presbytère pour vous reposer de vos labeurs et satisfaire en pais votre piété. Le temps ne nousa pas permis d'accomplir ces projets tout ce que nous pouvons vous offrir, pour le présent, c'est l'assurance de nos bonnes dispositions et notre désir sincère d'en exécuter au plus tôt les travaux commencés et de vous prêter tout le support dont vous aurez besoin pour compléter l'organisation de la paroisse.

Oserons-nous vousassurer que vous trouverez toujours en nous des paroissiens soummis à votre direction et dociles à votre voix? Permettez-nous d'avoir cette présomption que nous espérons pouvoir réaliser avec la grâce de Dieu et l'aide de vos prières.

Puisse votre séjour à Sainte-Martine de Courcelles vous être aussi agréable que possible et puissiez-vous passer au milieu de nous de longues et heureuses années. Ce sont les voeux que forment en vous souhaitant la bienvenue.

Vos paroissiens de Sainte-Martine de Courcelles.

1er octobre 1903

M. l'abbé Gosselin consacra dix ans de sa vie au service des paroissiens de courcelles. Il joue admirablement bien son rôle de curé fondateur en travaillant avec diligence à organiser la paroisse et en se donnant tout entier au service de ses brebis.

Le premier enfant baptisé par M. l'abbé Gosselin à Courcelles fut Malédé Morin, fils d'Aimé, le 25 octobre 1903.

Le premier mariage fut celui de M. Auguste Godbout, cantonnier et de Fidélise Bégin.

La première sépulture d'adulte fut celle d'un jeune homme de 15 ans: Placide Gosselin, fils de Théophile.

C'est Mme Ernest Legendre qui occupa la première fonction d'organiste. M. Thomas Goulet de Lambton fut le premier chante. Tous les dimanches, pendant plusieurs années, il partait de Lambton pour venir chanter à Courcelles et il faisait cela sans exiger aucune rémunération.

M. Alfred Laflamme occupait la fonction de bedeau.

Peu de temps après l'arrivée de M. l'abbé Louis Gosselin, un premier triduum en l'honneur du Sacré-Coeur fut prêché par le Rév. Père Bischoit, c.ss.r. La première mission de huit jours fait prêchés par les Révs Pères A. Fiset et Léon Tanzeverin, c.ss.r.

On serait porté à croire que ces Pères Rédemptoristes ont eu une certaine influence dans la nouvelle orientation de la vie de M. l'abbé Gosselin.

DEUXIEME CURE: M. L'ABBE GEORGES DESJARDINS [1913-1916]

M. Desjardins naquit à Lévis, le 5 octobre 1874, de M. Louis Georges Desjardins et de dame Aurélie Lachance. Il fit ses études au collège de Lévis (1885-1892) et au séminaire de Québec (1892-1895). En 1899, il entrait au Grand Séminaire et le 17 mai 1903, il recevait l'ordre sacré de la prêtrise. Après son ordination il demeura au Séminaire comme professeur. Il fut ensuite nommé vicaire à Lévis, et en 1913, il prenait possession de la cure de Sainte-Martine de Courcelles devenue vacante par le départ de M. l'abbé Louis Gosselin. Il devait la garder jusqu'en 1916. Par la suite, il fut nommé aumônier de l'hospice de Saint-Joseph de la Délivrance (1916-1917), curé de Saint-Rémi du Lac-au-Sable (1917-1918) curé de Saint-Antoine de Tilly (1918-1920). La maladie l'obligea alors à prendre un repos. En 1923, il était admis au sanatorium où il finit ses jours, à l'âge de 73 ans et 4 mois.

Son père avait été successivement député de Montmorency à la Législature, député de Montmagny et de l'Islet au fédéral, greffier à l'Assemblée législative. Il fut aussi l'auteur de plusieurs ouvrages historiques sur la province et sur le droit constitutionnel.

(TIRE du PROGRAMME SOUVENIR du 50e)

(à suivre)



En vente au

MARCHE CLOUTIER & FILS

6354 rue Salaberry **Lac-Mégantic** **583-2332**

L'OPINION DES LECTEURS

Sous cette rubrique nous reproduisons ici les lettres que nous recevons et qui traitent de sujets d'intérêt public. Ces expressions d'opinions n'engagent en rien la responsabilité de notre journal.

Lac-Mégantic, le 12 septembre 1978.

CANADA AU TRAVAIL OU CAPITAL POLITIQUE,

Monsieur le directeur,

Le comté de Compton compte plus de 20% de chômeurs et son député fédéral se fait une gloire d' annoncer que 280 projets Canada au Travail ont été subventionnés pour un montant de $4.3 millions en cinq (5) ans. Ceci ne représente même pas un million par année. On ne peut en dire autant pour ce qui est des travaux publics qui s' avèrent beaucoup plus importants et qui laissent quelque chose derrière eux.

Canada au Travail est un programme presque statutaire, chaque comté à droit de recevoir sa part au prorata des chômeurs qu' il y a dans un comté. Les demandes sont faites par les citoyens, acceptées ou refusées par le ministère, le député ne peut exercer beaucoup d' influence sur l' acceptation ou le refus des projets.

Le gouvernement fédéral nous a donné la pire crise économique de toute l' histoire du Canada, accentuant le chômage et accumulant le plus gros déficit budgétaire jamais connu. Le gouvernement gaspille le temps de millions de ses concitoyens en les condamnant à un chômage innexplicable.

Il est disgracieux et déshonorant, pour ne pas dire scandaleux que d' avoir à supporter un aussi grand nombre de chômeurs. Il y a au Canada acutellement, plus d' un million de chômeurs inscrits sans tenir compte d' un autre million qui actuellement ne sont pas inscrits au Centre de la Main d' Oeuvre et à la commission d' assurance chômage, ceci marlgré tous les projets Canada au Travail en marche. De plus, un grand nombre de familles vivent de l' assistance sociale et ne sont pas considérées comme chômeurs. Le nombre de familles dans cette situation augmente tous les jours, ce qui veut dire que plus de 2 millions de canadiens vivent d' allocations de bien-être social, ce qui veut également dire que de 4 à 5 millions de personnes au Canada doivent vivre aux frais du gouvernement. C' est ce qu' on appelle la ' ' société juste' ', c' est ce qu' on appelle une relance économique!

La prochaine élection se fera sous le savant thème de l' Unité Nationale afin de nous faire oublier le désastre économique dans lequel les gouvernements nous ont plongés. N' est-ce pas le chômage et l' accumulation des dettes suivis des taxtes et des impôts qui déculottent les citoyens et qui découragent les initiatives, qui conpromètent l' Unité Nationale.

Messieurs Pearson et Diefenbaker ont quitté la direction du gouvernement central en y laissant un système de fou, qui endette la po□ulation pour ce qu' elle a accompli et qui la plonge tête première dans un chômage qui paralise presque toutes les activités économiques de la nation.

Trudeau et Cie, n' ont rien changé à cette situation à cette escroquerie gigantesque. Si nous continuons l' endettement du pays, nous devrons ralentir les développements et laisser inutilisée une capacité de production existante qui permettrait aux canadiens d' en jouir. C' est pour cela qu' il y a du chômage Il y a pourtant bien des chômeurs qui aimeraient travailler. Les gens viennent irriter, se chicanent parce qu' ils cherchent à s' arracher les uns les autres l' argent trop rare, mais ils ne se chicanent jamais devant les produits dans les magasins, parce que les produits sont abondants.

Les hommes d' affaires qui ne sont pas tous des imbéciles, ne veulent plus emprunter à 12% ou 13% d' intérêt plus les frais, ce qui fait un taux réel d' environ 18% pour investir dans la production et pour créer des emplois parce qu' ils savent qu' ils ne feront pas asssez de porfits nets pour balancer leurs obligations avec tous les autres embêtements que les gouvernements leur ont créés.

Le commerce de l' argent est devenu plus important que celui de la production des biens essentiels à la vie; pendant que le travailleur travaille et chôme, les intérêts on tplus que doublé et la finance s' engraisse toujours d' avantage.

C' est pour toutes ces raisons que nous disons que l' argent doit être un bien social. Pour celà, il faudrait que l' argent mise en circulation soit une affaire sociale, non une affaire dépendante de profiteurs qui le maintienne et le conditionne de sorte que nous sommes toujours obligés d' aller à leur porte, de s' endetter et de les graisser d' intérêts, comme le fait actuellement le gouvernement et comme l' ont toujours fait les autres gouvernements.

La solution saute aux yeux. Mettons l' argent au même pas que les produits; production abondante, argent abondante, production facile, argent facile, produits existant devant les familles dans le besoin, argent pour ces familles devant les produits. Il faut reléguer l' argent à son véritable rôle de symbôle et non de richesse de façon à ne pas conditionner la production à la monnaie. Il faut faire en sorte que toute production libère automatiquement son propre pouvoir d' achat et qu' une émission exactement correspondante de monnaie soit assurée. Il en serait fini du chômage et de l' inflation voulue et entretenue par le présent système toujours en déséquilibre.

Henry Latulippe
Ex-député de Compton

P.S. Le temps de l' homme est la seule richesse nécessaire à l' exploitation de la matière et c' est la seule qui soit irrécupérable une fois perdue.

GIROUX - CHARROIS



SAINT-ROMAIN [A.P.] — Se sont unis par le sacrement de mariage, en l'église de La Sarre, Abitibi, Mlle Edith Giroux, fille de M. Marcien Giroux et de dame Gabrielle Jolie, décédée avec M. Denis Charrois, fils de M. et Mme Roger Charrois de La Sarre. Edith est la petite-fille de M. et Mme Oscar Giroux de Saint-Romain. Nos meilleurs voeux de bonheur les accompagnent.

MEGANTIC ISOLATION

ISOLATION DE CELLULOSE

Emile Gobeil prop.

SI DESIRE... FAITES-LE VOUS-MEME!
FAISONS LOCATION D'EQUIPEMENT

R.R. no 5
Lac-Mégantic

547-3696

ENFIN!

Guide d'achat "Grandes Marques" 1978-79 de Distribution aux Consommateurs®

EXEMPLAIRES GRATUITS ICI :

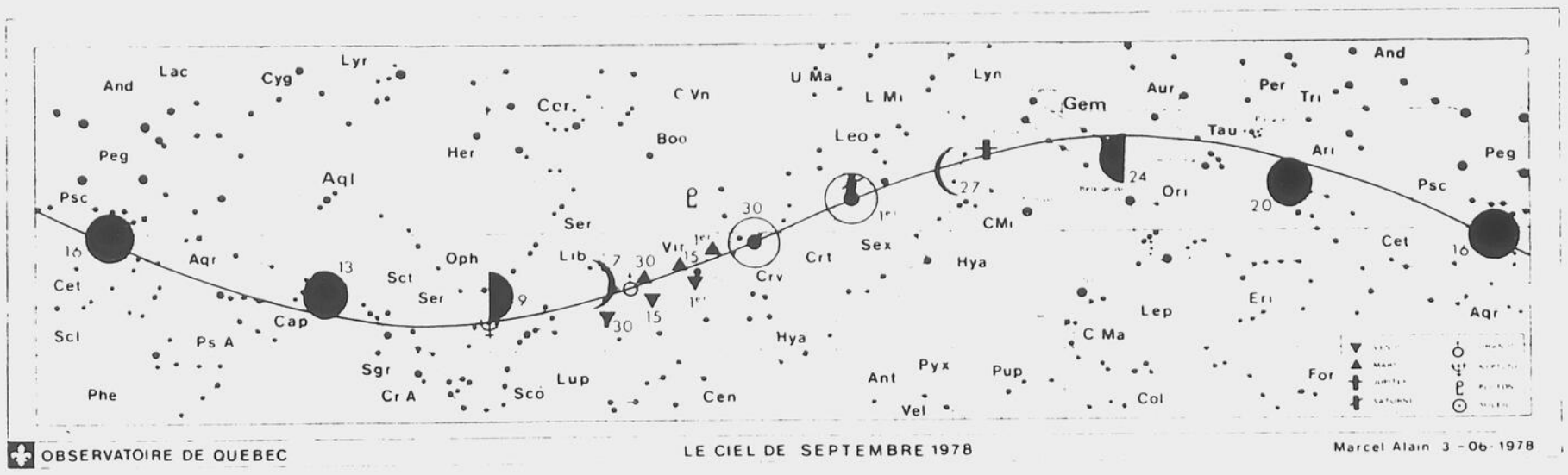
Biscuiterie Durand
4423 Laval
Lac-Mégantic, Québec

NOTRE MAGASIN LE PLUS PROCHE est à:

Rue Grandes Fourches Sud
Sherbrooke, Québec

Distribution aux Consommateurs

Le livre d'or des bonnes affaires.



Le ciel de septembre 1978

Dans sa marche annuelle sur son orbite, la Terre fait qu' en septembre le Soleil se projette dans le ciel parmi les étoiles du Lion [Léo] et de la Vierge [Vir]. Il franchit le milieu du ciel [Equateur] le 23, demeurant ce jour-là douze heures au-dessus de l' horizon et douze heures au-dessous se levant et se couchant exactement aux points Est et Ouest de l' horizon. Il est ainsi tous les ans. Ce qui est nouveau, cette année, c' est son activité en pleine progression, qui se manifestera par des aurores polaires très intenses, en particulier les 7 et 8, répétition de celles du vendredi 11 août. Il y aura aussi celles du 2, de moindre envergure.

On voit que la Pleine Lune du 16 est à peu près centrée sur l' écliptique, qui figure la marche du Soleil. Il y aura donc éclipse de Lune, ce jour-là, mais pas pour nous, puisque la Lune sort de l' ombre à 16h et qu' elles se lève, ici, à 18h, comme toutes les pleines lunes d' équinoxe.

On remarque que la lune, au voisinage de son plein, est en montée constante sur l' écliptique, ce qui fait qu' elle se lève de plus en plus vers le Nord-Est et que d' un soir à l' autre son lever ne retarde que de peu. C' est la lune du Moissonneur.

Toujours à propos de la Lune, elle passe à son pégigée [distance minimale à la terre] deux jours avant son plein. Voilà donc les trois conditions réunies à peu près pour les grandes marées: équinoxe, périgée, Pleine Lune. Enfin, le 22 vers les 5h du matin, la Lune passe devant l' étoile Aldébaran.

Vénus, la belle étoile du Soir, se rapproche maintenant du Soleil; elle est sous le croissant de la Lune, le 6 mars est aussi dans les parages, au-dessus de Vénus, mais il brille cent fois moins et risque de passer inaperçu, dans le c.épuscule.

Jupiter est bien dégagé du Soleil, non loin de la ligne qui joint Castor et Pollux. Il se lève vers les deux heures du matin. Le 26, le croissant de la Lune, parée de lumière cendrée, viendra le joindre. Magnifique spectacle pour les lève tôt. Saturne est encore trop proche de sa conjonction avec le Soleil et ne sera pas visible le matin avant um mois.

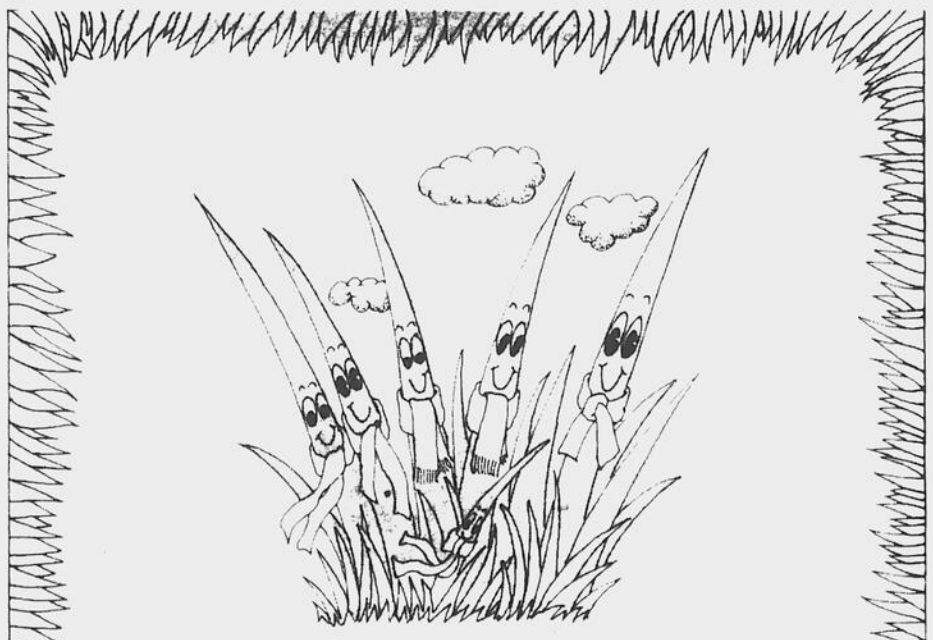
Contracteur électricien

Jean-Luc Bilodeau enr.

Entrepreneur-électricien

Pour effectuer tous genres de travaux en électricité, que ce soit résidentiel ou commercial. 8 années d'expérience.

Woburn - tél.: [819] 544-2971



En automne, protégez votre pelouse avec Hibernal de CIL.



Vous avez été aux petits soins pour votre pelouse en la traitant avec les produits CIL et, pendant tout l'été, vous avez profité de ce magnifique tapis vert. Ne laissez pas l'hiver détruire tant de travail. Faites dès maintenant un épandage d'engrais **Hibernal®** qui aidera le gazon à bien passer la mauvaise saison. Pour détruire les mauvaises herbes utilisez plutôt **Hibernal herbicide®** pour détruire celles-ci tout en nourrissant votre pelouse.

Hibernal de CIL. Formule ultra spéciale permettant au gazon d'affronter l'hiver. Contient du **S.C.U.® exclusif à CIL** et ne brûle pas.

Hibernal herbicide de CIL. Herbicide actif dans une base d'Hibernal.

Exigez les produits pour pelouses et jardins portant le sceau de qualité C·I·L

DEPOSITAIRE: **GERMAIN LESSARD, paysagiste**

6693 rue Wolfe — LAC-MEGANTIC — **583-2326**

Chronique du Centre de Jour Jeanne-Mance

Remise des prix et trophées commandités par M. Georges Girard et la Caisse populaire N.-D. de Fatima

Vendredi, le 8 septembre, les membre du Centre de Jour purent assister au couronnement des gagnants (tes) promus lors des tournois organisés par le Centre de Jour. L'après-midi fut agrémenté par de l'animation folklorique ou tous et chacun furent invités à faire valoir leur talent . A cette occasion, M. Ovila Perron violoniste nous interpréta plusieurs reels de notre folklore québécois.

Visite des résidents du Castel des Aïeux de lambton.

ACTIVITES SPECIALES

Jeudi, le 21 septembre, Ciné Club de l'Age d'Or.

Vendredi, le 22 septembre, Ciné Club au Centre de Jour.

Titre du film: "La fête à Jules"

Mardi, le 26 septembre, Visite des ateliers d'alimentation, de couture et de menuiserie à la polyvalente.

Mercredi, le 27 septembre, visite des résidents du Pavillon de Saint-Ludger au Centre de Jour.

N.B.: N'oubliez pas de vous inscrire pour les ateliers qui débuteront en octobre au Centre de Jour à 583-4717.

Robert Bellefleur,
coordonnateur



Ce film tourné en Belgique nous met en présence d'un groupe du Troisième Age qui devant l'état de dépendance auquel ils sont soumis, se montrent plus que déterminés à défendre leurs droits et à s'assurer eux-mêmes d'une certaine liberté. Donc, un long métrage qui porte à la réflexion. Bienvenue à tous.



Par la gauche, M. Arthur Couture, gagnant au mini-put, M. Cyrille Mercier, gagnant à la pétanque, M. Guy Théberge, commanditaire, Mme Diana Breton et Mme Eveline Bédard, équipe gagnante aux cartes, Mme Camille Roy, 2e aux cartes, M. Arthur Poulin, 2e au mini-put et Mme Annette Bernier,gagnante à la pétanque. Mme Cécile Tanguay se mérite le 1er prix au mini-put et M. Alphonse Isabel, le 2e prix à la pétanque.



Voici le groupe lors du dîner offert par le Centre de Jour. Cette rencontre fut marquée par des échanges des plus enrichissants.

Pour vous, nous avons...

(Suite à la page 2)

La firme italienne Ferrari vient d'annoncer que le coureur automobile Gilles Villeneuve, du Québec, demeurera au service de cette compagnie en 1979.

***

Selon une étude de l'Organisation de coopération et de développement économiques, l'Italie a enlevé à la France la première place des pays touristiques européens en 1977.

***

Selon Statistique Canada il y a eu en 1976 au Canada 2.2% moins de mariages qu'en 1975. Au Québec le nombre est resté le même. Quant aux naissances au Canada on note une petite augmentation de deux-dixième de 1% par rapport à 1975.

***

Un astronome amateur japonais est la sixième personne cette année à découvrir une nouvelle comète qui a été baptisée sous son nom comète Haneda-Campos.

***

Le dollar canadien a clôturé a 85.94 U.S., cette semaine, pour la première fois depuis la crise économique des années 30 sur les marchés de change. La Banque du Canada a immédiatement réagi en haussant son taux d'escompte d'un demi pour cent le fixant à 9.5%.

***

M. Alex Campbell vient d'annoncer qu'il démissionnait de son poste de Premier Ministre de l'Ile-du-Prince-Edouard. Il avait été réélu à ce poste en avril dernier. Les libéraux avaient remporté 17 des trente-deux sièges les quinze autres allant au Parti conservateur.

***

Un des vétérans coureurs de voitures est décédé à Milan, Italie, après avoir été blessé dans un carambolage survenu quelques minutes après le début de la course pour le Grand Prix de Monza. Il s'agit du Suédois Ronnie Peterson.

***

Kylène Barker, 22 ans, de l'Etat de Virginie a été couronnée samedi soir, Miss America au cours d'une cérémonie retransmise par la télévision à travers tous les Etats-Unis.

***

La toujours jeune souris Mickey Mouse, créée par Walt Disney, célèbrera le 18 novembre, son 50e anniversaire de naissance. En effet, le premier film parlant de Mickey a été projeté à New-York le 18 novembre 1928.

***

L'agence spatiale américaine a annoncé que deux satellites vont être lancés en septembre et serviront à déterminer si des prévisions météorologiques pourraient être fournies une ou deux semaines à l'avance.

***

La mise en chantier du Centre des congrès de Montréal commence à l'automne 1979 et devrait être terminé trois ans plus tard. Lors de la 1re année d'exploitation on prévoit que 100,000 congressistes seraient à Montréal.

***

Aux Etats-Unis, on note que la maladie dite des anciens combattants se serait manifestée dans certains états américains.

***

Jimmy Connors et Chris Evert ont gagné les finales respectives de l'omnium de Tennis des Etats-Unis.

***

Jack Warner, le dernier survivant des quatre frères fondateurs des célèbres studios de cinéma "Warner Bros" vient de mourir à l'âge de 86 ans.

***

Statistiques Canada révèle que la production du sirop d'érable a baissé de 11% cette année établissant le volume à 1.6 million de gallons. En ce qui concerne le sucre d'érable, la production aurait subi une baisse de 19%.

***

Le président Fidel Castro a eu à La Havane, deux journées d'entretien avec M. Mario Suarez d'Espagne qui devient ainsi le premier chef espagnol à se rendre à Cuba.

***

Le sénateur Edward Kennedy a passé quelques jours en Russie. Au cours de sa visite il a eu des entretiens avec le président Brejnev sur les problèmes caractérisant les relations soviétiques-américaines.

***

Le fleuve Le Ganje menace le Bengale occidental d'une seconde vague d'inondations en fin de semaine. Des milliers d'habitants ont été avertis de se préparer à une évacuation.

***

M. Bryce Mackasey, ancien ministre du Travail, de l'Immigration et de la Main-d'oeuvre ainsi que l'ex-ministre des Postes dans le gouvernement Trudeau, et l'ex-député provincial de Notre-Dame de Grâce, a annoncé qu'il briguerait les suffrages dans Ottawa-Centre lors de l'élection complémentaire du 16 octobre.

***

L'ancien président Richard Nixon, des E.U. était à New-York cette semaine pour signer le contrat de son prochain livre, un ouvrage sur le rôle que les U.S.A. jouera dans le monde d'ici la fin de ce siècle. Il a conné à cette occasion sa première conférence de presse depuis sa démission à la suite du Watergate, il y a 4 ans.

***

1903 — COURCELLES — 1978

On y vient !!! On y vient !!!
On y vient !!!

Ou?... à COURCELLES

Quand?... DIMANCHE, LE 1ER OCTOBRE 1978

Pourquoi?... GRAND JOUR DE FESTIVITES EN MARGE DES FETES DU 75e ANNIVERSAIRE DE LA PAROISSE.

Au terme de la Commémoration du 75e anniversaire de Courcelles, il nous fait plaisir de vous présenter le programme de cette "Journée - Fermeture".

9h30: En l'église paroissiale, Messe grégorienne; après la grand-messe: La Criée traditionnelle, près de l'église.

15h00: Cérémonie religieuse au cimetière, en mémoire de nos chers défunts et bénédication du nouveau Calvaire.

20h00: Soirée, concert par la chorale "Vive la joie", en l'église paroissiale. **Apothéose des Fêtes.**

TOUS sont convoqués par cette rencontre d'amitié...

Que chaque famille invite ses parents et amis en cette dernière occasion, pour que Sainte-Martine de Courcelles soit à la joie de revoir: les jeunes, les moins jeunes, les anciens... A ces derniers, nous offrons nos hommages les plus sincères: ce sont eux qui ont contribué le plus à la réalisation des progrès d'aujourd'hui; **notre reconnaissance leur est due.**

Soyez "bienvenus" les amis !!!

NAISSANCES



Baillargeon (Cookshire C.B.) - Le 13 août a été baptisée Stéphanie, fille de M. et Mme Fernand Baillargeon de Cookshire; parain Roger Baillargeon, marraine Olivette Baillargeon.

xxx

Bégin (St-Isidore J.T.) - Marie, Brigitte, Fernande, enfant de M. et Mme Fernand Bégin de St-Isidore.

xxx

Blouin (Cookshire C.B.) - Le 30 juillet a été baptisée Mélissa, Stéphanie, fille de M. et Mme Robert Blouin de Cookshire; parrain Fernand Gagnon, marraine Rachel Blouin.

xxx

Dusseault (Cookshire C.B.) - Le 3 septembre a été bapisé Patrick, fils de M. et Mme Michel Dusseault de Cookshire; parrain Jean-Guy Pelletier, marraine Monique Dusseault.

xx

Legacy (Cookshire C.B.) - Le 6 août a été baptisée Samantha, Rita, Marie, fille de M. et Mme James Legacy; parrain Guy Rosa, marraine Linda Bilodeau.

xxx

Lacasse (St-Honoré N.L.) - M. et Mme Fabien Lacasse (Louisette Buteau) annoncent à leurs parents et amis la naissance d' un fils baptisé sous les prénons de Joseph, Jacques, Billy; parrain et marraine M. et Mme Jacques Paquet.

xxx

Leblanc (Cookshire C.B.) - Le 6 août a été baptisée Chantal, Isabelle, fille de M. et Mme Camille Leblanc; parrain Albino Carvaltro, marraine Georgette Leblanc.

xxx

Lapointe (St-Honoré N.L.) - M. et Mme Henri Lapointe (Huguette Poulin) annoncaient la naissance d' un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Jean-Pierre; parrain et marraine M. et Mme Patrice Nadeau.

xxx

Mercier (St-Honoré N.L.) - M. et Mme Jean-Paul Mercier (Michele Breton) font part à leurs parents et amis de la naissance d' un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Pierre, Sylvain; parrain et marraine M. et Mme Josephat Mercier.

xxx

Perron (St-Isidore J.T.) - A été faite enfant de Dieu et de l' église par le baptême, Marie, Rachel, Véronique Perron, fille de M. et Mme Rosaire Perron de St-Isidore.

xxx

Tremblay (Cookshire C.B.) - Le 30 juillet a été célébré le baptême de Sonia, Marie, Régina, fille de M. et Mme André Tremblay; parrain André Girard, marraine Régina Sanchagrin.

xxx

Vaillancourt (St-Isidore J.T.) - Joseph, Pascal, enfant de M. et Mme Martial Vaillancourt.

xxx

Nos plus sincères félicitations aux heureux parents.

DÉCÈS

Décès de Mme Edouard Lachance à l'âge de 87 ans

St-Sébastien (A.M.) - A l' hôpital St-Joseph de Lac-Mégantic, le 3 septembre dernier, est décédée à l' âge de 87 ans, Mme Edouard Lachance, née Amabilis Therrien de St-Sébastien.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belle-filles;

M. et Mme Noël Morin (Laurette) de St-Sébastien. M. et Mme Pierre Lachance de Montréal. M. et Mme Valère Paradis (Gertrude) de St-Sébastien, M. Clément Proteau, M. et Mme Paul Lachance de St-Sébastien, M. et Mme Raymond Gendron (Rita) de St-Sébastien, M. l' abbé Jean-Rock Lachance de Laurier Station, M. et Mme Paul-Emile Dion, (Jeannine) St-Sébastien, M. et Mme Laurier Lachance de Montréal.

Ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs;

M. Alphonse Therrien, du Foyer de St-Ludger, Mme Edouard Mercier (Betia) du Foyer St-Joseph de Sherbrooke, Mme Alice Therrien, du Foyer Castel des Aïeux de Lambton.

Ainsi que de nombreux petits-enfants, arrière petits-enfants, neveux, nièces, parents et amis.

Les funérailles se sont déroulées dans la paroisse de St-Sébastien le 5 septembre dernier. Le service était célébré par M. l' abbé Jean-Rock Lachance de Laurier Station, assisté de M. l' abbé Antoine Gilbert, curé de la paroisse et de l' abbé Jules Rioux, curé de St-Marie et de 18 autres prêtres, confrères de l' abbé Lachance.

Le cercueil était porté par MM Jacques, Martial, Gabriel, Richard, Luc et Guy Lachance tous petits-enfants de la défunte.

MM Florent Paradis, Roger Paradis, André Bruneau, Daniel Proteau, Marc et Michel Dion précidaient le cercueil.

Nos plus sincères condoléances à la famille éprouvée par ce deuil.

COUVENT 75e **ST-GEDEON**

Cordiale invitation aux anciens élèves et professeurs à participer à une rencontre amicale, le 24 septembre, entre 13h et 17h.

Sans autre invitation.

Le Comité de la Fête du 75e anniversaire.

Si... ou **OXFAM**

JACQUES et LOUISETTE [DESLOGES-LARIVIERE]
SERONT HEUREUX DE VOUS SERVIR
FLEURS SECHEES — PLANTES VERTES — FLEURS NATURELLES



MORCEAUX MORTUAIRES:
CREATION EXCLUSIVE, ARRANGEMENT
SPECIAUX POUR TOUTES OCCASIONS
MARTIN FLEURISTE
Jacques Larivière, prop.
Ouvert tous les soirs
3795 Laval Nord Lac-Mégantic — 583-0102

DÉCÈS

Décès de Mme Paul Lapierre



Courcelles (R.B.) — Le 15 août dernier est décédée à l'Hôpital de St-Georges de Beauce, Mme Paul Lapierre, née Jeannette Boulanger de Courcelles à l'âge de 63 ans et 9 mois.

Elle laisse pour pleurer sa perte ses enfants, gendres et belles-filles, M. et Mme Jean-Luc Bélanger (Germaine) de Courcelles, M. Clément Lapierre, Clercs St-Viateur, de Joliette, M. et Mme Sébastien Lapierre (Irène Lachance) de Courcelles, M. et Mme Rosaire Lapierre (Jacqueline Couture) de Courcelles, M. et Mme Dominique Dostie (Jeanne-D'Arc) de Saint-Méthode, M. et Mme Herman Bélanger (Pauline) de Nashua N.H., M. et Mme Roméo Blanchette (Suzanne) de St-Martin de Beauce M. et Mme Paul-Emile Lachance (Huguette) de Pierrefonds, M. et Mme Lucien Gosselin (Mireille) de Nashua N.H., M. et Mme Normand Boutin (Raymonde) de courcelles, ses petits-enfants, Francine, Suzelle, Monique, Réjeanne, Marcelle, Solange, Marc, Yvan, Rock et Isabelle Bélanger, Marcel, Elise, Michel, Christian, Jacqueline, René et Richard Lapierre, Johanne, Serge et Alain Lapierre, Sylvain, Lucie, Martin, Maryse, Ghislain, roger et Manon Dostie, Raymond et Sylvie Bélanger, Daniel Blanchette, Simone et Hugues Lachance, Nathalie et Dany Gosselin, Claudia et Jocelyn Boutin;

Ses frères, ses soeurs, ses beaux-frères et belles-soeurs: Mme Albert Boulanger de Lac-Mégantic, M. et Mme Henri Boulanger, M. et Mme Adrien Boulanger, M. et Mme Rosaire Boulanger, M. et Mme Paul-Eugène Boulanger, tous de Saint-Sébastien, M. et Mme Emilien Lapierre (Marie-Berthe Boulanger) de Stornoway, Sr Fabiola et Marie-Ange Lapierre de Saint-Damien, Frère Gérard Lapierre de Sainte-Dorothée, M. et Mme Gabriel Lapierre de Montréal, M. et Mme Honoré Lapierre d'East-Angus, M. et Mme Louis Weynandlt (Julienne Lapierre) de Montréal ainsi que plusieurs autres cousins et cousines, neveux et nièces et amis.

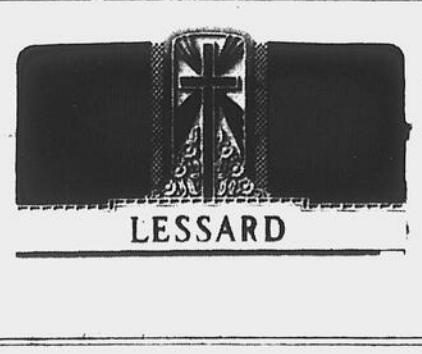
Les funérailles se sont déroulées en la paroisse de Sainte-Martine de Courcelles, le 17 août. Le service funèbre a été célébré par M. l'abbé Julien Rainville de Joliette Clercs St-Viateur, assisté de MM. les abbés Louis Chag et Réal Aub Gilda Thé et Jean-Paul de Joliette, MM. les abbés Moïse Bernier de Courcelles et Gilles Fortin de Saint-Méthode.

Précédaient le cercueil Mmes Lauréat Arguin, Evangéliste Goulet, Ernest Plante et Josaphat St-Pierre. La messe fut servie par ses petits-fils, Michel Lapierre et Martin Dostie; la croix était portée par Marc Bélanger.

Le cercueil était porté par ses petits-enfants et neveux MM. Marcel Lapierre, Serge Lapierre, Sylvain Dostie, Louis-Marie Lapierre, Jocelyn Boulanger et Marcel Boulanger

La regrettée disparue laisse plusieurs amies dans les cercles dont elle faisait partie: l'Age d'Or, les Femmes Chrétiennes, Tiers-Ordre et Fermières.

Nos plus sincères condoléances aux membres de la famille éprouvés par ce deuil.



Granit canadien et importé. Equipement moderne pour la sculpture et le lettrage (Shape carving)

PRIX TRES RAISONNABLES

Pour un dernier hommage à vos chers disparus consultez

LES GRANITS APPALACHES inc.

TEL. ATELIER (819) 49-2007

JACQUES BEAUDOIN

REPRESENTANT

Tel.: (819) 49-2081

Décès de M. Bertrand Bernier



M. Bertrand Bernier, 47 ans 2 mois a connu une mort tragique qui a non seulement laissé une famille en deuil mais toute la paroisse de St-Romain. Il est décédé suite à un accident de la route survenu aux Etats-Unis à quelques milles de Woburn.

Bertrand Bernier est décédé le 16 août dernier, il laisse pour pleurer sa perte, son épouse, dame Francine Roy, ses enfants, M. et Mme André Bélanger (Manon) de Lambton, M. et Mme Doris Poulin (Lyne) de Lambton, François, Jean-Pierre, Andrée, Annie de St-Romain, ses frères, ses soeurs, ses beaux-frères et ses belles-soeurs, M. et Mme Grégoire Bernier (Suzette Paradis) de St-Sébastien, M. et Mme Joseph Perreault (Henriette) de Disraeli, M. et Mme Charles Lacroix (Lise) de Lac-Drolet, M. et Mme Yvon Pelchat (Raymonde) de Ville St-Michel, M. et Mme Réal Bernier (Bertille) de Courcelles, M. et Mme Bruno Audet (Céline) de St-Sébastien, Léonard, Richard, Monique de Lambton, M. et Mme Jacques Beaudoin (Doris) de Crystal Beach, les frères et les soeurs de son épouse, M. et Mme Gaston Roy de Cornwall Ontario, M. et Mme René Mercier de St-Romain, M. et Mme Roma Roy de Rochester N.Y., M. et Mme André Roy de St-Romain, M. et Mme Pierre Bourassa de Montréal; ses parents et beau-père, M. et Mme Philippe Bernier de St-Sébastien, M. Napoléon Roy de St-Romain, un petit-fils, Tony Bélanger de Lambton ses oncles et ses tantes, M. et Mme Ernest Bernier de St-Sébastien, Mme Oscar Bernier de Sherbrooke, M. et Mme Henri Lacombe de Beauceville, M. et Mme Philippe Roy de Magog, Mme Thérèse Poulin de Sherbrooke et de nombreux autres parents et amis.

Les funérailles se sont déroulées en la paroisse de St-Romain, le 19 août. Le service funèbre a été célébré par le curé, M. l' abbé Alphonse Tremblay; assistait le célébrant, Mmes Lisette et Sylvie Mercier, nièces du défunt; la croix était portée par M. Antonio Perlchat, tandis que le cercueil était porté par des collègues camionneurs unis du défunt.

M. Bernier était de retour de la Baie James ou il travaillait que depuis 15 jours avant son accident mortel.

Nos plus sincères condoléances aux membres de la famille éprouvés par ce deuil.

Décès de M. Edmond Roy

Le 3 septembre, décédait à l'hôpital St-Joseph de Lac-Mégantic, M. Edmond Roy de Lac-Mégantic; il était âgé de 80 ans et 10 mois.

Il laisse pour pleurer sa perte, son épouse dame Kelda Fortier, ses enfants, gendres et belles-filles, M. et Mme Léo Roy de Lac-Mégantic, M. et Mme Philipe Roy de Montréal, M. et Mme Henri Roy de Lac-Mégantic, M. et Mme Armand Bouffard (Dolores) de Lac-Mégantic, M. et Mme Roger Roy de Montréal, M. et Mme Claude Roy de Lac-Mégantic, Mme Claire Roy-Morin et sa fille Jeanne de Hartford Conn., M. et Mme Paul Roy de Sherbrooke, ses deux soeurs, Mlle Mérilda Roy de Sherbrooke et Mme Albert Bresse (Hélène) de Sherbrooke ainsi que 24 petits-enfants et 7 arrière-petits-enfants, plusieurs cousins, cousines, neveux, nièces et amis.

Le cercueil était porté par ses petits-fils, MM. Jacques, Guy et Luc Bouffard, Gilles, André et Jean Roy.

Les offrandes furent recueillies par MM. Jacques Bouffard et André Roy.

Nos plus sincères condoléances aux membres de la famille éprouvés par ce deuil.

Décès de M. Armand Fortin

A l'Hôpital général de Thetford Mines est décédé, le 30 juin dernier, M. Armand Fortin, autrefois de Lac-Mégantic, à l'âge de 65 ans. Il était domicilié au 398 rue Magnan à Black Lake depuis 20 ans. Il était le fils de feu Edmond Fortin et de feu dame Georgianna Roy.

Il laisse pour le pleurer son épouse, dame Julienne Giroux, ses enfants, gendres et belles-filles, M. et Mme Jean-Claude Fortin de Robertson (Dolorès), M. et Mme Robert Fortin (Claudette) de Thetford Mines, M. et Mme Raymond Lacroix (Pauline) de Vallée-Jonction, M. et Mme Gaétan Bisson (Guylaine) de Robertson, M. Maurice Fortin, de Black Lake, M. Edgar Lecours, époux de feu Solange Fortin, de Stratton. Ses petits-enfants: Alain, Manon et Bruno Fortin; France et René Fortin; Francine et Denise Lecours; Alain, Josée et Sandra Lacroix; Eric, Nancy et Nathalie Bisson.

Sa soeur: Mme Ovila Rancourt,née Rose-Anna fortin (Sherbrooke)

Ses frères et beaux-frères: M. et Mme Yvonne Trépanier de Lac-Mégantic M. et Mme Rosaire Fortin (Bertha Mulhonnald) de Sherbrooke, M. et Mme Wilfrid Fortin (Rose-Aimée Couture de Lac-Mégantic.

Ses belles-soeurs: Mme Omer Gagnon (Alexandrine Giroux de Lac-Mégantic Mlle Maria Giroux de Lac-Mégantic et Mme Paul Guay (Blanche Giroux) des Etats-Unis.

Ses beaux-frères: M. Alfred Giroux de Montréal, M. Eugène Giroux de Lac-Mégantic, M. Philippe (Denise Giroux décédée) de Lac-Mégantic ainsi que plusieurs autres parents et de nombreux amis.

Le curé de la paroisse a celebré le service funèbre assisté du Frère Guy Giroux s.c. et de Marcel Giroux, diacre, tous deux neveux du défunt.

Le regretté disparu faisait partie du club de l'Age d'Or. Il a été à l'emploi de Mégantic Manufacturing à Lac-Mégantic durant de nombreuses années de même qu'au service de la Lake Asbestos.

Nos plus sincères condoléances aux membres de la famille éprouvés par ce deuil.

EN CAS DE DECES

à l'exterieur du Quebec

Communiquez avec

JACQUES & FRERES inc.

3778 Quebec Central — Lac Mégantic

Composez à frais vires

1 [819] 583-0444

SERVICES FUNERAIRES

Décès de dame Ruth Lyford, soeur de M. George M. Stearns

A Montréal, dimanche, le 27août dernier, est décédée dame Ruth Lyford Stearns, soeurs de dame Katherine J. Beaumont, de Victoria, N.B., et de M. Georges-M. Stearns de Lac-Mégantic; elle laisse également dans le deuil ses neveux et nièces, Georges, Dick, David, Evelyn et Marian.

Elle a été inhumée dans le cimetière Elmwood de Sherbrooke, le 1er septembre dernier.

Nos plus sincères condoléances aux membres de la famille éprouvés par ce deuil.

REMERCIEMENTS

Nous tenons à remercier très sincèrement les médecins et le personnel de l'hôpital Saint Joseph de Lac Mégantic pour les bons soins prodigués à M. Edmond Roy durant son séjour dans cette institution. Nous vous prions d'accepter toute notre gratitude.

Madame Edmond Roy et les membres de sa famille

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIE

Les membres de la famille de Mme Paul Lapierre de Courcelles remercient bien sincèrement toutes les personnes qui, par leurs visites au salon funéraire, offrandes de messes, fleurs, cartes de sympathie, assistance aux funérailles ou de quelques manières que ce soit, leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

Madame PAUL LAPIERRE
survenu le 15 août 1978

Ils prient les personnes qui ont omis de s'inscrire ou d'ajouter leur adresse, de considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIE

Mme Edmond Roy et les membres de sa famille remercient bien sincèrement toutes les personnes qui, par leurs visites au salon funéraire, offrandes de messes, de fleurs, cartes de sympathie ou de quelques manières que ce soit leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

M. EDMOND ROY
survenu le 3 septembre 1978

Ils prient les personnes ayant omis de s'inscrire de considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIE

Mme Bertrand Bernier et ses enfants ainsi que M. et Mme Philippe Bernier remercient sincèrement les personnes qui ont partagé leur peine soit par des visites au salon funéraire, par leurs offrandes de messes, tributs floraux, cartes de sympathie ou de quelque manière que ce soit leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de

M. BERTRAND BERNIER
survenu le 16 août 1978 dans la Maine

Prière de considérer ces remerciements comme personnels.

Les cinq présumés coupables sont arrêtés

La Sûreté du Québec élucide 20 vols d'un coup

(C.C.) — Suite au dernier vol commis il y a dix jours, à Saint-Gédéon, à la coopérative, et suite à l'enquête menée depuis plusieurs semaines par l'enquêteur Jacques Fréchette, la Sûreté du Québec a arrêté cinq personnes soupçonnées d'une vingtaine de vols dans la région comprenant des vols de magasins, de quincailleries, de chalet et les fameux vols de scie à chaine, commis dans le sud de la Beauce. Trois des personnes arrêtées sont des mineurs, la quatrième une jeune femme et la cinquième est Jacques "Coco" Rocheleau de Montréal qui n'est cependant pas le même "Coco" Rocheleau que celui interrogé dans l'enquête de la CECO. Celui qui vient d'être arrêté serait un récidiviste de 22 ans, recherché par la police de la CUM. Les quatre autres personnes ont été relâchées pour l'instant. La police a découvert le repaire des voleurs et y a récupéré $6000 de marchandises volées.

Bilan du Kiosque Touristique: 2870 visiteurs

88% DES VISITEURS VIENNENT DU QUEBEC

Lors de l' assemblée de la chambre de Commerce, Madame Lisette Vachon a dressé le bilan du kiosque touristique pour cet été. Le kiosque géré par la Chambre de Commerce a été en opération du 23 juin au 28 août 1978, période pendant laquelle il a reçu la visite de 2870 touristes qui se sont enregistrés, soit une moyenne de 47 par jour et de 7 par heure. Si l' on considère que chaque visiteur était accompagné de 3 personnes en moyenne, cela signifie que le kiosque à rendu service à près de 10,000 touristes.

2529 visiteurs soit 88% étaient originaires du Québec, suivis par 243 touristes des Etats-Unis, 68 des autres provinces et 31 venant d' Europe.

Le coût du salaire pour assurer la permanence pendant ces deux mois a été de 1200 dollars. Madame Vachon a fait remarquer que le kiosque avait manqué de cartes touristiques par moments, et qu' il faudrait que le ministère du Tourisme en fournisse plus à l' avenir. La chambre de Commerce compte d' ailleurs demander une subvention à ce ministère pour des travaux d' aménagement en particulier pour rentrer l' eau et un nouvelle toilette.

Ainsi le Kiosque touristique a été un succès cette année et la proximité du Mont Mégantic, du lac, et des Etats-Unis ainsi que le côté relativement méconnu de notre région en justifie pleinement l' existence.

CHAUFFAGE AU BOIS

- **VENDONS** et **INSTALLONS** une toute nouvelle fournaise au bois (centrale) avec thermostat mural.
- **VENDONS** également fournaise-meuble au bois avec ou sans thermostat.
- **AUSSI DISPONIBLES:** • fournaises électriques ou combinées électriques-bois • humidificateur central pour chauffage électrique ou à l'eau chaude.

Faisons la réparation de vos systèmes de chauffage à l'huile

ROMEO DOSTIE & Fils enr.

4800 Laurier Lac-Mégantic
Tél. 583-0266 [jour]
ou 583-0622 [soir]

PARLONS FRANCAIS ET PARLONS —LE BIEN!

LA MECANIQUE DE NOTRE VOITURE

Par: Louise Lapointe, Office de la langue française.

Ma voiture me cause bien des ennuis ces temps-ci et je fais confiance à mon mécanicien pour localiser le problème afin de ne pas me retrouver face à un **démarrage-secours** (boosting) ces jours prochains.

Après avoir ouvert le **capot** et écouté le **roulement** du moteur, Jean examine le **filtre à air**. La courroie du ventillateur, les **bougies d' allumage** (spark plugs), le **démarreur** (starter), l' alternateur et la génératrice.

Il m' assure enfin que mes problèmes sont mineurs et que je pourrai reprendre ma voiture ce soir.

N.B. Les termes utilisés plus haut se retrouvent dans les Vocabulaires français-anglais de l' automobile. Pour consultations linguistiques: 569-9707.

Plymouth **Volaré**

La PLYMOUTH "VOLARE": la contre-publicité est-elle JUSTIFIEE?



Voici ce que conclut Jacques Duval dans sa chronique sur l'automobile dans le journal "La Presse" du 29 août dernier

CONCLUSION

Après avoir conduit la Volare et l'avoir fait essayer à d'autres personnes, il apparaît évident que cette voiture souffre d'une contre-publicité qui est vraiment injuste. Elle mérite certainement un meilleur sort car elle n'est pas dépourvue de qualités autant en ce qui a trait à son comportement routier qu'à son aménagement. Elle a le bon format, une mécanique éprouvée et des performances très valables.

Plymouth
CHRYSLER
Camions Dodge
VENTE SERVICE

VENEZ A VOTRE TOUR FAIRE L'ESSAIE D'UNE VOLARE ou ASPEN 78 ET TOUT COMME JACQUES DUVAL VOUS REALISEREZ LEURS QUALITES ET LEUR PERFORMANCE

Nous avons encore quelques modèles 78 **OFFERTS A PRIX REDUITS**

Mégantic Auto (1972) Inc.

6435 Salaberry - 583-2385 - 583-2386 - 583-2393 - Lac-Mégantic

L'ECHO de FRONTENAC SPORTS

NOUVEAUX REGLEMENTS DE CHASSE DANS LES ZEC EN 1978

Poursuivant la politique d' accessibilité pour tous aux territoires fauniques du Québec, le Ministre du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, Me Yves L. Duhaime, annonce quelques modifications aux règlements de la chasse, pour la saison 1978, dans les zones d' exploitation contrôlée (ZEC)

L' association Louise-Gosford, association agréée par le Ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, vous annonce qu' il sera facile pour tout chasseur voulant pratiquer son sport préféré dans la ZEC Louise-Gosford de le faire en se conformant aux exigences suivantes;

1- Pour tout type de chasse, le chasseur doit être muni de son permis de chasse et d' une carte de membre d' une association agréée par le Ministère du Tourisme de la Chasse et de la Pêche.

2- Porter obligatoirement un dossard de couleur orange phosphorescent.

3- S' enregistrer à un poste d' accueil et y déclarer le résultat de sa chasse au retour.

4- Pour la chasse à l' orignal et au chevreuil;

a) faire partie d' un groupe de deux ou trois chasseurs détenir le permis de chasse approprié et s' enregistrer au poste d' accueil à son entrée.

b) un groupe de chasseurs ne peut abattre qu' un seul chevreuil ou un seul orignal.

c) au terme de son séjour de chasse, chaque chasseur doit se présenter au poste d' accueil, pour inscrire son départ et enregistrer le chevreuil ou l' orignal abattu.

d) le présent règlement s' ajoute aux autres règlements de chasse en vigueur.

De plus, l' Association Louise-Gosford vous incite à observer les rèbles d' éthiques suivantes;

1- respecter les propriétés privées entourant la ZEC Louise-Gosford.

2- établir son campement dans les endroits dégagés où les risques d' incendie sont nuls. A cet effet prendre les informations aux postes d' accueil.

3- la circulation en véhicule motorisé devra être restreinte au strict minimum; c' est-à-dire, se rendre à son territoire de chasse et circuler à pied par la suite.

4- respecter l' environnement, ramener ses déchets et nettoyer l' endroit de son campement après utilisation.

5- respecter les règles de sécurité et les règlements de la chasse en vigueur.

6- collaborer avec les agents de conservation du MTCP et les patrouilleurs autorisés par l' Association, c' est-à-dire présenter sur demande les pièces justificatives autorisant à chasser et circuler en toute légalité. (cartes de membres et permis de chasse)

7- rapporter aux autorités tout acte de braconnage ou de vandalisme dont vous pourriez être témoin.

Les postes d' accueil seront situés à proximité des entrées pour chacun des deux territoires et seront annoncés sous peu.

De plus, vous pourrez vous munir d' une carte de membre de l' Association Louise-Gosford à l' un des deux endroits suivants pour la région de Lac Mégantic:

Boutique de sports, Michel Jacques, 6254 rue Salaberry et Patrice Blais, Epicier-dépanneur, St-Jean Vianney.

Ouverture de la chasse:

16 septembre; chasse à la perdrix, lièvres, canards du 7 octobre au 15 octobre inclus; chasse à l' orignal du 28 octobre au 5 novembre inclus; chasse au chevreuil.

Le publiciste

Amateurs de sensations fortes...

La luge sur roues arrivent... à Lac-Mégantic

Vous êtes cordialement invités à venir prendre part à une démonstration de **luge sur roues.** Ceci se déroulera **dimanche, le 24 septembre, à compter de 10h00 a.m.** dans le stationnement de la **polyvalente Montignac à Lac-Mégantic.**

La Fédération québécoise de luge et bobsleigh sera sur les lieux pour vous initier et répondre à vos questions, sur ce nouveau sport, qui prend de plus en plus d'envergure au niveau de la province.

La luge sur roues se pratique sous le même principe que la luge sur glace. On a seulement à ajouter 4 roues. Et vlanc... c'est fait.

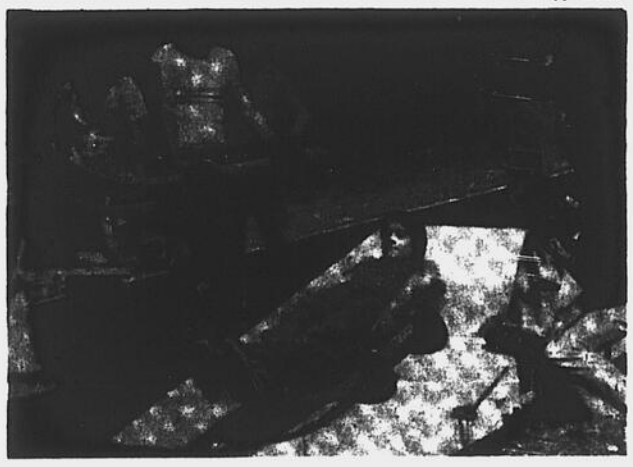
On est prêt pour un départ!

Voilà! gens de Mégantic, du nouveau à l'horizon.

Il y a longtemps que vous espérez des activités nouvelles. Eh! c'est fait. La luge sur roues sera possible à Lac-Mégantic, s'il y a participation, bien sûr!!!

On se donne rendez-vous, **dimanche, le 24 septembre.**

Jean-Guy Bégin
stagiaire en loisirs
Thérèse Morin,
technicienne en loisirs
Service des loisirs
Lac-Mégantic



Cours de JUDO

Début des cours à Lac-Mégantic, à la Polyvalente Montignac. **Lundi et mercredi soir de 20h à 21h30.** Pour informations ou inscriptions:

Composez: 583-1253

CONTRACTEUR-ELECTRICIEN

Pour tous genres de travaux d'électricité résidentiel ou commercial, consultez

GILLES LACROIX enr.

ENTREPRENEUR-ELECTRICIEN

5041 PAPINEAU TEL.: (819)583-3530 LAC-MEGANTIC



Échangez votre vieille motoneige contre une toute nouvelle Arctic Cat 1979. Vous recevrez un rabais de $150 d'Arctic Cat. Et si vous n'avez pas de motoneige à échanger, votre concessionnaire a quand même une surprise pour vous. Vous avez du 15 septembre au 16 octobre 1978 pour profiter de cette offre pré-saison chez les concessionnaires participants.

VOUS ÊTES MÛR POUR UNE Cat 79

© 1978 Arctic Sports Products Ltd. Division des motoneiges Vancouver • Saskatoon • Winnipeg • Rainy River • Orangeville • Montréal • Moncton Une filiale de Arctic Enterprises Inc. Thief River Falls Minnesota 56701

Mercier & Frère

R.R. 2 (Chemin de Woburn)

tél. 583-4923

6/36

GROS LOT
$260,000.00
MINIMUM APPROXIMATIF DIMANCHE

NUMÉROS GAGNANTS PEU IMPORTE L'ORDRE

2	4	14	15	21	28

	NOMBRE DE GAGNANTS	PRIX
6 SUR 6	0	127,102.60
5 SUR 6	113	1,012.30
4 SUR 6	5182	61.50
5 SUR 6+	3	25,420.50

NO COMPLÉMENTAIRE S'APPLIQUANT SEULEMENT AU 5 SUR 6 + : 29

VENTES TOTALES: $1,323,986

Tous les billets gagnants de $500. et $100. de la Mini sont encaissables à toute succursale de la BCN

La Mini — TIRAGE 823 — DIMANCHE, 10-9-78

SÉRIE	NUMÉRO	
		36 Séries émises- 90,000 chacune
07	44836	1 GAGNANT DE $50,000.
NUMÉRO COMPLET	44836	POSSIBILITÉ DE 35 GAGNANTS DE $5,000.
4 CHIFFRES	4836	288 GAGNANTS DE $500.
3 CHIFFRES	836	2916 GAGNANTS DE $100.

La course à relais Fernand Grenier, elle s'en vient... le 1er octobre

C'est le 1er octobre prochain, qu'aura lieu la Course annuelle à relais Fernand Grenier. Maintenant au calendrier des grands événements sportifs de la province, ce marathon d'environ 65 kilomètres en est à sa onzième année.

HISTORIQUE:

En fait, cette course à relais tient ses origines d'une course individuelle à laquelle participaient une douzaine de jeunes et qui parcouraient, en 1962, la distance de 150 milles à pied. Cette première devait donner une certaine idée de reprendre ce genre de compétition.

Ainsi, en 1968, une course à relais réservée aux jeunes du comté de Frontenac fait la manchette des média d'informations de l'Estrie. Depuis ce temps, la manifestation connue sous "La Course à relais Fernand Grenier" ne cesse de rendre de l'ampleur.

Dès 1970, le club Optimiste de Lac-Mégantic accepte de patronner la course. En 1972, l'Office national du film décide d'en faire l'objet d'un documentaire intitulé "ousque tu vas d'même", mis à la disposition de tous les organismes qui en font la demande.

CE QU'ELLE EST MAINTENANT

Aujourd'hui la Course à relais Fernand Grenier compte les meilleures équipes de coureurs de l'est du Canada divisées en cinq catégories, soit: Junior masculin, junior féminin, senior masculin, senior féminin et vétérans. Un trophée est prévu pour chacune des catégories et un autre est attribué au coureur ayant le meilleur temps du sprint final. Par ailleurs, des médailles sont remises aux 1re, 2e et 3e équipe de chacune des catégories dont voici le trajet:

CATEGORIE ET PARCOURS

Catégorie senior: Age ouvert, distance 67.58 km.

Quatre étapes: La Guadeloupe-Lambton, 19.42 km; Lambton-Stornoway, 16.14 km; Stornoway-Nantes, 12.98 km et Nantes-Lac-Mégantic, 12.87 km.

Détails du départ: Le dimanche, 1er octobre 1978 à La Guadeloupe, école St-Louis, 11 rue Ouest à 11h00.

Le Sprint final: Départ rue Laval: ministère des Transports; Lac-Mégantic, arrivée rue Salaberry, église Notre-Dame de Fatima, 3.27 km.

Catégorie vétérans et junior: Age: 40 ans et plus (vétérans) et 17 ans et moins (juniors); distance: 46.98 km.

Trois étapes: Lambton-Stornoway, 16.14 km; Stornoway-Nantes: 12.98 km et Nantes-Lac-Mégantic, 12.87 km

Détails du départ: Dimanche, le 1er octobre 1978; à Lambton en face du Théâtre à 12h30.

Le Sprint final: Départ rue Laval: ministère des Transports; Lac-Mégantic: arrivée rue Salaberry: église Notre-Dame de Fatima, 3.27 km.

LES APPUIS

Finalement, la Course à relais Fernand Grenier est subventionnée par le Haut-Commissariat, à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports de même que par la Brasserie O'Keefe, et les clubs Optimistes de Lac-Mégantic, Lambton et La Guadeloupe, sans oublier les nombreux bénévoles.

C'est un rendez-vous pour tous, participants et curieux, le 1er octobre prochain.

Emile GOSSELIN
ENTREPRENEUR
Spécialité: coulage et polissage de plancher de ciment
ST-SEBASTIEN
comté Mégantic Compton
tél. (819) 652-2896

La Boutique de l'Elégance face à l'élimination à la Ligue Balle Molle Sport O'Keefe

Lac-Mégantic, 12 septembre — La Boutique de l'Elégance n'a pu résister aux coups de bâtons de Gaétan Drouin et de André Durand avec chacun quatre coups sûrs, pour conduire la Bijouterie Bernard Boulet dans une victoire de 14 à 2. Les vainqueurs prennent les devants 3 à 0 dans la série finale 4 de 7.

Le lanceur gagnant: Michel Guay (7-0) et le lanceur perdant: Marcel Guenette (3-4).

Au badminton

Ouverture de la saison 1978-79

C'est mercredi, le 20 septembre prochain, que s'ouvrira la saison d'activités du club de badminton de Lac-Mégantic. Tous les intéressés, qu'ils soient expérimentés ou débutants sont cordialement invités à venir prendre part aux activités du club, qui se dérouleront chaque mercredi soir de 8h00 à 11h00.

Le coût de la carte de membre pour la saison est de $15.00 pour les adultes et $8.00 pour les étudiants. Les débutants peuvent aussi bénéficier d'une période d'essai de 2 soirées au cours desquelles ils débourseront $2.00 par soir. Les montants ainsi versés sont déductibles du prix de la carte de membre.

D'autre part, lors de l'assemblée du 12 septembre, on a également procédé à l'élection de l'exécutif pour la saison 1978-1979. Raymond Baillargeon a été réélu à l'unanimité comme président du club. Vilma Komery agira comme vice-présidente tandis que Lily Tremblay conservera son poste de secrétaire-trésorière. Jean Huot sera coordonnateur des tournois et Luc Quirion agira comme publiciste. Finalement, les directeurs sont Lisette Boulé, Ginette Fortin et Jean Huet.

Bref, tous les adeptes du badminton, anciens ou nouveaux, sont invités à se présenter au gymnase de la polyvalente Montignac, mercredi, le 20 septembre, à compter de 8h00 p.m.

INFO-BELIERS

Par Marc Campeau

Bonjour amis lecteurs,

Cette semaine, je parlerai de l' entrevue que j' ai réalisée avec le quart-arrière du club, Jacques Beaudoin. Je lui ai posé les quesitions suivantes à savoir. depuis combien de temps jouait-il au foot-ball? Il a répondu que ça faisait trois ans qu' il jouait pour les béliers et qu' il débutait sa quatrième année pour le club de Lac-Mégantic. De plus, Jacques est âgé de 16 ans, il joue à la position de quart-arrière, position qu' il joue très bien d' ailleurs. En terminant, je lui ai demandé qu' elles étaient ses ambitions? Il a répondu qu' il irait peut-être jouer pour le Cégep l' an prochain. Nous te souhaitons bonne chance Jacques.

Ceci dit, parlons un peu de l' évaluation de la deuxième semaine du camp d' entrainement. La deuxième semaine s' est très bien déroulée alors que 32 joueurs étaient présents à l' entrainement. Il faut mentionné que les instructeurs font un magnifique travail auprès des joueurs. Il ne faut pas oublier l' instructeur-chef, Yves Gilbert qui donne de très bonnes explications aux joueurs sur la façon d' exécuter les différentes techniques de ce sport. Donc les gars, continuez votre bon travail.

N' oubliez pas la prochaine partie locale, dimanche le 24 septembre, alors que Le Phare vs Les Béliers à 13h00.

Marc Campeau, publiciste.

LA LUGE D'ETE, NOUVEAU SPORT DES QUEBECOIS

Les petits enfants sont tous des glisseurs nés, l' hiver le moindre tas de neige devient spontanément une glissade offrant des sensations enivrantes et une occasion de s' affirmer vis-à-vis les camarades. C' est à qui va le plus vite, c' est à qui va plus loin.

Celui qui observe bien, remarque de plus que ces glisseurs n' ont pas assez de la saison froide pour se défouler à la descente. Une pente herbeuse, de sable les invite encore à glisser afin de rechercher les mêmes plaisirs.

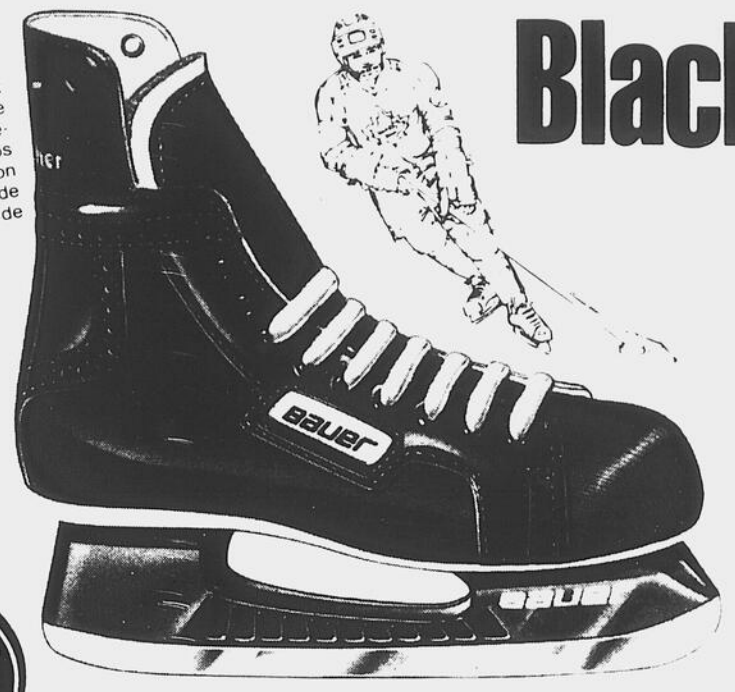
Chacun d' entre nous retrouve dans ses souvenirs des moments analogues qui nous empêchent, jeunes ou vieux de trahir nos origines de glisseurs.

Suite à la page 24



Aubaine hors pair

HORS PAIR à Canadian Tire, cela signifie des articles de qualité, de marques connues, aux plus bas prix possibles à notre connaissance des prix continuellement revus et comparés à ceux du marché pour vous assurer que vos dollars achètent plus à Canadian Tire. Venez voir nos toutes dernières "aubaines hors pair" non annoncées. Vous n'avez pas reçu de catalogue? Le magasin le plus proche de chez vous vous aidera!



Black Panthers

39.95

Point hommes sans '/2 6 à 12

De Bauer en nylon avec support moulé

Patins légers pour bien suivre les mouvements du joueur et de fabrication très solide. Protège-tendon incorporé, rembourrage confortable, languette modelée, contrefort et bout robustes. Semelle "pro" en composition

CANADIAN TIRE

aubaines Hors Pair

Aubaines hors pair

...chez Canadian Tire

LES PRIX SPÉCIAUX SONT EN VIGUEUR JUSQU'AU **27 SEPTEMBRE 1978**



Aubaine hors pair

Huile multigrade NUGOLD **77¢** Pinte

10W30 et **10W40** égalent ou dépassent les normes établies par l'API et produisent une pellicule résistante. Parfait pour les moteurs rapides. En boîte NOUVELLE plastique, gal. **$2.88**

Aubaine hors pair



Scie circulaire 7¼ pouces

Black & Decker N° 7301; à moteur de 9 A, antigrillage; 4900 tr/mn. Est parfaite pour le bricoleur! Vente jusqu'au 27 septembre. **Courant $31.95** **24.88**

Aubaine hors pair



Filtre fournaise 1"

Changez régulièrement de filtre pour économiser encore plus. "Fiberglas" dans la plupart dimensions: 15 x 20; 16 x 20; 16 x 25; 20 x 20; 20 x 25". 64-3300X, **2.44** Paquet de 3

Aubaine hors pair



Pâte omical caoutchoutée

Économique, cette pâte à calfeutrer est très efficace autour des portes et des fenêtres. En gris ou en blanc. Pâte vendue en tube de 10.6 oz liq. **57¢**



Aubaine hors pair

Offre spéciale jusqu'au 27 septembre

Antigel Perma-Fill et refroidisseur

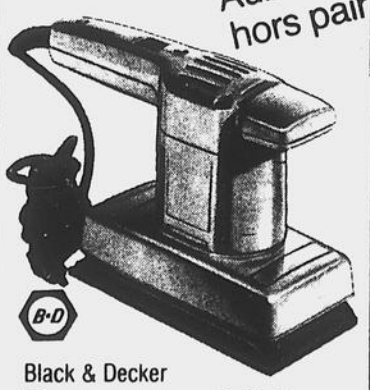
3.88 GALLON

Avec coupon de la bande du catalogue

Courant $4.88 Épargnez et protégez votre radiateur avec ce refroidisseur approuvé. (Peut être dans une boîte en métal dans certains magasins.) 29-3050

Si vous n'avez pas reçu de catalogue, votre magasin Canadian Tire vous donnera un certificat spécial d'épargne

Aubaine hors pair

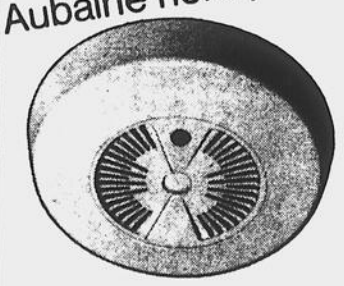


Black & Decker

Ponceuse orbitale

Modèle N° 7404; 10,000 orbites par minute pour bien finir le bois, le plastique ou le métal. Moteur 1.6 ampère à double isolation **14.88**

Aubaine hors pair



Détecteur de fumée MASTERCRAFT

Approuvé ULC, garanti 1 an **13.88**

Avec chambres d'ionisation jumelées, émet un son strident. Vérificateur de circuit, indicateur de pile. Avec pile de 9 V incluse. 52-0256

Bâton de hockey incurvé TORSPO

3.99

Fabriqué en Finlande, à manche stratifié 54½" et lame enrobée fibre de verre. Droitier, gaucher.

Quantité limitée. Offre jusqu'au 27 septembre



Aubaine hors pair

Bougies TURBOFIRE

D'un fabricant réputé dans le monde entier

Type standard, cour 97c **66¢**



Aubaine hors pair

Garanties contre défauts pour 12,000 milles ou 12 mois. Prix jusqu'au 27 septembre.

A résistance, courant $1.24 **88¢**

Épargnez avec les BILLETS BONIS AU COMPTANT

CANADIAN TIRE 123 456 789 7 A. J. ROBERTS

Demandez une CARTE CANADIAN TIRE

CANADIAN TIRE

MAGASIN ASSOCIÉ

Les Investissements Pierre Marcotte ltée

3526 rue Laval Nord - 583-3332 - Lac-Mégantic

DEBUT DE LA SAISON REGULIERE DU ROYAL Jr DIMANCHE PROCHAIN

— Vendredi soir, les Populos de Warwick sont en ville

— Une saison vue avec optimisme

Par Alain Lessard

Le Royal entreprendra dimanche prochain, sa deuxième saison dans la ligue Junior B des Appalaches, anciennement de l'Estrie, alors que l'équipe se rendra à l'aréna de Windsor afffonter les Athlétics de l'endroit. Cette année, les Athlétics représentent une excellente formation, alors qu'ils n'ont presque pas perdu de joueurs et qu'à ça, est venu se greffer un gars de la trempe de Daniel Langlois, qui, on le sait, a déjà évolué pour les Eperviers de Verdun, de plus, les Athlétics comptent sur un jeune que l'on dit bourré de talent il s'agit du frère de Claude Dumas qui a déjà porté les couleurs du Royal Jr "A".

Au moment d'écrire ces lignes, l'édition 1978-1979 du Royal n'était pas complètement formée et l'on peut s'attendre à y voir des joueurs nouveaux venir se greffer à l'équipe d'ici la partie hors concours de vendredi prochain contre les Populos de Warwick. L'instructeur du Royal, Réjean Beaudoin est présentement en quête d'un gardien de but et d'un défenseur, d'ailleurs quelques joueurs nouveaux devraient être à l'entrainement au cours de la partique de mardi soir.

Vendredi soir, à 21h
Warwick
Au Centre Mgr Bonin

Le Royal disputera une dernière partie hors-concours, vendredi soir prochain, le 22 septembre, alors qu'il recevra la visite du Populos de Warwick à compter de 21 heures. Le Royal qui dispute sa seule joute hors concours, cette année contre cette formation a dû s'avouer vaincu par un pointage de 6-5. Mais cette défaite fut consolante, parce que l'on a pu se rendre compte de la véritable valeur des recrues au camp d'entrainement.. Alors que Gilles Paré et Ricky Therrien n'étaient pas en uniforme à cause de blessures, Bernard Fortin, Jacques Godhue et André Giroux furent chassés de la rencontre pour s'être battus et tous trois en début de pemière période. Donc privés de cinq vétérans, les jeunes ont pris la relève de brillante façon et auraient bien pu mériter une partie nulle n'eut été leur nervosité et leur manque de cohésion devant le filet.

Pour ceux qui n'en auraient pas entendu parler, il y a un nouveau règlement cette année au sein de la Fédération québécoise de hockey sur glace pour les batailles, quiconque participe à une bataille cette année sera immédiatement chassé de la rencontre et non après deux batailles comme c'était le cas lors des années précédentes, ceci a pour but de mettre fin aux nombreuses foires qu'il y a eu lors des saisons précédentes dans les différents niveaux du hockey junior. Bien des gens trouvent ce règlement complètement ridicule, mais peut-être qu'au cours des années, il sera profitable à la cause du hockey. De plus, les arbitres sont très sévères, car dans toutes les rencontres auxquelles j'ai assisté, cette année, que ce soit au Junior majeur, Junior A ou Junior B, dans chaque rencontre, il y eut au moins trente à quarante punitions mineures qui ont soulevé l'ire des spectateurs dont quelques-unes avec raison.

Je vous donne donc rendez-vous vendredi soir prochain, à l'aréna du Centre Mgr Bonin assister à la rencontre entre les Populos de Warwick et le Royal à 21 heures. A cette occasion, tous ceux qui voudront se procurer des billets de saison pourront le faire lors de cette partie.

(Suite de la page 23)

Car plus vieux déjà, le neau est venu remplacer le morceau de carton et le tapis de plastique. Puis ce fut le tour des skis, de la traine sauvage et l' enthouisiasme de la descente se perpétue.

Cependant, ce cheminement fait un biais dans son évolution vers l' âge adulte et l' on oublie en route que le traineau c' est l' ancêtre de la luge. La luge, sport de descente sur glace, plus rapide et moins dangereux que le ski tout en étant plus aisé, est devenue une discipline olympique d' hiver en 1958 et y a été retenue jusqu' à maintenant. D' ailleurs en 1980 la luge est au programme des Olympiques d' hiver au Lac Placid, N.Y.

C' est là que le besoin de garder les équipes en condition à l' année longue se fit sentir. On bolonna alors des roues au luges d' hiver et on s' est aperçu que ça descendait tout ausi bien sur toute surface pavée.

La Fédération Québécoise de Luge et de Bobsleigh a réalisé que ce serait là le moyen de ramener tout le monde à descendre, en grand style, en sécurité, tout en cultivant sa forme physique.

La luge sur roues, luge d' été, comme on veut, c' est facile ça se conduit en slalom entre des balises ou des obstacles, et ça se pratique de sept ans à quatre-vingt-dix ans. Cela va doucement sur pente douce de 100 mètres pour les débutants et les novices, mais ces derniers graduent bientôt avec un après-midi de pratique, à des pentes plus raides et des slaloms plus serrés. Les plus vieux et les experts, il y en a de 13 ou 14 ans, descendant des pentes de 500 mètres et se manoeuvrant dans une douzaine de courbes et de chicanes.

La fédération, de plus, demande le concours des municipalités pour qu' à l' occasion des pentes pavées soient mises à la disposition des lugeurs, pour la pratique et l' entrainement, ou même l' amusement. La luge étant internationale de pratique, elle peut devenir un attrait touristique intéressant.

MAURICE ISABEL

CONTRACTEUR EN MACONNERIE
briques - blocs de ciment - pierre

composez (418) 486-2440

Saint-Romain — Cté Mégantic-Compton

TRACTEURS

Ford

et équipement agricole



RADIATEURS: soudure et réparation
MECANIQUE GENERALE
AUTOS - CAMIONS - MACHINERIE LOURDE

Tracteur & Equipement Lac-Mégantic enr.

Loyola Turcotte, prop.
6465 Salaberry — 583-2264 — Lac-Mégantic

Tirez le meilleur de la chasse.

Protégez votre vie et celle de vos amis.

Quand on chasse en forêt, il ne faut négliger aucun détail. C'est pourquoi les sportifs chassant dans les parcs, réserves et ZEC du Québec devront désormais porter un dossard, c'est-à-dire un survêtement de couleur orange fluorescente qui fera partie de leur équipement au même titre que les armes.

Vous connaissez vos armes. Vous savez comment les utiliser en toute sécurité. Il suffit simplement d'être attentif chaque fois que vous les prenez. À la maison, quand vous les nettoyez. En cours de route, quand vous transportez armes et bagages. Et, cela va de soi, en territoire de chasse.

Par ailleurs, tirer le meilleur de la chasse, c'est aussi prévenir les coups en ne surchargeant pas une embarcation et en portant un gilet de sauvetage. Et, bien entendu,

Respectez la propriété d'autrui.

Observez les conditions de chasse.

La réglementation de la chasse demeure en vigueur cette année comme par le passé. Et pour tirer le meilleur de la chasse, consultez le Résumé des règlements de chasse au Québec. Par ailleurs, dans les ZEC (Zones d'exploitation contrôlées) nous tenons à vous souligner trois changements importants. Pour chasser dans une ZEC, en plus de détenir un permis de chasse, vous devez être membre d'une association agréée. Vous devez aussi chasser par groupe de deux ou trois, chaque groupe pouvant rapporter une de ces magnifiques bêtes, qu'il s'agisse d'un orignal ou d'un chevreuil. Enfin, lors de votre entrée et de votre sortie d'une ZEC, vous devez vous enregistrer. Dans les parcs et réserves, les pourvoiries et les autres endroits, rien n'est changé.

Visez juste et... bonne chasse!



Vous pouvez obtenir le Résumé des règlements de chasse au Québec (78/79), la carte géographique des ZEC (Zones d'exploitation contrôlées) ainsi que tous les renseignements relatifs aux divers permis au Bureau régional du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche.

Région Bas Saint-Laurent/Gaspésie
337, rue Moreau
Rimouski, Qué. G5L 1P4
Tél.: 723-9244

Région Saguenay/Lac Saint-Jean
50, boulevard Harvey
Jonquière, Qué. G7X 8L6
Tél.: 547-9314

Région de Québec
9530, rue de la Faune
Charlesbourg, Qué. G1G 5E5
Tél.: 643-7233

Région de Trois-Rivières
225, rue des Forges
Trois-Rivières, Qué. G9A 2G7
Tél.: 373-1364

Région des Cantons de l'Est
85, rue Holmes
Sherbrooke, Qué. J1E 1S1
Tél.: 565-1997

Région de Montréal
5075, rue Fullum
Montréal, Qué. H2H 2K3
Tél.: 873-7071

Région de l'Outaouais
13, rue Buteau
Hull, Qué. J8Z 1V4
Tél.: 771-3271

Région de l'Abitibi/Témiscamingue
180, boulevard Rideau
Noranda, Qué. J9X 1N9
Tél.: 762-6161

Région de la Côte-Nord
818, boulevard Laure
Sept-Iles, Qué. G4R 1Y8
Tél.: 968-6775

Le championnat provincial de ballon sur glace a rapporté $5481.86 net

CHAMPIONNAT PROVINCIAL DE BALLON SUR GLACE 1978 DE LAC-MEGANTIC

ETAT DES RECETTES ET DEBOURSES

POUR LES 31 MARS 1 ET 2 AVRIL 1978

RECETTES

Admissions (Centre Mgr Bonin)	4029.08
Soirée bavaroise	1293.05
Soirée du couronnement	921.75
Moitié-moitié	79.30
Commanditaire - Fernand Fontaine	2000.00
Duchesses	3504.00
Programme-souvenir	4215.04
Avance de fonds - Ville de Lac-Mégantic	2000.00
Souvenirs	1830.00
Dons de clubs de ballon sur glace	900.00
Remboursement de permis	50.00
Protêt	25.00
Repas	349.20
Soirée des bénévoles	64.00
	$21,260.42

DEBOURSES

Information	894.27
Manifestations	1226.39
Médical et sécurité	10.77
Techniques	173.35
Duchesses	2080.44
Accueil	3569.93
Publicité et promotion	2002.29
Papeterie	157.60
Costumes - comité organisateur	1321.06
Téléphone, télex	184.92
Remboursement - avance de fonds - Ville	2000.00
Soirée des bénévoles	600.00
Frais de banque	13.60
Frais de comité organisateur	61.14
Arbitres	787.58
Laisser-passer	11.72
Blousons	472.00
Plaques-souvenirs	101.50
Part sociale	5.00
Chèques déposés mais annulés	105.00
	15,778.56

Excédent des recettes sur les déboursés 5481.86

Excédent divisé en parts égales entre:

Club des Chevaliers de Colomb	1370.47
Club Lions	1370.47
Club Rotary	1370.47
Ligue mineure de ballon sur glace	1370.47

Jean Ethier, président
Andre Vallerand, trésorier

EN POUSSANT LE BALLON...

LIGUE DE BALLON SUR GLACE "50" LABATT - LAC-MEGANTIC

Résultats des rencontres disputées le 10 septembre 78

CLASSE FEMININE:

Le Domaine la Chaudière et la Lanterne d' Audet ont fait match nul 2-2. Pour le Domaine les buts ont été réussis par Francine Rancourt et Line tandis que Sylvie Lapierre et Anne Grenier marquaient pour la Lanterne.

Un but de Roxanne Turgeon donne la victoire aux 7Up N-D bois 1-0 aux dépens des Huiles Vachon.

Match nul 1-1 entre le Ray Boisvert et la Torpédo. Pour le Ray Boisvert le but est allé à Lisette Paré. Elizabeth Bertrand a marqué pour la Torpédo.

CLASSE ' ' A' '

Le Marché I' G.A de St-Georges a écrasé la Martinique de St-Sébastien au compte de 11-1. Les compteurs: 4 buts de Réal Nadeau, 2 buts de Richard Roy, 2 buts de Mario Giroux, Yvon Giroux, Daniel Nadeau et Marc Giroux avec chacun un but. Bruno Roy a évité le blanchissage pour la Martinique.

Le Motel Paolo a subi la défaite 2-0 aux mains du Bar Salon Paolo, Gaétan Fecteau et Michel Lacroix marquaient pour les vainqueurs.

CLASSE ' ' B' '

Gilles Pouliot et Robert Boucher ont marqué chacun un but pour conduire le Marché Roy à une victoire de 2-1 sur les Aigles Noirs. Gilles Tanguay compta pour les perdants.

Partie nulle 2-2 entre le J.A. Fontaine et les Loisirs Frontenac. Claude Drapeau et Michel Vachon ont marqué pour le J.A. Fontaine tandis que Fabien Rancourt et Vianney Nadeau complètèrent pour les Loisirs Frontenac.

Victoire de l' Hôtel Drolet 3-2 sur l' Hôtel des Monts. Les compteurs pour l' Hôtel Drolet: André Mercier, Claude Richard et Roger Roy. Pour les perdants: Alain Blais et alais Hébert.

Les parties de ballon sur glace débutent à tous les dimanches à 10h15, pour se terminer vers les 5h00. L' entrée est gratuite pour tous. Les spectateurs sont invités en grand nombre à venir encourager leurs équipes.

Saviez-vous que...

En forêt, le chasseur qui refuse de porter un dossard de couleur orangé fluorescent s' expose à être pris pour du gibier et met sa vie en danger.

xxx

Un chasseur consciencieux prend toujours part au préalable à des exercices de tir. En plus d' améliorer ses chances de succès, il évite de faire souffrir inutilement le gibier en l' abattant progrement.

xxx

Dans la forêt, il y a le gibier que vous recherchez, mais il y a également des travailleurs forestiers. N' exposez pas inutilement leur vie en allant chasser près d' eux. Conformez-vous aux indications et n' entrez jamais dans les territoires occupés par ces travailleurs.

xxx

La meilleure façon de promouvoir la sécurité à la chasse est de donner l' exemple. Parents qui chassez, enseigner les règles élémentaires de sécurité à vos enfants lorsqu' ils participent à une excursion.

xxx

A la chasse, le contrôle de soi est une affaire de pratique. En manipulant correctement son arme en tout temps et en attendant toujours de voir le gibier avant de tirer, on en prend l' habitude. Ces règles de sécurité deviennent instinctives même sous le coup de l' émotion ressentie au moment du faire feu.

xxx

Transporter une arme à feu chargée dans un véhicule est une infraction à la loi de la conservation de la faune mais ce qui est beaucoup plus grave, c' est que la vie des passager est mise en danger par cet acte irréfléchi.

xxx

CLUB AUTOMOBILE DU QUEBEC

RODAGE

Au cours des premiers 1,000 milles, il est important de bien roder le moteur de votre automobile. La meilleure façon de le faire est d'accélérer graduellement et de rouler à des vitesses variées pour permettre aux segments de piston de bien se caler à l'intérieur du cylindre.

Durant cette période, il faudra dans certains cas ajouter de l'huile au carter de votre moteur. Par la suite, le niveau devrait se maintenir normalement jusqu'à la prochaine vidange. Si, au contraire, le moteur continue à consommer de l'huile, il sera préférable de retourner chez votre concessionnaire pour une vérification. Cette consommation d'huile pourrait être un signe que les pistons ne sont pas correctement assis ou qu'il y a une fuite quelque part.

Pour permettre au moteur de vous donner par la suite le meilleur rendement possible, il est important de ne pas tirer de remorque durant cette période de rodage.

Durant les premiers 200 milles, limitez la vitesse à 55 milles par heure. Evitez les arrêts brusques à haute vitesse pour permettre le calage des garnitures et des tambours de freins. Prenez aussi pour habitude, et cela pour toute la durée de votre véhicule, de conduire à une vitesse modérée durant quelques minutes après le démarrage pour permettre aux lubrifiants du moteur, de la boite de vitesse et du pont arrière de se réchauffer.

Le rodage est indiqué non seulement dans le cas d'une automobile neuve, mais aussi lors d'un changement de moteur ou d'une réparation majeure. Cependant, chaque propriétaire aurait avantage à consulter son manuel du propriétaire.

AJUSTEMENT

La plupart des fabricants offrent une période de garantie permettant la correction des petits ennuis qui apparaissent souvent dans une voiture neuve: par exemple les bruits insolites, l'ajutement des portières, l'ajustement du coffre arrière, l'étanchéité, le serrage des noix et écrous, la peinture.

Normalement, ces ajustements sont faits sous garantie s'ils sont signalés au concessionnaire durant la période prévue à cet effet et stipulée dans le manuel du propriétaire.

L'ENTRETIEN REGULIER

En plus de respecter rigoureusement l'horaire d'entretien recommandé par le fabricant, l'automobiliste devra dans l'intervalle procéder régulièrement à certaines vérifications:

1- Les pneus: vérifier la pression, s'assurer qu'ils ne présentent pas de coupure, vérifier leur degré d'usure.

2- Les niveaux de l'huile, du liquide refroidissant, de l'électrolyte de la batterie, du liquide du lave-glace;

3- Les tensions ou dommages aux courroies;

4- Les fuites d'huile causées par un joint d'étanchéité défectueux;

5- Les témoins lumineux.

(Tiré de la revue **Autoclub** publiée par le Club automobile du Québec, vol. LIII no 3 - 1974).

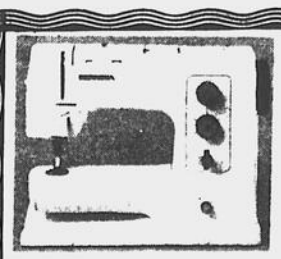
Toute question mérite une réponse...

Le représentant de la Régie des rentes sera à votre disposition pour vous informer à propos...

- de la rente de retraite
- des prestations payables au décès
- des prestations payables en cas d'invalidité
- des allocations familiales du Québec
- du remboursement de l'impôt foncier scolaire aux personnes de 65 ans et plus

Le 24 octobre
de 10h à 12h et de 13h à 16h
au bureau des Affaires sociales
5527, rue Frontenac
à Lac-Mégantic
Téléphone: 583-1500

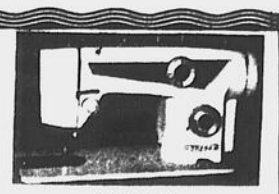
Régie des rentes du Québec



BERNINA

ENCORE PLUS PERFECTIONNEE

Tres demandee, la BERNINA, à bras libre. Connait un succes grandissant



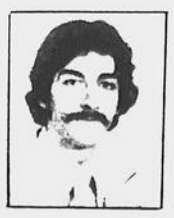
OMEGA
avec ou sans meuble

VENDEURS AUTORISES "BERNINA-OMEGA"

LAMBTON

GUY PROTEAU

185 7189



Reparation de toutes marques de machines à coudre. Accessoires de couture, ciseaux, aiguilles, huiles etc. Ligne complète de meuble

LAC-MEGANTIC



Charles GOSSELIN

583 3902

Un trou d'un coup



Le golfeur Robert Roy, gérant des ventes au garag F.R. Dallaire inc. a accompli un bel exploit en frappant un seul coup pour placer sa balle au troisième trou du terrain de golf de Lac-Mégantic. La balle, frappée avec un fer 5, a franchi une distance de 140 verges. Selon les informations reçues peu nombreux sont ceux qui réussissent une telle performance sur le terrain local, en effet Robert ne serait que le septième joueur à faire "un trou d'un coup". L'événement est survenu le 27 août dernier à 3h30 en présence de M. Alain Perreault, Mario Grimard et Jean-Pierre Jacques. Félicitations.

L'Ordre Loyal des Mooses

LOGE 1131
LAC-MEGANTIC, QUE.

Bonjour tout le monde,

Si je commence comme ça, c'est que je sais que beaucoup de gens lisent mes messages et cela me fait plaisir; mais je dois avouer que le temps me manque souvent pour pouvoir donner toutes les informations que vous devez savoir et se sera encore la même chose cette semaine.

J'aurais des détails à vous transmettre sur les activités passées, je dois vous annoncer que notre club social est maintenant officiellement ouvert et béni, oui, dimanche, le 3 septembre dernier, devant une salle remplie, l'échevin Jean-Yves Sévigny coupait le ruban traditionnel tenu par tous les membres de notre équipe de balle molle ce qui fut très apprécié de l'auditoire, et après une courte allocution du représentant municipal, le curé de la paroisse, M. l'abbé Jean-Guy Lamoureux qui a très bien répondu à notre invitation de venir bénir notre nouveau local procéda à cette pieuse cérémonie qui demeurera gravée longtemps dans le coeur de tous les frères Mooses, merci à nos respectueux invités, et merci également à tous ceux qui nous ont oubliés.

BALLE MOLLE

Je vous donnerai tous les détails de notre grand tournoi à la ronde et ainsi que tous ceux qui nous ont aidés pour le grand succès que nous avons eu.

LIGUE DE DARTS MIXTE

C'est vendredi, le 22 septembre, à 22 heures 30,que se tiendra au local, l'assemblée de formation des équipes et l'élection de la direction de cette nouvelle ligue; le vendredi suivant, débutera la saison qui promet d'être une vraie récréation pour les nouveaux amateurs de darts qui se veulent quand même très ambitieux d'accumuler des victoires. Inscrivez-vous à l'avance si vous le pouvez afin de ne pas être déçus car nous nous limitons à 4 équipes de 5 couples. Jouez le vendredi nos patrons vont l'apprécier car le samedi c'est congé.

Bienvenue à tous, votre publiciste qui vous aime bien.

Ti-Wil

FONDATIONS ...
CONSTRUCTION de MAISONS



Confiez vos travaux à des experts

Construction
PATRICK BOUCHER Enr.
ENTREPRENEUR-GENERAL
Spécialites: Bungalows - Solages
AUDET (819) 583-0150
Prix défiant toute compétition

Cours de conditionnement physique

OBJECTIFS:
- Evaluation de la condition physique personnelle
- Amélioration de la condition physique générale — Flexibilité, Endurance musculaire, Système cardio-vasculaire
- Préparation physique pour sports d'hiver.

MOYENS:
Programme individuel contrôlé.

RENSEIGNEMENTS:
- Endroit: Gymnase école Sacré-Coeur, Lac-Mégantic
- Durée: Du 3 octobre au 22 décembre 1978 (36 cours)
- Jours de cours: Tous les mardi, jeudi, vendredi, à 7h30 p.m.
- Inscription: Le mardi, 3 octobre, (nombre limite: 35)
- Professeurs: Guy Vachon 583-2293 - 3744 (bureau)
  Roger Lessard 583-1144

LES CADETS VOUS INFORMENT

Par Alain Savard

Le recrutement se continue

Votre dernière chance de vous inscrire officiellement sera jeudi, le 21 septembre. Les membres du Corps de Cadet et nos responsables vous invitent à vous joindre à eux.

Je vous incite à mettre à votre horaire du jeudi les activités du Camp Militaire qui vous présente un choix impensable de divertissements, tels que sorties en plein air, entrainement intérieur et extérieur et compétitions de sports entre différents Corps de Cadets. Des fêtes seront organisées pendant la période de Noël, Pâques et au Cérémonial de fin d'année.

Si cela vous dit de faire partie du Corps de Cadets présentez-vous à 19h00, jeudi, le 21, au camp militaire.

Parents et tuteurs, vous êtes cordialement invités à venir visiter le camp militaire avec votre enfant et à rencontrer les responsables de leur entrainement. Alors les jeunes, ne tardez pas à vous inscrire et à profiter de cet organisme qui vous donneront des cours instructifs et profitables. donc, c'est un rendez-vous jeudi, le 21, à 19h00. Bienvenue à tous les parents et amis qui nous visiteront.

Soyez honnêtes...



[Photo Pierre Boulet, club 4-H]

La chasse aux canards, ce n'est ni la chasse aux aigles, ni aux échassiers et autres espèces qui voisinent nos marécages et dont la chasse est prohibée.

Soyez sportif, mais soyez honnête!

[Club 4-H Lac-Mégantic]

DOJO YOSEIKAN
Lac-Mégantic

DE QUOI EST COMPOSE UN COURS DE KARATE?

Premièrement, disons que les karatekas doivent être vêtus d' un kimono pour la pratique du karaté au dojo.

Le début du cours consiste en un salut cérémonial au sensei (professeur). Les élèves sont assis par terre formant une ligne devant laquelle est assis le sensei.

Après le salut, un rechauffement physique d' environ 30 à 45 minutes est nécessaire pour éviter tout accident possible. A noter que ces accidents sont porvoqués par un effort intense demandé, le corps n' étant pas réchauffé musculairement. Ceci contribue aussi au maintien de la forme physique, tels que souplesse et force.

Puis le cours débute par l' étude des techniques de base soit, des attaques de poings ou de jambes ou encore des défenses que j' ai expliqué brièvement dans mes récents articles.

Nous continuons avec l' étude des katas et des kumites (combat simple à deux) et sur la fin du cours généralement, nous terminons par la compétition à deux.

Il faut cependant mentionner que certains cours sont entièrement consacrés au combat. Il va sans dire que de temps à autre nous varions la formule, soit en technique ou en combat ou encore le réchauffement physique est intensifié. Ce qui accroît notre force et résistance si utile en karaté.

Le cours se termine sur un second salut au sensei. Comme de raison la pratique après le cours est non seulement permise mais fortement conseillée. Le professeur demeure disponible pour nous aider dans nos progressions.

Pierre Robert,
Yoseikan.

Club de Patinage Artistique "Les Lames Argentées" du Centre Mgr Bonin de la Ville de Lac-Mégantic



Bonjour amis les patineurs,

Comme vous le savez la saison régulière avance à grands pas et on se doit d'être prêts.

Les cours de patinage artistique débuteront mardi, le 3 octobre 1978, avec M. Denis Beaudoin (professionnel).

Les patins de fantaisies ordinaires ou de qualités supérieures sont obligatoires ainsi que le costume de patinage artistique, pour les filles, on demande la robe, la jupe ou jumper, les jambes et les cuisses doivent être libres, les garçons un pantalon ou jumpsuit extensibles pour plus d'aisance dans les mouvements

Pour ceux et celles qui désirent l'acheter on nous fournira de plus amples renseignements.

Tous ceux et celles qui se sont inscrits il y aura une pratique pré-saison, les samedis 16 et 23 septembre de 7h00 à 9h45. Peut-être que vous allez trouver l'horaire trop matinal, mais quand on désire vraiment quelque chose, on trouve toujours le temps et les moyens de se le procurer, alors allons-y d'avant tout le monde.

Samedi, le 23 septembre, souper d'informations aux Chevaliers de Colomb à Lac-Mégantic. Discussions sur le programme des activités 1978-1979.

Toute suggestion sera bienvenue.

Tirage de cadeaux et prix de présence, gracieuseté des commerçants locaux.

Bienvenue à tous.

Voici la définition de la 3e écussion **Test élémentaire.**

TEST ELEMENTAIRE

(1) Par poussées latérales avant, traçage d'un cercle (sur les deux pieds). D'abord cercle droit, arrêt, puis cercle gauche.

(2) Patinage arrière sur les deux pieds dans le sens de la largeur de la patinoire.

(3) Sur carrés intérieurs avant et avec la poussée de départ appropriée, traçage d'une courbe en louvoyant de part et d'autre d'une ligne imaginaire. D'abord sur le pied droit puis sur le pied gauche.

(4) Croisés avant sur un cercle. A exécuter dans les deux sens.

A bientôt,

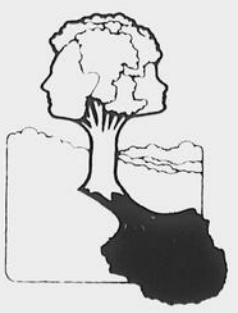
Diane Guay

GERMAIN LESSARD JARDINIER PAYSAGISTE

6693 Wolfe LAC-MEGANTIC tél. 583-2326

C-I-L
ENGRAIS et PESTICIDES

- TERRASSEMENT
- PELOUSES
- TERRE A JARDIN
- GRAVIER
- PLANTATION d'ARBRES DECORATIFS et autres
- ARBUSTES, HAIES, FLEURS
- ENGRAIS • HERBICIDES
- TERREAU



A l'Association des Activités Féminines

Le 6 septembre 78, après deux mois de repos bien mérité, l' Association des Activités Féminines de St Jean-Vianney reprenait ses activités.

C' est Mme Yolande Boulanger, vice-présidente, qui en l' absence de la présidente Mme Jeanne Bédard souhaitait la bienvenue aux 23 dames et demoiselles. Elle remerciait d' abord tous ceux et celles qui ont participé de quelques façons à la réalisation du souper tenu lors de la journée olympique des Loisirs de Frontenac.

Par la suite, monsieur le curé nous entretenait du souper paroissial qui se tiendra le 8 octobre prochain et souhaitait la collaboration de tous et chacun pour faire de celui-ci une autre réussite.

A la partie récréative, on visionnait films et diaporama sur la fête des mères et sur le voyage d' Ottawa et de Montréal.

N' oubliez pas, que le mois d' octobre est le mois des contributions et que vous y serez en très grand nombre.

Les prix de présence ont été gagné par Mlle Julie Rancourt (don de monsieur le curé Charles-Henri Doyle) et par Mlle Johanne Bédard (don de Mme Lucille Couture, conseillère à l' entraide).

Louisette Rancourt,
secrétaire.

TEL. RES. et BUREAU: 583-1458

H.-P. Campeau, C. d'A.A.

ASSURANCES GENERALES
FEU — VIE — AUTOMOBILES

4235 rue Laval Lac-Mégantic, Qué.

ASSURANCE-VIE "CONFEDERATION"

St-Isidore

MARIAGES:

DNC (T.J.) - Au cours de l' été, se sont unis par le sacrement de mairage en l' église de St-Isidore.

M. Gérard Gingues, fils de Nélina Drouin et Bernadette Perron, fille de Lucien Perron et Antoinette Breton.

M. Richard Lessard, fils de feu Emile Lessard et de feu Marie-L. Drouin de Rock Forest et Carole Huppé, fille de M. et Mme Paul Huppé de St-Isidore.

M. Pierre Blouin, fils de Yvan Blouin et Raymonde Roy de St-Malo et Françine Perron, fille de M. Adrien Perron et Adrienne Breton de St-Isidore.

M. Gaétan Marchand, fils de Lionel Marchand et Murielle Ruel et Huguette Dodier, fille de Marcel Dodier et Rollande Dostie de St-Isidore.

M. Normand Breton, fils de Réginald Breton et de Marie-Claire Plante et Lisette Bolduc, fille de Fernande Bolduc et Florence Mathieu de St-Mathias.

M. Henri Pariseau, fils de M. Roland Pariseau et Henriette Thibault de Paquetteville et France Rouleau, fille de Raymond Rouleau et Julienne Pouliot de St-Isidore.

M. Richard Huppé, fils de M. et Mme Paul Huppé et Thérèse Perron, fille de M. et Mme Lucien Perron.

M. Bertrand Dodier, fils de Armand Dodier et Rita Vachon et Lorraine Tardif, fille de Mme Blanche Tardif de St-Isidore.

M. Géliasse Chiasson, fils de Lubie Chiasson et Louise Anne Roach de St-Pierre Chéticamp, Nouvelle-Ecosse et Maryse Gagnon, fille de Fernand Gagnon et Rachel Blouin de St-Isidore.

COUET INC. ENTREPRENEUR GENERAL

3965 rue Québec Central — LAC-MEGANTIC Tél. 583-1324 Rés. 549-2520

LOCATION de machinerie — ATELIERS

- Excavation
- Terrassement
- Gravelage
- Compresseurs
- Machine Shop
- Fabrication de remorques ("trailers")
- Boîte de camions ou pick up en acier ou en bois
- Installation de doubles roues sur camions
- Soudure à arc (électrique)
- Fabrication de hose hydraulique



LE PLUS BEAU BEBE: Brigitte Plante, âgée de 6 mois, fille de Gisèle et Normand Plante de Lavigne, Ont. remportait le prix du "plus beau bébé" à la foire de Warren; nous la voyons ici dans les bras de sa mère, [de droite à gauche] Brigitte, 6 mois, sa mère, Gisèle 20 ans de Lavigne, son grand-père Gilles Allard, 40 ans de Field, son arrière-grand-père, M.Emile Allard, 66 ans de Woburn. Félicitations.

L'eau potable c'est important

AQTE

Les prix dégringolent

à l'occasion de la vente automnale de peinture Kem.

Du 21 septembre au 9 octobre, chez les marchands participants.



Super Kem-Tone

Facile à appliquer, cette peinture mate, au latex, sèche en quelques minutes. Une seule couche peut recouvrir la plupart des surfaces. Elle fera merveille dans la salle de séjour, la chambre à coucher et la salle à manger. Essuyer les éclaboussures à l'aide d'un linge humide. Laver les outils à l'eau et au savon. Choix de 1,000 coloris "Fashion Right".

$12.49 ou moins le gallon*



KEM-Namel

Émail au latex facile à appliquer qui sèche rapidement en un fini lavable et résistant. Idéai pour les boiseries, la cuisine, la salle de bain et la salle de jeu. Les outils se lavent à l'eau et au savon. Gamme de 1,000 coloris dans la collection "Fashion Right".

$14.49 ou moins le gallon*

Kem-Velours

Émail à l'alkyde, facile à étendre. Doux fini satiné très résistant, facile à nettoyer. Parfait pour murs, plafonds et boiseries, il rehaussera votre décor. Choix de 1,000 coloris de la collection "Fashion Right".

$15.49 ou moins le gallon*



Kem-Glo

Très résistante, cette peinture-émail à l'alkyde, semi-lustrée, résiste à de fréquents lavages et garde sa couleur et son éclat. Idéale pour la cuisine, la salle de bain, les boiseries et les meubles. Gamme de 1,000 coloris de la collection "Fashion Right".

$15.49 ou moins le gallon*



*Les prix indiqués constituent un maximum. Certains marchands peuvent afficher des prix plus bas. La boîte peut contenir un peu moins pour permettre d'ajouter le produit colorant. Voir contenu net sur l'étiquette.

FABRIQUÉ AU QUÉBEC
Ces prix sont en vigueur uniquement chez les détaillants participants. Tous les détaillants énumérés ne participent pas nécessairement.
Les Peintures Kem Ltée, Montréal.

Faites confiance à Kem...la garantie est sur l'étiquette.

LAC-MEGANTIC	LAC-MEGANTIC	COURCELLES	LA GUADELOUPE	ST-PIERRE de BROUGHTON
BLAIS INC.	GERARD AUDET INC.	DOYON & FRERES	NAP. BUTEAU INC.	WILFRID GAGNON
4748 rue Laval	5051 rue Frontenac			

Le souper annuel de Stornoway

Eh! oui quelle joie de voir revenir le dimanche qui précède la Fête du Travail pour le grand souper aux fèves.

Cette année nous avions l'honneur d'accueillir S.E. Mgr J.-Marie Fortier, archevêque de Sherbrooke qui avait accepté l'invitation de M. Jean Denis pour partager avec nous ce fameux souper. Monseigneur après avoir soupé, a serré la main de plusieurs et jaser quelques mots; la foule se rendit à l'église où Lise Cameron et sa cousine les attendaient pour un tour de chant. Après quoi Mgr célébrait la messe dans une église qui était pleine à craquer.

Pendant que les uns priaient, d'autres qui étaient préparés au souper remirent la salle en ordre pour faire place à la Soirée Canadienne. L'an dernier je vous avais dit que si Dieu nous prêtait vie et santé que cette année des "Beans", il y en aurait pour tout le monde... Eh bien oui! on en a eu pour tous. Nous en avons fait cuire 27 livres de plus; il ne faudra pas que ça augmente comme cela à tous les ans, car à un moment donné, il va falloir s'acheter une terre pour faire cuire tout cela.

Mais si ce fut un si grand succès, ensemble nous allons dire merci au Seigneur pour le beau temps qu'Il nous a donné ce jour-là, à tous ceux et celles qui ont mis la main à la pâte pour faire de ce repas, un succès inespéré.

Merci aussi à ceux de nos parents et amis qui sont venus au petit village de Stornoway car il faut le dire, c'est le partage de ces revenus qui fait que la paroisse soit en assez bonne posture financière. Dans le feuillet paroissial de dimanche dernier, j'ai pigé pour vous ces quelques lignes:

"Nous pouvons vraiment dire qu'à Stornoway les gens savent bien faire les choses".

"Je vous donne maintenant la recette nette: $2625.80, ce n'est pas beau non?

Au nom de la communauté chrétienne de Stornoway dont je fais partie, ensemble nous vous disons: Merci! car sans vous, qui êtes venus de l'extérieur, on aurait eu des chaudrons qui seraient demeurer pleins.

A l'an prochain pour les "beans"

Mme Alcide Doyon

Saint-Honoré

DNC [N.L.] — mariages:

M. Denis Drouin, fils de M. et Mme Roméo Drouin (Françoise Fillion) de St-Honoré avec Mlle Hélène Morissette, fille de M. et Mme Zéphirin Morissette (Antoinette Jacques de St-Honoré.

Mlle Céline Fortin, fille de M. et Mme Pierre-Albert Fortin (Yolande Mathieu) de Saint-Honoré avec M. Samuel Martin de Saint-Evariste, fils de M. et Mme Eucharist Martin (Noëlla Garant ; de Saint-Evariste.

M. Renaud Morin, de Saint-Honoré, fils de M. et Mme Emile Morin (Agathe Dubois) de St-Honoré avec Mlle Diane Veilleux de Saint-Victor, fille de M. et Mme André Veilleux (Thérèse Doyon) de Saint-Victor. Nos meilleurs voeux de bonheur aux heureux époux.

DECES

Le 28 août au Centre d'accueil de Saint-Honoré est décédé M. Xavier Bilodeau, époux de feu Marie-Anne Carrier, il était âgé de 87 ans et 5 mois.

Il laisse pour le pleurer, ses fils et belles-filles, M. et Mme Paul-Emile Bilodeau de Rochester, N.H., M. Jean-Luc Bilodeau de Port-Arthur, Ont. M. et Mme Marcel Bilodeau de Saint-Benoît, M. et Mme Emery Bilodeau de Sainte-Cécile de Whitton, M. et Mme Réal Bilodeau de Saint-Valérien, M. et Mme Raoul Bilodeau de Saint-Honoré, M. et Mme Donald Bilodeau de Montréal; ses filles et gendres: M. et Mme Germain Lessard (Marie-Reine) de Saint-Benoît, M. et Mme Donat Bellegarde (Jeannette) de Saint-Honoré, M. et Mme Denis Roy (Réjeanne) de Montréal; un frère, M. Pierre Bilodeau de Waterville, Maine, une soeur, Mme Joseph Lapointe (Orpha) de Québec; ses beaux-frères, M. et Mme Octave Carrier de Saint-Benoît, M. Cyrille Beaulieu de Saint-Honoré, Sr Marie Florestine s.c.s.l. du Lac Noir, M. et Mme Fortunat Carrier de La Guadeloupe, M. et Mme Origine Carrier de Saint-Honoré, Mme Eveline Turcotte de Sherbrooke, Mme Berthe Bilodeau Pelletier de Lewiston, Maine; il laisse aussi 45 petits-enfants et 27 arrière-petits-enfants et un grand nombre de neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles ont eu lieu le 31 août à Saint-Honoré au milieu d'un nombre considérable de parents et d'amis venus rendre un dernier hommage au regretté disparu.

Nos sincères condoléances à la famille.

SANTE COMMUNAUTAIRE LAC-MEGANTIC

Mardi, 19 sept.	N.D. des Bois	10h00
Mercredi, 20 sept.	Audet	13h30
Jeudi, 21 sept.	Nantes	13h30
Vendredi, 22 sept.	Lac-Megantic	10h00 à 11h30 14h00 à 16h00
Mardi, 26 sept.	Piopolis	10h00

J. Anatole DESFOSSES

SERA A

ST-GEORGES, Bce
MERCREDI
27 septembre 1978
Manoir La Chaudière
1re avenue,
St-Georges de Beauce
10h00 à 11h00 a.m.

THETFORD-MINES
MERCREDI
27 septembre 1978
chez
Roberte Touriste
111 Notre-Dame Nord
14h00 à 15h00

POUR TOUTES INFORMATIONS
J. ANATOLE DESFOSSES
506 est, boul. St-Joseph, Montréal
Tél.: 521-2854
BUREAU TOUS LES LUNDIS: 9h00 à 20h00
SANS RENDEZ-VOUS

«INCROYABLE... MAIS VRAI»

PARALYSIE

Joliette, P.Q.
Mars 1978

Je viens rendre témoignage à M. Desfossés parce qu'il le mérite bien.

A l'âge de 18 ans je souffrais de paralysie et j'étais venue voir M. Desfossés transportée par mes deux frères et en sortant du bureau j'ai marché jusqu'à l'auto soutenue par mes frères.

L'an passé, je suis revenue pour ma petite fille qui souffrait d'asthme et elle n'a eu qu'une crise depuis ce temps, donc une grosse amélioration sans savoir que j'avais confié son problème à M. Desfossés.

En 1935, mes reins étaient bien malades et il était question de m'en faire enlever un. J'ai aussitôt confié mon problème à M. J.-A. Desfossés et n'ai pas eu besoin d'être opérée... je suis très bien maintenant. Au moindre malaise je vais le voir, c'est mon homme de confiance.

Mme Germaine Coutu,
Tél. 756-6530 430, Notre-Dame, Joliette, P.Q.

POUR EVITER TOUTE CONFUSION DANS LE PUBLIC

M. J. Anatole Desfossés déclare:
a) qu'il n'est pas médecin, détenteur d'un permis valide émis par la Corporation professionnelle des médecins du Québec;
b) qu'il n'est pas inscrit au tableau de ladite Corporation des médecins;
c) qu'il n'est pas autorisé par ladite Corporation des médecins à traiter toute défience de la santé d'un être humain.

NOUVEAU

À TOUS LES MOIS

CLINIQUE

au
4639, rue Laval
Lac-Mégantic — 583-3343
(clinique médicale)

RÉJEAN LEDUC
ORTHÉSISTE

Sur rendez-vous seulement

Spécialité:

Déviation — Malformation du pied
Trouble de la marche (genoux, hanche)

10 indices ou symptômes qui relèvent généralement d'une déformation ou déviation du pied et qui nécessitent l'urgence de soins appropriés.

1. Faiblesse aux chevilles.
2. Sensations de brûlures aux pieds.
3. Formation de corne à l'avant pied.
4. Oignon (hallux valgus).
5. Douleurs aux jambes et aux articulations.

OU QUE VOTRE ENFANT AIT:

6. Maux de jambes.
7. Pieds plats.
8. La pointe du pied tournée vers l'intérieur ou l'extérieur.
9. Pieds inversés ou éversés.
10. Déformation ou renversement de ses chaussures ou tout autre trouble de démarche.



Salut, Aramis!

Cette semaine, nous te rappelons d' assister aux Impressons de nos nouveaux membres, dimanche prochain, soit le 24 septembre, à 10h00.

Pour octobre, nous aurons, pour nous divertir, les samedis soir, l' excellent ensemble, les Country Knights.

Dernièrement, un de nos membres, très connu d' ailleur, il s' agit de Raymond ' ' le Chat' ' Pouliot, a convoilé en juste noces; il est revenu de son voyage de noces, un peu ébranlé, ça se comprend; de toute façon, nous leur souhaitons beaucoup de bonheur.

Le 1er octobre, aura lieu, à la salle du sous-sol, un grand tournoi de dards mixte; il est queation d' une rencontre trois contre trois; c' est-à-dire deux femmes contre un homme ou vice-versa; le tournoi sera basé sur les deux plus hauts pointages; des trophés seront attribués comme prix; donc si tu veux t' inscrire toi, ou ton épouse ou amie, tu pourras le faire au club d' ici au 1er octobre.

L. Cornier,
(A. Forest) publ.

Futurs Mariés



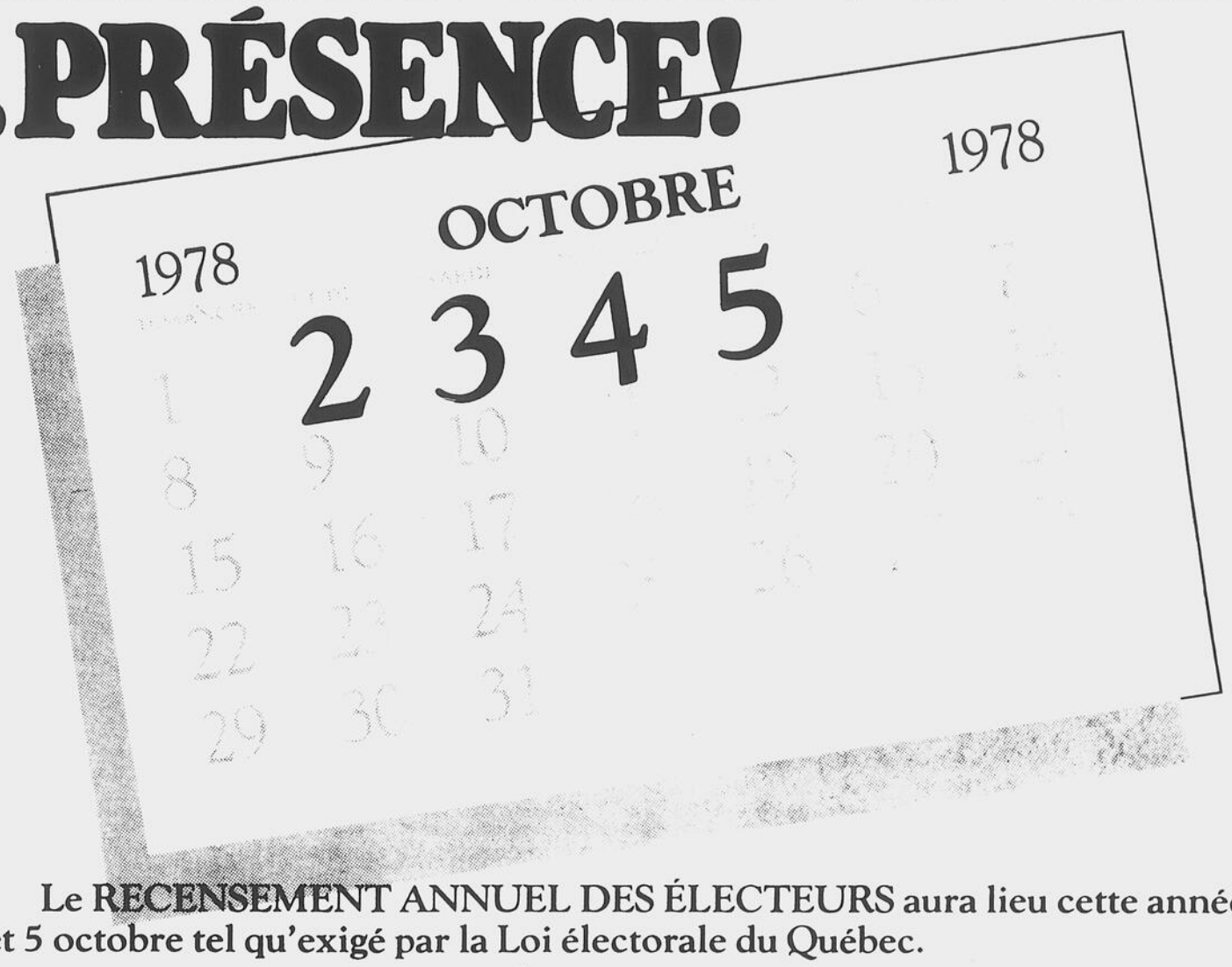
LAISSEZ-NOUS VOUS AIDER A CHOISIR
VOTRE PAPETERIE DE MARIAGE

Nous vous offrons un tout nouveau choix de

- Faire-part
- Cartes d'après-midi
- Cartes de soirée
- Cartes de remerciements
- Napperons
- Alumettes
- Etc...

L'Echo de Frontenac
5040 Boulevard des Vétérans
(aux heures de bureau ou sur rendez-vous)
COMPOSEZ **583-1630 ou 583-2217**

DU 2 AU 5 OCTOBRE, BRILLEZ PAR VOTRE ...PRÉSENCE!



Le RECENSEMENT ANNUEL DES ÉLECTEURS aura lieu cette année les 2, 3, 4 et 5 octobre tel qu'exigé par la Loi électorale du Québec.

BRILLEZ PAR VOTRE PRÉSENCE.

Plus de 34,000 recenseurs dûment identifiés visiteront tous les foyers du Québec pour dresser les listes électorales. **Soyez présent chez-vous pour les recevoir.**

VOUS AUREZ DROIT DE VOTE À TOUT SCRUTIN PROVINCIAL SI VOTRE NOM EST INSCRIT SUR LA LISTE ÉLECTORALE ET QUE VOUS RENCONTREZ LES CONDITIONS STIPULÉES DANS LA LOI.

Conditions:

- Être domicilié au Québec depuis le 3 novembre **1977,**
- avoir 18 ans accomplis le ou avant le dernier jour de la révision des listes, soit le 4 novembre **1978,**
- être citoyen canadien.

En bon citoyen, voyez-y!

Brillez par votre présence du 2 au 5 octobre.

En milieu urbain, deux recenseurs doivent visiter chaque foyer tandis qu'en milieu rural, un recenseur peut effectuer ce travail seul ou utiliser tout autre moyen jugé convenable pour recueillir les noms des électeurs.

Pierre-F. Côté, C.R.
Directeur général des élections du Québec

CHEZ **action plus**

EPICERIE CHEZ ROCK INC.

4992 Rue Dollard — Lac-Mégantic

TEL: 583-1785

LIVRAISON par toute la ville

SPECIAUX EN VIGUEUR du 20 au 23 septembre inclusivement

ROTI de PALETTE Boeuf Rouge lb **1.09**	**BOEUF HACHE** Mi-maigre lb **1.39**
ROTI COTES CROISEES Boeuf rouge lb **1.59**	**SAUCISSES FUMEES** "COORSH" tout boeuf - pqt 1 livre **1.39**
BOEUF FUME "COORSH" Smoked Meat, port. 2 on. **4/1.79**	**ROULEAU de SALAMI** "COORSH" 10 onces **1.39**
BOLOGNE "A.L." complet ou morceau - lb **.89**	**JAMBON ROULE** "MAPLE LEAF" Maigre - 2 à 4 livres - lb **1.79**
PAIN de POULET "A.L." tranché - lb **1.19**	**FILET de MORUE** Congelé lb **1.29**

FRUITS ET LÉGUMES

PATATES no:1 du Québec 50 lb	**1.99**
ORANGES douz. "SUNKIST" imp. des E.U.	**1.19**
CAROTTES du Québec 5 lb	**.59**
RAISINS rouges "TOKAY" lb	**.69**

MARGARINE MOLLE "GRAD"

cont. 1 lb **.65**

CHAMPIGNONS Tiges et morceaux Grad - Bte 10 onces	**.59**
PATES ALIMENTAIRES Grad: spaghetti, macaroni coupés, Cello 2 livres	**.65**
BREUVAGES Grad: Orange, Raisin, Punch Bte 48 onces	**2/.99**
CRISTAUX Grad: Orange, Raisin, env. 3 ¼ on.	**4/.59**
SOUPE Poulet et Nouilles Grad - pqt 4 env. 2⅞ on.	**.49**
FARINE Grad - sac 7 livres	**1.29**
BREUVAGE au CHOCOLAT Grad - cont. 2 livres	**1.89**
BREUVAGE au CHOCOLAT Grad - cont. 1 livre	**.99**
EAU MINERALE Grad - btle 30 onces	**.35**
SAC à DECHETS Grad extérieur 26 x 36 Pqt 10	**.69**
PECHES Grad: demies, tranchées Bte 28 onces	**.69**
MARINADE sucrée Grad - pot 24 onces	**.79**
HUILE VEGETALE Grad 100% pure, Btle 32 onces	**1.67**
FROMAGE tranché ind. Grad - pqt 16 onces	**1.59**
THE Grad - sachets 100	**1.59**
LIQUEURS en CANETTES Grad: Cola, Crème Soda, Ginger Ale, Orange, Raisin, Root Beer, Soda Epinette, cont. 10 on.	**4/.39**
NETTOYEUR tout usage Grad - btle 32 onces	**.89**
ASSOUPLISSEUR Grad - cruche 128 onces	**1.29**
LIQUIDE à VAISSELLE Grad - 24 onces	**.55**

EAU de JAVEL "GRAD"

cruche 128 on. **.77**

ALLUMETTES de CARTON Grad - bte 50	**.39**
DENTIFRICE Grad - 100 ml	**.89**
SODA Cow Brand Bte 16 onces	**.53**
FARINE Five Roses - 5 kg	**2.29**
PUDDINGS Laura Secord Erable, Caramel Beurre, Chocolat Choc.-Fudge, Vanille, Pacane Beurre, Fraises, Framboises, Riz Tapioca - bte 4 x 5 on.	**1.09**
PUDDINGS Nestlé: Butterscotch, Chocolat, riz Vanille, Tapioca - bte 15 on.	**.59**
MELASSE Pure Barbades Crosby's - cont. 1 kg	**.89**
MARGARINE molle Parkay - 2 livres	**1.69**
CHEEZ WHIZ Kraft - pot 16 on.	**1.59**
CAFE Taster Choice - pot 8 on.	**5.49**
NOURRITURE pour CHATS Dr Ballard: Boeuf et Foie, Poulet Poisson, Rognons, Boeuf, Foie, Bte 25 onces	**.49**
NOURRITURE pour CHIENS Gaines Meal - bte 4 kg	**2.69**
JUS de TOMATES Heinz - bte 19 onces	**3/.99**
FEVES JAUNES COUPEES Idéal - bte 19 onces	**.39**
FEVES JAUNES COUPEES Aylmer - bte 14 onces	**3/1.00**
POIS VERTS Idéal no 3 - bte 19 onces	**.59**
TOMATES Aylmer - bte 19 onces	**.59**
FEVES GERMEES Montréal - bte 28 on.	**.54**

GRAISSE "CRISCO"

bte 3 lb **2.09**

KETCHUP Heinz - btle 20 on.	**.87**
SAUCE Spaghetti à la viande Catelli - bte 14 onces	**.63**
SAUCE TOMATE Hunt - bte 14 on.	**.39**
SAUCE SOYA Montréal - btle 5 on.	**.43**
PATES ALIMENTAIRES Catelli: Macaroni coupés, spaghetti, spaghettini - bte 500 gr.	**.49**
SOUPES Habitants Pois, légumes - bte 28 onces	**.56**
PREPARATION à GATEAUX Robin Hood: blanc suprême, chocolat suprême, blanc et chocolat - bte 500 gr.	**.69**
GATEAUX des ANGES Duncan Hines - bte 14.5 on.	**1.19**
GLACAGES à GATEAUX Robin Hood: chocolat, vanille, fudge suprême, cerises Bte 6.7 on.	**.49**
NOURRITURE pour CHATS Miss Mew: Dîner au Poulet, Thon, Boeuf, Dîner Maison, Foie, Boeuf et Oeuf, Fruits de Mer, Assiette du Chef, Thon et Oeuf, Dîner Foie et Bacon - Bte 6 onces	**3/.89**
NOURRITURE pour CHATS Purina: Dairy Diner, Seanip, A la Sea, Tuna, Cat Chow - Bte 1 kg	**1.09**
BISCUITS Dare's Ass. Choco-Fudge, Chocolat Chips, Canelle Danish, Crème Française, Struddel aux Pommes - sac 1 livre	**1.09**
PAPIERS MOUCHOIRS Scotties: blanc, bois de Santal, Jaune, vert - bte 200	**.65**
TAMPONS Tampax: rég. super - bte 40	**2.49**
PAPIER TRANSPARENT Stretch'n Seal - 100'	**.99**
NETTOYEUR liquide Ajax: ammoniaque, Pin, cont. 32 on.	**1.39**

PAPIER de TOILETTE "COTTONELLE"

blanc-jaune-rose pqt 4 roul. **1.09**

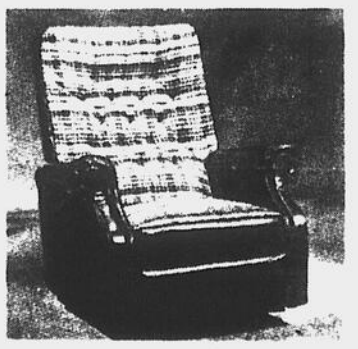
FUSIBLES General Electric: 15, 20, 25 et 30	**3/.39**
CHOCOLAT Neilson: Buds, Macaron, Wafer, Caramel Roll - sac 12 on.	**1.69**
HUILE pour BEBE Johnson - btle 250 ml.	**1.99**
LAMES Gillette Trac II - pqt 9	**1.99**
FIXATIF Dry Look: rég. extra 200 ml.	**1.49**

GAGNEZ

ce magnifique fauteuil

"LAZY BOY"

d'une valeur de **$219.00**



Un billet de participation pour chaque $20.00 d'achat

Utilisez votre reçu de caisse.

LE TIRAGE AURA LIEU A VOTRE MAGASIN LE 23 DECEMBRE 1978

UN FAUTEUIL PAR MAGASIN

Les parents ouvrent leur propre école à Chartierville

(C. Chazel) — Depuis mardi dernier, les parents de Chartierville font fonctionner leur propre école dans ce village, en attendant que les commissaires de la Commission scolaire La Sapinière veuillent bien leur accorder officiellement leur école de village; le village de Chartierville aurait droit, suivant la nouvelle politique du gouvernement, à sa dernière école de village. Ainsi les enfants de l'endroit bénéficient de leurs cours, donnés grâce à l'aide bénévole d'une enseignante retraitée de 37 ans d'expérience, madame Cécile Dubreuil, originaire de St-Jean Vianney qui est aidée dans son travail par certains parents des plus instruits de Chartierville. Les parents sont très confiants d'obtenir d'ici trois semaines le feu vert de la Commission scolaire et l'arrivée des enseignants réguliers. Le ministère de l'Education effectue toujours des pressions sur la Commission La Sapinière mais ne veut pas trop brusquer les choses.

Dans le cadre du programme O.S.E.

Les Granits Frontenac bénéficient d'une aide de $50,000.00

Le ministère de l'Industrie et du Commerce du Québec a annoncé que dans le cadre du programme Opération de Solidarité Economique (OSE) la Société de développement industriel du Québec a consenti une aide financière de $50,000, sous forme de prêt à long terme à la compagnie les Granits Frontenac de Lac-Drolet. A l'échelle du Québec, 43 entreprises ont bénéficié aux mois de juin et juillet de ce volet du programme qui s'adresse aux petites entreprises manufacturières. La compagnie les Granits Frontenac, fabricants de monuments funéraires, qui a porté le nombre de ses employés de 26 à 30 au printemps, a investi cette somme sur de l'équipement neuf.

AU CONSEIL DE LA MUNICIPALITE DE N-DAME DES BOIS

A une séance régulière qui a eu lieu mardi le 5 septembre 1978 à la salle du couvent lieu ordinaire des sessions à laquelle assistaient messieurs les conseillers, Bertrand Breault, Gaston Brochu, Rolland St-James, Laurent Gaudreau et Claude Breault, sous la présidence de monsieur le maire Zéphir Lambert. Le secrétaire donne la lecture de la correspondance du mois et des minutes de l' assemblée d' août, il est proposé par Gaston Brochu appuyé par Claude Breault que les minutes soient signées teles que lues.

xxx

Proposé par Laurent Gaudreau.

Appuyé par Gaston Brochu.

Accepté unanimement que M. Rolland St-James et Mme Gisèle Lambert soient autorisés à signer le contrat des chemins d' hiver pour l' année 1978—1979.

xxx

Proposé par Laurent Gaudreau.

Appuyé par Gaston Brochu.

Accepté unanimement que la municipalité Notre-Dame-des-Bois accepte le projet Canada au travail au montant de $14,136.00.

xxx

Proposé par Gaston Brochu.

Appuyé par Claude Breault.

Accepté unanimement que la municipalité s' engage à combler les dépenses excédentaires aux critères de programme Canada au Travail.

xxx

Proposé par Claude Breault.

Appuyé par Rolland St-James.

Accepté unanimement que Zéphir Lambert, maire soit autorisé à signer les documents et à agir au nom de l' organisme pour le projet Canada au Travail.

xxx

Proposé par Claude Breault.

Appuyé par Laurent Gaudreau.

Accepté unanimement qu' une demande soit faite au minsitère des Transports de la voirie de Lac-Mégantic pour la réfection du pont dans le rang 2 est de la municipalité.

xxx

La levée de l' assemblée à 22h30, proposé par Rolland St-James.

Mme Gisèle Lambert
secrétaire trésorière

Assemblée annuelle de la Croix-Rouge

Le 12 septembre dernier se tenait au local de la rue Dollard, l' assemblée annuelle de la Société Canadienne de la Croix-Rouge, section Lac Mégantic.

Madame Marion Gourdeau, présidente de la section présenta M. Leslie Komlosy, vice-président de la section Beauce-Bois-Franc qui remplaçait notre directeur régional M. Léo Lafleur.

Monsieur Emile Cloutier, vice-président de la campagne financière, nous fit rapport de la campagne de souscription financière et dont il avait l' appui de M. Gilles Allard, président, transféré de Lac Mégantic depuis. Ladite souscription a rapporté au delà de l' objectif soit: $8,802.22

Monsieur Raymond Latulippe, président de la collecte de sang avec M. Fernand Godbout et qui a été patronnée par le club des Lions et de la Légion Canadienne a été un succès soit 377 chopines recueillies, dépassant ainsi l' objectif.

Compte-rendu des activités de l' année: Travail féminin 150 morceaux de couture; 14,400 tampons et 106 tricots confectionnés. Secours aux sinistrés: 6 familles ont été secourues. Prêt d' accessoires pour chambre de malade: 47 personnes ont été secourues et 53 articles prêtées tels que: lits, matelas, chaises roulantes, marchettes, béquilles, cannes etc... Nous tenons à souligner qu' une personne, désirant taire son nom, a fait don d' une chaise roulante à notre section, nous l' en remercions sincèrement.

Monsieur Komlosy nous a entretenu des principes de base de la Société Canadienne de la Croix-Rouge soit: humanité, impartialité, neutralité, impartialité, universalité et le caractère bénévole de cette grande association à travers le monde entier.

La Secrétaire

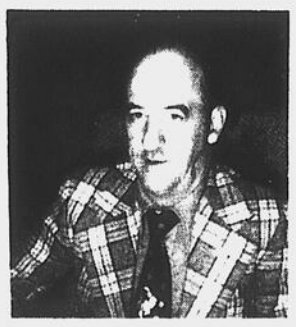
583-3068

LAC-MEGANTIC SURPLUS
Mario St-Pierre, Prop.
Meubles - Etagères - Bibliothèques
Tables de salon, etc.
Systèmes de son
Ridgewood - Lloyd's - Scott
4990 Bonin Lac-Mégantic

NOUVEAUX
COURS DE DANSE
à la salle des A.A.
salle récréative, rue Champlain
Les COURS débutent mercredi le 20 septembre
SERA ENSEIGNE :
- 1er cours pour débutants
- Un cours de 2e et 3e année

Prix : 20 semaines, $35.00 en groupe, payable par versements
Sur demande il y aura cours privés et semi-privés
On demande un couple qui aimerait devenir professeur de danse
Pour plus de renseignements, rendez-vous à :
La Salle des A.A., rue Champlain
tél. 583-3226
Studio de Danse Marino
Laval Couture, professeur
(permis no 110504 du ministère de l'Education)

REPRESENTANTS DES VENTES CHEZ MEGANTIC AUTO (1972) INC.



GILBERT LAMBERT



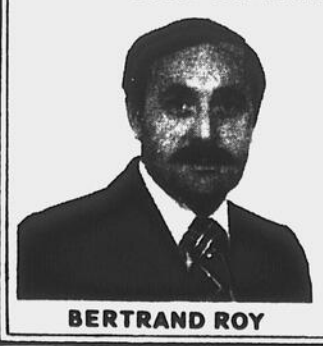
JOCELYN CHAMPAGNE



BERTRAND ROY

Ils ont des SPECIAUX de SAISON à vous OFFRIR
Faites vite... 583-2385
chez
MEGANTIC AUTO (1972) INC.
Dépositaire Chrysler - Dodge - Plymouth
6435 SALABERRY — LAC-MEGANTIC

NOUVEAU REPRESENTANT DES VENTES CHEZ
MEGANTIC AUTO (1972) inc.



BERTRAND ROY

La direction de Mégantic Auto [1972] inc. concessionnaire Chrysler, Dodge, Plymouth est heureuse d'annoncer que M. Bertrand Roy de Lambton fait partie de l'équipe des vendeurs de Mégantic Auto [1972] inc.
Monsieur Roy compte sur une belle expérience dans la vente puisqu'il a été gérant de district pour une importante compagnie d'assurance-vie.
Lorsqu'il s'agit d'achat ou d'échange d'automobile, n'hésitez pas à le consulter.
En composant (Lambton [418] 486-7370
ou (Lac-Mégantic) [819] 583-2385
6435 Salaberry — LAC-MEGANTIC

LOUEZ, ACHETEZ, VENDEZ par nos

PETITES ANNONCES

583-1630

TARIF
- MINIMUM: $1.75 [15 MOTS] 5c DU MOT ADDITIONNEL — SI ON DOIT FACTURER, AJOUTEZ $0.25
- AVEC CADRE: $2.75 LE POUCE
- DATE LIMITE: SAMEDI, 10 HEURES

Maisons a vendre

MAISON avec très bon revenu situé rue Québec central. Prix intéressant. Composez 583-3473
[N 8 JNO]

MAISON située à Audet, 2 étages, 28' x 46', terrain 134' x 190 profondeur. Composez 549-2619.
[août 29 JNO]

MAISON de campagne, avec bâtiment lac artificiel, située à 8 milles de Lac-Mégantic, R.R. 5, 20 acres de terrain, très bel emplacement. Prix à discuter. S'adresser à Guy L'Heureux, tél. 583-1768 ou 583-2765, les lundi et mardi.
[août 29 sept. 5-12-19 P]

MAISON A VENDRE

BUNGALOW, 3 chambres, tapis mur à mur, sous-sol fini, avec bureau ou chambre; abri d'auto, entrée asphaltée. Située au 3814 Vanier. Possession immédiate. S'adresser à

André Belisle
Tél. 583-1865

(sept. 19 j.n.o.)

MAISON 2 logements rénovée à neuf, située au 3560 Garnier, finie en briques de ciment, abri d'auto. Au 1er plancher 5 ½ pièces avec chambre de lavage au sous-sol, chauffage eau chaude, au 2 ème, 5 ½ pièces, chauffage électrique. Prix $34. Composez 583-4075
S 19 JNO

A VENDRE



DUPLEX finition extérieure, briques: 30 x 30, logements de 5 pièces chacun; situé au 3635 Maisonneuve.

FIDUCIE du QUEBEC
Henri Giguère, agent
583-0510

A VENDRE

STATION de service, mécanique générale, 2 portes, très bon chiffre d'affaires, à Stornoway.

TERRAIN près de l'eau, rue Pie XI, 100' x 125'.

MAISON 3 logements de 4½ pièces, rue Garnier Lac-Mégantic.

CHALET meublé, habitable à l'année; terrain 60' x 100' plus 100' x 200' au lac Aylmer Garthby.

TERRAIN rue Jeanne-Mance, 100' x 100' avec tous les services rendus.

Service IMMOBILIER de la CAISSE d'ETABLISSEMENT de la CHAUDIERE,
courtier

GUY LAPOINTE, agent

Tél.: bur. 583-0144
rés. 583-1311
Lac-Mégantic

MAISON mobile 1978, 14' X 68', sans passage, 6 appartements, située au 3015 rue Laval nord, prix avantageux. Composez 583-0711 [durant l'après-midi ou les samedi et dimanche.]
[sept. 19-26 oct. 3 P]

MAISON située à St-Jean Vianney, dans la rue de l'église, 3 chambres, salon, cuisine, salle de bain. Composez 583-3102 après 6 heures.
[août 29 sept. 5-12-19 P]

A VENDRE



MAISON neuve, 28' x 42' située au 4350 Cartier coin Victoria. S'adresser à

Développement Mégantic
583-1936 ou 583-1776

(sept. 19 JNO)

LOTS BOISES A VENDRE
au
DEVELOPPEMENT de la BAIE VICTORIA

Magnifiques terrains subdivisés par un arpenteur-géomètre à vendre, avec accès à une plage privée sur le lac Mégantic. Endroit idéal pour se reposer.

* Terrains sablonneux
* Sports: natation, pêche, voile, chasse, motoneige, etc...
* Taxes municipales et scolaires minimes
* Conditions faciles de paiement
* Terrain à partir de $600.

Pour informations, s'adresser aux

PLACEMENTS DUBE inc.
5060 PAPINEAU **LAC-MEGANTIC**

Raymond DUBE, président **583-2424**
Jérôme DUBE, secrétaire **583-3893**
Jacques DUBE, gérant **583-0410 583-0218**
André Dubé, trés., Woburn **544-2722 544-2822**

MAISON présentement en construction rue Boutin, 26' x 44', terrain 104' x 100'. S'adresser à Gilles Bilodeau, tél. 583-3276.
[Sept. 5 JNO]

MAISON 2 étages, située à l'entrée du villlage de Nantes. S'adresser à André Lavigne, tél. 547-3694.
[sept. 12 JNO]

MAISON style canadien située chemin de ceinture Baie Victoria Marsboro, cuisine, salle à dîner, salon, 3 chambres, 2 salles de bain; TERRAIN 54,000 pieds carrés, maison 30' x 30', à vendre ou à échanger pour chalet ou terrain sur le bord du lac Mégantic. S'adresser à Roland Gagné Marsboro [les fins de semaine] ou composez [418] 228-7282 de 9h à 10h a.m.
[sept. 19-26 P]

MAISON à vendre avec grand terrain, chauffage électrique; située dans le village de St-Ludger; ou à échanger pour lot boisé. Composez 583-4706
S 19 JNO

MAISON mobile à vendre 3 ½ pièces meublées, situé chemin de Woburn, 3 ½ milles de la ville. Composez 583-3388 après 6 heures.
S 19-26

MAISON MOBILE de 12 x 48, sur terrain de 100 x 150, avec toutes les commodités [eau courante, fosse septique, électricité] située dans le 4e rang à St-Jean Vianney. Aubaine. Composez 583-0743 à l'heure des repas.
[sept. 5-12-19-26 P]

A VENDRE

VENDONS roulottes neuves et usagées ainsi que tentes roulottes neuves et usagées. Aussi pièces et accessoires de roulottes. Réparons toutes marques de roulottes. Achetons roulottes usagées.

Roger Ouellette
LAMBTON
[418] 486-7135

(mai 2, j.n.o.)

Terrains a vendre

TERRAINS sur les bords du lac Orignal, services rendus; pour construction ou installation d'une roulotte. Situés dans le 10e rang. Composez 583-1960 ou 583-2432.
[mai 23 JNO]

Fiducie du Québec

LAC McKENZIE - Chalet bois verni, meublé. Grand terrain.

ST-JEAN VIANNEY - Terrain 15 acres borné par un ruisseau. Boisé et bien situé pour camp.

LAC-MEGANTIC - Edifice commercial au 4438 Laval

ST-JEAN VIANNEY - Bungalow 6 pièces à l'entrée du village. Aubaine.

LAC-MEGANTIC - Chalet meublé, grand terrain, à 2 milles de la ville, aubaine!

STE-CECILE - 9e rang, maison "split leval" 8 pièces, abri d'auto, grand terrain et grange-étable de 55 x 75".

CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT

HENRI GIGUERE
583-0510
Fiducie du Québec
courtier
565-8181

EMPLACEMENT de 50 x 180, très bon solage de 24 x 32, prêt à bâtir, fosse septique neuve, entrée d'eau. Prix débarras $3,000 situé à Audet, tél. 583-3957.
[août 29 à oct. 17 P]

A VENDRE

- Emplacements pour chalet ou résidence sur les rives du lac Mégantic près de la Baie des Sables à environ 3 milles du centre de la ville de Lac-Mégantic.
- Chemin d'acces existant; service d'électricité juin 1978.
- Superficie de chaque emplacement environ: 200' x 200'.

Pour informations, communiquez:

M. Rhéaume Forest,
Megantic Manufacturing Company
[819] 583-1550

34 **TERRAINS** domiciliaires d'environ 125' x 150', situés route 161 entre Lac-Mégantic et Nantes. S'adresser à Emile Gobeil, R.R. no 5, chemin de Nantes. Tél. 547-3696.
[mai 23 JNO]

CHALET, terrain 161 x 97 pieds, habitable l'hiver et l'été, chauffage électrique, situé à 2 milles du village de Scotstown. Composez 547-3410.
[mai 9 JNO]

A VENDRE

- Emplacements pour chalet ou résidence sur rives du lac Mégantic situés à environ 5 ¼ milles du centre-ville de Lac Mégantic via chemin du Lac ou 8 milles via Marsboro.
- Chemin d'accès existant.
- Service d'électricité juin 1978
- Superficie de chaque emplacement: environ 200' x 200'

Pour informations, communiquez:

M. Rhéaume Forest,
Megantic Manufacturing Company
[819] 583-1550

TERRAINS à vendre, bonnes conditions; situés chemin de Woburn à 4 milles de la ville de Lac-Mégantic. Composez 583-1468
S 19

Chalets a vendre

CHALET 2 étages, meublé, chauffé, sous-sol en ciment neuf habitable à l'année, situé chemin Baie des Sables, près du lac aux limites de Lac-Mégantic. Aussi AMEUBLEMENT de cuisine en arborite et chaises remises à neuf. Composez 583-1200.
[sept. 12 JNO

CHALET meublé, 2 chambres, salon, cuisine, avec bâteau et moteur de 45 forces. Composez 583-4755.
[sept. 19-26 oct. 3-10]

Automobiles a vendre

OLDSMOBILE 98 LS 1974, en très bon ordre, 51,000 milles; équipement complet; prix avantageux. Directement de l'utilisateur. Composez 549-2100 [jour] ou 549-2543 [soir].
[août 1 JNO]

BEAUMONT 1967 à vendre. Composez 583-4972
S 19-26

MERCURY Comet 1972, bonne mécanique, très propre, prix $500. ou bonne offre acceptée. Composez 547-3605
S 19 P

MERCURY Marquis météor 1977, seulement 8,000 milles, s'adresser à Richard Rancourt. 583-3938 après 5 heures.
S 19

NOLZ 1971, moteur neuf, seulement 14,000 milles; la plus grande partie de la mécanique n'a également que 14,000 milles Prix à discuter. S'adresser à Pierre Labrecque, tél. 549-2507.
[sept. 12-19-26]

PICK UP 350, 1973, ½ tonne, un TIMBERJACK 200 à gaz. S'adresser à 3665 Montcalm après 6 heures ou composez 583-1165.
[sept. 12-19 P]

PONTIAC 1967, bonne mécanique, 4 pneus d'été neufs, licencée 1977, prix $75. Composez 583-2744
S 19 P

Divers a vendre

Bicycles, carosses, poussettes, marchettes, parcs pour enfants, poêle à bois, au gaz et bois, électrique et bois, et électrique seul; fournaises à l'huile Coleman; ménage complet; bains, toilettes, lavabos de toutes sortes. S'adresser à Grégoire Lemieux 6337 Salaberry. Tél. 583-0498.
[août 8 JNO]

FRUITS et LEGUMES

Vendons fruits, blé d'Inde à $0.35 la douzaine et patates nouvelles. Situé à deux milles de Lac-Mégantic en direction de Audet. Ouvert de 9 heures à 21 heures.

CHEZ MARIO
Tél.: 583-0397
(sept. 12-19-26)

SUCRERIE et TERRE pour informations, composez [418] 459-3343 ou 459-6827.
[août 1 JNO]

CHAUDIERE A VAPEUR possibilité de 100 livres de pression, avec brûleur à l'huile, **FOURNAISE** Atlas Webster, cap. 430 000 BTU, air chaud, avec conduits, reservoir d'huile. **MACHINES A COUDRE** industrielles, en bon état.

COMPOSEZ 583-0410
(juin 13 JNO)

PETITES PIERRES pour drainage de ½ pouces à 1 ½ et de 1 ½ à 3 pouces, aussi gravier sassé de différentes grosseurs. S'adresser aux Entreprises de Déneigement de Frontenac inc. Jacques Laroche, prop. Composez 583-4832.
[juin 27 JNO]

PATATES A VENDRE

Il est temps de penser à vos provisions de patates. Placez vos commandes! **Dominique Talbot,** Ste-Cécile.

TEL.: 583-1925
(Sept. 12-19-26, oct. 2 P)

ENCADREMENTS: faisons encadrements de toutes sortes; il suffit de composer 583-0978 nous irons vous voir avec notre assortiment de moulures. LEONCE FORTIER 4863 A. Laval, tél. 583-0978.

ABANDON DES AFFAIRES

Tous les tissus sont réduits au complet même la nouveauté d'automne. Le commerce aussi est à vendre, bonne clientèle établie. Chiffre d'affaires intéressant. Prix raisonnable. S'adresser à:

Mme Yolande Dubé
Tél.: 583-3670
(Sept. 5-12-19-26)

2000 BALLES de bon FOIN, environ. S'adresser à Roger Rancourt, tél. 583-1660.
[août 22 JNO]

CARTES DE REMERCIEMENTS et CARTES MORTUAIRES — Le deuil vous a frappé, vous désirez exprimer votre reconnaissance à ceux qui vous ont témoigné leur sympathie voyez notre catalogue de cartes ou de lettres de remerciements ainsi que de cartes mortuaires. Satisfaction garantie. S'adresser à l'ECHO DE FRONTENAC 5040 Boulevard des Vétérans, Lac-Mégantic, durant les heures de bureau ou le soir sur rendez-vous [583-1630 ou 583-2217].
F 27 JNO]

SYSTEME de chauffage, installation complète, à l'huile, thermostat, réservoir 200 gallons, 5 ans d'usage. S'adresser au 5407 Frontenac, Jules Vachon, tel.: 583-0302.
[mai 30 JNO]

GADGETS PUBLICITAIRES

Calendriers, plumes, cartons d'allumettes, bâtonnets à mixer la boisson, etc, macarons, imprimés à votre nom. Une publicité bien appréciée. S'adresser à

GERARD POIRIER
5042 rue Laurier
Lac-Mégantic
TEL.: 583-3791
après 4h 30 P.M.

BATISSE 4 appartements, chambre de bain complète, entrée 220, chauffage à l'électricité ou au bois, bien isolée, chaude, pour être déménagée; peut fournir terrain tout près de la bâtisse, située au lac Orignal. Composez 583-3649.
[sept. 5-12-19-26]

Une petite commode de 4 tiroirs, 2 tentures pré-doublées, isolante, couleur verte, grandeur 62 x 84 chacune presque neuves, prix d'aubaine. Composez 583-0206.
[sept. 5-12-19]

DE TOUT pour le trousseau de la FUTURE MARIEE

- BATTERIE de cuisine 5 plis en acier inoxydable (cuisson sans eau)
- VAISSELLE, VERRERIE, COUTELLERIE, etc.
- LINGERIE "Tex Made" 189 morceaux avec coffre en cèdre
- MACHINE a COUDRE ASPIRATEURS neufs et usagés de toutes marques

CENTRE DE COUTURE SINGER
6442 Salaberry
Lac-Mégantic
583-4710

CHEVAL de SELLE, pesant environ 700 livres. Composez 583-2385 ou 583-1636 demandez Jocelyn Champagne.
[sept. 12 JNO]

A VENDRE

BELLE COUPE de BOIS grandeur 100 acres, située à Sainte-Cécile, rang 9.

Composez 583-2656
(sept. 19-26)

MANTEAU de vison naturel, garni de renard norvégien et chapeau de renard norvégien, grandeur 12-14 ans; aussi MANTEAU fillette vinyle vert avec capuchon et accessoires grandeur 12-14 ans. Composez 583-2527.
[sept. 12-19]

2 commerces à vendre

Magasin de chaussures, avec tout l'équipement, et commerce d'articles de couture et d'artisanat. Bonne clientèle.

Composez 583-1736
ou 583-3233

(juin 20 JNO)

Ferme au Lac-Drolet, avec sucrerie. Maison et grange 146 acres de terrains. Composez [418] 459-3343 ou 459-6827.
[sept. 12 JNO]

FERME à St-Gédéon, Beauce, 120 acres de terrain avec sucrerie, coupe de bois, maison et grange. Prix $22,000. Composez [418] 459-3343 ou 459-6827.
[sept. 12 JNO]

ARTICLES pour bébé, parc en filet, marchette, balance, chaise haute, patins pour garçon pointure 2 ½, patins de fantaisie pointure 13 pour fille, un an d'usage. Composez 583-0647 après 5 heures.
[sept. 19]

TRACTEUR Ferguson 2085, en très bonne condition, système hydraulique 3 points. Composez le soir 583-3686.
[sept. 19-26

Petites Annonces

VOS CONSEILLERS POUR UN BON ACHAT D'AUTO
chez
MEGANTIC AUTO INC.
DEPOSITAIRE
CHRYSLER - DODGE
PLYMOUTH
583-2385
6435 Salaberry
Lac-Mégantic
GILBERT LAMBERT
JOCELYN CHAMPAGNE

T.V. couleur Admiral 25 pouces, écran avec cabinet; un mobilier de salon, une machine à coudre Omega, fait toutes les opérations avec meuble. Composez 549-2033 après 17 heures.
[sept. 12-19-26, oct. 2]

ARTISANAT, pièces fabriquées par les artisans de la région, 2981 rue Agnès, Lac-Mégantic, tél. 583-1695; ouvert de 10 heures à 17 heures toute la semaine.
[sept. 12 2 mo]

40 FEUILLES de FOAM, 1 po. d'épaisseur, 4 x 8, 20 extincteurs chimiques portatifs pour la maison. S'adresser à André Roy, R.R. 2, Lac-Mégantic, ou composez 583-4969.
[sept. 19]

PHARMACIE en métal, pour chambre de bain, pouf, coutellerie 6 morceaux, manteau de cuirette grandeur 12-14 avec doublure en peau de mouton, quelques antiquités, le tout en très bon état, à bas prix. Composez 583-3568
S 19 P

PETIT POELE à l'huile avec réservoir de 200 gallons. Composez 544-2091
S 19 P

METIER à tisser de 45 po. presque neuf, prix à discuter, composez 544-2121, Woburn.
[sept.19]

MAISON située à St-Sébastien Village finie clapboard. Terrain 83' X 238'. Composez 652-2171 [St-Sébastien]
[sept.19-26 oct. 2.9. P]

LINGE d'enfants de 1 an ½, 7 ans et 12 ans, manteaux, robes, pantalons. Composez 583-2592
[sept.19-25]

GRANDE GRANGE très beau bois de grange, au plus offrant. Composez 548-5353
[sept. 19 P]

LIT en cuivre, antiquité à vendre, composez 657-4439 ou 657-4705 à Val Racine.
[sept. 19-26]

BOIS de POELE, 16" long. environ. Composez 583-1084
[sept. 19]

A LOUER

CHAMBRE à louer avec salle de bain complète. Composez 583-0288, Hôtel-Motel Paolo.
[mai 16 JNO]

CHAMBRE et PENSION au 5014 rue Champlain, s'adresser à Mme LUCILLE LACHANCE, tél. 583-2546 [S 4]

LOCAL commercial situé au sous-sol de l'édifice des notaires Drouin et Talbot au 4927 Laval. Composez 583-0787 ou 583-4945.
[août 15 JNO]

MAISON mobile à louer 3 ½ pièces meublées, non chauffée, située chemin de Woburn, 3 ½ milles de la ville, libre immédiatement. Composez 583-3388 après 6 heures
[sept. 19-26]

LOGEMENT 4 pièces, entrée laveuse-sécheuse, pour personne seule, ou couple sans enfant. Situé à Nantes. Composez 547-3635. [sept. 19 P]

MAISON de campagne à louer ou à vendre, meublée, chauffée, 3 chambres, située dans le rang 3, composez 583-3270.
[sept. 19-26]

LOGEMENT bien situé, 5 ½ appartements, chauffé à l'eau chaude, libre le 1er novembre, pour adultes seulement. Composez 583-0507.
[sept. 12 JNO]

LOGEMENT 6 ½ pièces, chauffé, situé au 5271 rue Frontenac, $200 par mois. Composez 583-1026 entre 9 heures et midi ou 14h00 et 17h00.
[sept. 12 JNO]

MAISON de CAMPAGNE, libre immédiatement à louer ou à vendre, 9 pièces avec toutes les commodités $160.00 par mois, située à 6 milles de Lac-Mégantic. Pour informations, composez 583-1736 ou 583-3233.
[sept. 5-12-19-26]

LOGEMENT à 4 ½ pièces, chauffé à l'électricité, entrée laveuse-sécheuse, libre le 1er octobre. Composez 583-2663 après 5 heures.
[sept. 12-19-26 oct. 3]

ENTREPOT de 24 x 27 ½' en blocs de béton au centre-ville; peut aussi servir de garage ou atelier mécanique, 2 portes de 10 x 10, chauffage à air chaud. Composez 583-1749 après 5 heures.
[sept. 5 JNO]

LOGEMENT neuf, 4 ½ pièces, chauffé à l'électricité, non meublé, entrée laveuse-sécheuse, situé à Lac-Drolet. Composez 549-2379.
[sept. 12-19]

ON DEMANDE

Je suis acheteur de chaudières à sucre 2 gallons en aluminium. S'adresser à Jules Grimard, Ham Nord, tél. [819] 344-2227.
[août 15 - 3 mois]

ATTENTION

Madame, mademoiselle, monsieur, vous avez besoin d'un revenu supplémentaire?

Nous avons besoin de vous pour offrir nos produits Familex Régine de France dans votre localité.

Territoires libres: St-Romain, St-Sébastien, Audet, Woburn, Piopolis.

S'adresser à

Mme Germaine Roy
Lac-Drolet, 549-2799

GAGNEZ $1,000 d'ici Noël à temps partiel, expérience non requise, auto nécessaire. S'adresser à Weedon, tél. [819] 877-2997.
[sept. 5-12-19-26 P]

CHALET ou résidence d'été, demandé pour location jusqu'à janvier prochain; devra être meublé et chauffé. Composez 583-1630 [le jour seulement].
[sept. 12 - 19]

DEMANDE à acheter livres anciens de qualité, en bon état dans le domaine des arts, histoire, géographie, sciences naturelles, en fraçais ou en anglais. Communiquez avec M. Simon [819] 888-2796.
[sept. 19 JNO]

DAME demandée pour faire l'entretien d'une maison et prendre soin d'une personne malade de 8h à 5h, 5 jours par semaine. Composez [après 4 ½ heures] 583-1563.
[sept. 19 JNO]

DIVERS

GARDERAIS enfants chez-moi. $20.00 par semaine, s'adresser à Mme Fernand Vallerand, 3510 Lemieux ou composez 583-3945.
[sept. 19 P]

PIERRE & PIERRETTE PATISSIERS



GATEAUX de
• NOCES
• ANNIVERSAIRES
• et de tous genres

FAISONS LIVRAISON **Tél.: 583-2744**

OFFRE mes services pour garder des enfants chez-moi du lundi au vendredi. S'adresser à Mme Adrien Bolduc. tél. 583-3618.
[sept. 12-19-26]

Garderais enfants de tout âge à temps partiel ou temps plein. Références sur demande, s'adresser au 2696 Laval ou composez 583-0314.
[août 8 JNO]

CORSETTERIE SUR MESURES



• SPENCER
• SPIRELLA
• JOUVENCE

Mme Berthe DALLAIRE
[819] 548-5358
ST-LUDGER

HOMME avec carte apprenti-opérateur machinerie lourde, ayant suivi un cours de 640 heures demande un emploi. Composez [418] 483-5520 à Courcelles.
[sept. 19]

FOURRURES

Pour VENTE, REPARATION, ECHANGE de fourrures, consultez une maison de confiance

CLAUDE BECHARD
FOURRURES
3024 RUE AGNES - 583-3737

BRACELET perdu, identifié du nom de Josée, a pu être perdu dans la cours du collège Sacré-Coeur, samedi, le 9 septembre; récompense promise; composez 583-0646.
[sept. 19]

ARGENT à prêter

- $1000 a $50,000 en 1ère, 2e hypothèque partout.
- Taux à partir de 10%
- Payez toutes vos dettes et faites un seul petit paiement
- Attention spéciale à toutes demandes de la campagne.

BADEAU & FILS
Courtiers
1576 King Ouest
Téléphones:
Sherbrooke: 569-7375
soir: 563-5604
Drummond.: 477-2890
Victoriaville: 752-7772

Garderais enfants chez-moi du lundi au vendredi. S'adresser à Mme Louise Bilodeau, rue Laurier, Lac-Mégantic, composez 583-1468.
[sept. 19]

REPARATION ET DECAPAGE
de meubles antiques et autres
Bruno Isabelle
antiquaire
3678 du Foyer, app. 7
tél.: 583-1202
Oc. 11 JNO

COURS D'ORGUE — Apprenez à jouer de l'orgue, quel que soit votre âge, méthode facile et progressive pour débutants et avancés. S'adresser à DESIRE VACHON, 4302 Dollars. COMPOSEZ 583-1899 [N 6 JN

BILODEAU REMBOURRAGE

pour la rénovation de vos vieux meubles - rembourrages de tous genres et réparation, composez

583-2774
RR 1 - Lac-Mégantic
(août 29, 1 m.)

SERVICE et REPARATION de trains électriques et accessoires pistes de courses et accessoires, avions télécommandés, camions, autos à coller, hélicoptères télécommandés, etc... Composez [819] 566-2118, Boutique Bri Jo, 2 rue Windsor, Sherbrooke.
[juin 20 JNO]

Numéros gagnants chez LEBRUN TEXACO GAZ-BAR
2740 Laval Nord
Lac-Mégantic
[ROUGE]
012 516
252 153

Maintenant...

Pour vos REPARATIONS de poêles, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, lave vaisselle, etc... de toutes marques (sauf Inglis et G.E.)

Composez 583-3645
GAGNON SERVICE
Route rurale no 1
Lac-Mégantic

A la Chambre...

(Suite à la page 34)

payer les deux planchers, la toiture, la plomberie, et l' éléctricité, le projet ne payant que la structure en bois rond qui promet cependant d' être très originale. Ainsi on prévoit mettre en circulation des billets de $100 sans intérêt, remboursables à partir de la sixième année. Mme Roy invite la population à acheter ces bons et la Chambre de Commerce à soutenir ce projet qui devrait être rentable puisque on louera les espaces aux artisans. Ce projet sera bénéfique puisqu' il permettra à six ou sept personnes de vivre de leur art et sera aussi un centre d' attraction régional. Les artisans comptent d' ailleurs faire leur part et investiront $5000 de leur poche dans ce projet.

Divers

MM. Claude Charron et Bertrand Boulet sont nommés président du comité d' éclairage des rues du centre ville qui devra régler les problèmes thechniques et légaux liés à cette initiative d' éclairer les rues durant le temps des fêtes.

Les membres désirent que le séminaire de gestion de la Banque Fédérale de gestion soient donnés de 13 heures à 21 heures sans quoi les membres n' y participeront pas.

La Chambre convient d' écrire au ministère de la Justice afin que le Coroner de la région soit un résident de Lac-Mégantic alors que le Coroner actuel vient de la Beauce.

La Chambre appuie résolument le comité de conservation et d' aménagement du Mont St-Joseph qui demande à la voirie de refaire le chemin de cette montagne à partir de l' embranchement de la route du Mont-Mégantic et d' y aménager un relais touristiques.

M. Pierre Bédard suggère, au moment où l' assemblée se termine, qu' à l' avenir chaque membre de la Chambre de Commerce apporte à chaque assemblée au moins une suggestion dans quel que domaine que ce soit afin que de '' Brainstorming '' collectif jaillissent des idées originales susceptibles de contribuer au développement de notre région.

Ligue Mixte Grosses Quilles

Chevaliers de Colomb

POSITION

CLUBS	POINTS
Mégantic Paving	8
Chez Roch Inc.	8
Pl. Léandre Therrien	6
Martin Fleuriste	2
Denis Boulet	0
Dubois Texaco	0

JOUEURS	Moy.
Bernard Demers	177
Fernando Couture	165
Léandre Therrien	161
Gilles Orichefqui	160
Yvon Couture	152
Paul-Emile Breton	144

FEMMES	Moy
Lise Papierre	150
Renelle Therrien	142
Louise Rancourt	138
Gervaise Couture	138
Carmelle Lacroix	126
Rita Therrien	124

SUBSTITUTS
Jean-Noël Prince 174

Plus haut triple: Bernard Demers, 533 et Lise Lapierre 452.

Plus haut simple: Gilles Orichefqui, 212 et Louise Rancourt 169.

Plus haut triple d'équipe: Plomberie Léandre Therrien 2211 et le plus haut simple d'équipe: Mégantic Paving 771.

Micheline Giroux
secr.-trés.

Ligue mixte Petites quilles

Chevaliers de Colomb

Pos. des clubs	Pts
Rodrigue Fleuriste	4
Chez Geneviève	3
Mégantic Pizzeria	3
Dulac	1
Latulippe et Dumas Auto	1
Handy Andy	0

Pos. joueurs	Moy.
Jean-Pierre Rodrigue	155
Raymond Audet	145
Philippe Bureau	117
Janel Couture	115
Fernando Couture	112
Renaud Giroux	112
Jacques Bureau	111
Robert Rusnack	110

Pos. joueuses	Moy.
Micheline Giroux	139
Candide Rodrigue	128
Gervaise Couture	118
Jeannette Trépanier	108

Plus haut triple: Jean-Pierre Rodrigue 467; Micheline Giroux 417;

Plus haut simple: Raymond Audet 160 et Jeannette Trépanier 138.

Plus haut triple d'équipes, Rodrigue Fleuriste 1942 et plus haut simple d'équipes, Rodrigue Fleuriste 674.

Micheline Giroux
Secrétaire-trésorière

Le Petit Drolet

ATELIERS SOCIO-CULTURELS

J'espère que vous avez aimé notre défilé de mode mercredi dernier. Comme vous le savez déjà, les profits de cette soirée iront aux ateliers socio-culturels. Le comité socio-culturel tient à remercier les gens qui sont venus en très grand nombre; il tient à remercier plus spécialement les marchands participants qui ont travaillé très fort et ont permis de faire de cette soirée un succès étonnant. Ces marchands sont les suivants: Boutique Marie-Soleil, Ti-Gens Sport, Aux Trouvailles, Chaussures Bolduc enr., Orpha Robert Meubles et M. et Mme Roger Therrien, hôteliers. Merci également aux mannequins, à nos petits gigueux, qui nous ont donné une superbe démonstration de leur performance et à Robert Théberge, qui finalement n'a pas regretté de venir nous chanter une couple de chansons à répondre. Maintenant, en ce qui concerne les ateliers, ils débuteront la première semaine d'octobre. L'inscription se fera aux divers ateliers, le soir du premier cours.

Chorale: lundi, le 2 octobre 1978, à 19h00, à la salle paroissiale, catégorie 0 à 90 ans.

Bricolage: Samedi, le 7 octobre 1978, à 9h00, à la salle paroissiale, catégorie 0 à 18 ans.

Jeux dramatiques: Samedi, le 7 octobre 1978, à 13h30, à la salle paroissiale, catégorie: 0 à 90 ans.

Gigues: Prière de vous adresser directement à M. Veilleux, mercredi soir, à 19h00, chalet de l'OTJ.

Alors c'est un départ. Nous vous attendons en grand nombre à ces différents ateliers et n'oubliez pas: c'est à vous que ça s'adresse pas seulement aux voisins...!

RALLYE-AUTOMOBILE

Un grand rallye-automobile est organisé au profit des quilleurs du Lac-Drolet, dimanche, le 8 octobre 1978. Plus de détails nous seront fournis dans les semaines à venir.

M. René Therrien tient à annoncer à la population du Lac-Drolet, qu'il est le nouveau propriétaire du Marché Nutri-Choix et que tous les services habituels à la clientèle seront maintenus.

Bonne chance René.

Ginette Longpré-Côté

avis légaux · appels d'offres soumissions

CAISSE D'ETABLISSEMENT
de la CHAUDIERE
5335, rue Frontenac — Lac-Mégantic

DEPOT à TERME

9 1/2 %
5 ans

Intérêts payés semi-annuellement
30 septembre et 31 mars

N'hésitez pas à nous consulter: 583-0144

Province de Québec
Comte de Mégantic-Compton
Corporation municipale de Frontenac

DEVELOPPEMENT - SERVICES MUNICIPAUX
RESEAU D'AQUEDUC
STATION DE POMPAGE – AQUEDUC

APPEL D'OFFRES

La municipalité de Frontenac recevra les soumissions scellées au bureau du secrétaire-trésorier, Hôtel de ville de Frontenac, R.R. 1, Mégantic, le ou avant le 25 septembre 1978, à 16h00. Ces soumissions seront ouvertes le soir même à l'assemblée du Conseil à la salle municipale vers 19h30.

PROJET:

Réseau d'aqueduc:
Construction d'une conduite d'amenée d'aqueduc et d'un réseau d'aqueduc de distribution dans le village de Saint-Jean Vianney d'Ars en la municipalité de Frontenac.

Station de pompage - aqueduc:
Construction d'un puits de captage, d'une station de pompage avec ses équipements mécaniques et électriques et aménagement extérieur du site.

Les plans et devis seront disponibles au bureau de Les Consultants SBCS Inc. au 2702 ouest, rue Galt, Sherbrooke, Québec, moyennant un dépôt de cent dollars ($100.00) sous forme de chèque visé fait à l'ordre de ladite firme ou comptant, à compter du 14 septembre 1978.

Le dépôt sera **remboursable** sur remise en bon état des plans et devis dans les dix jours qui suivront l'ouverture des soumissions. Les dépôts seront confisqués si les documents remis sont incomplets et-ou en mauvais état.

Seuls sont admis à soumissionner ceux qui ont obtenu les documents à leur nom et qui ont leur établissement principal dans la province de Québec.

Les soumissions devront être accompagnées pour chaque contrat:

a. d'un chèque visé à l'ordre de la Municipalité de Frontenac pour un montant égal à 10% du montant total de la soumission;

   ET-OU

   d'un cautionnement de soumission équivalent valide pour une période de quatre-vingt-dix jours à compter de la date d'ouverture des soumissions;

b. d'une lettre d'intention garantissant l'émission des cautionnements d'exécution et d'obligation exigés dans les documents de soumission.

La municipalité de Frontenac ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions et les soumisionnaires ne pourront prétendre à aucune indemnité ni contester pour quelque motif que ce soit l'adjudication du contrat par la municipalité.

Le 11 septembre 1978

Alfred Grondin
Secrétaire-trésorier
Municipalité de Frontenac
Comté Mégantic-Compton, québec

A LA CHAMBRE DE COMMERCE

(C.C.) - Lundi dernier, 11 septembre, se tenait la première assemblée générale d' automne de la Chambre de Commerce de Lac-Mégantic. A partir de la rentrée, les assemblées se tiennent à chaque mois, le deuxième lundi soir du mois. Environ 25 membres étaient présents à cette assemblée, présidée par M. Roch Quirion président, M. Luigi Tatasciore vice-président et Madame Lisette Vachon secrétaire trésorière.

M. Roch Quirion réélu administrateur de la chambre provinciale

Après l' adoption des minutes de l' assemblée précédente et la lecture de la correspondence, on annonce tout d' abord la réélection de M. Roch Quirion au poste d' administrateur de la Chambre de Commerce du Québec poste ou M. Quirion représentera les régions de Lac-Mégantic, Thetford Mines et Disraeli.

Congrès de la C de C du Congrès de la Chambre de Commerce du Québec

Les membres conviennent de déléguer MM. Roch Quirion, Luigi Tatasciore et Mme Lisette Vachon au congrès de la Chambre de Commerce du Québec qui se tiendra à Montréal les 2,3,4 novembre prochain.

Festival de la Construction

Mademoiselle Thérèse Morin invite vivement les membres de la Chambre à participer à la réunion du 13 septembre où l' on relancera les préparatifs du prochain Festival de la Construction et où un nouvel exécutif sera élu.

Stationnement Centre Ville

Les membres s' impatientent des retards quant au dossier du nouveau stationnement du centre ville dont on parle depuis tant d' années, et qui devait se concrétiser récemment. Les membres considèrent qu' il faut réveiller le conseil municipal; à ce propos on mandate le président pour écrire aux trois intervenants de ce dossier, soit la Ville, la compagnie C P Rail et la société Marathon. Le conseiller municipal M. Guy Théberge en profite pour donner quelques explications, précisant que les retards sont dus à des questions d' évaluation et au fait qu' on veut négocier en même temps l' achat de plusieurs terrains de CP Rail, mais l' aboutissement du projet ne saurait tarder.

Les membres font remarquer à cette occasion qu' il serait bon qu' on délègue un membre de la Chambre pour assister régulièrement aux assemblées du conseil municipal.

Carte Touristique

Il apparait que la carte touristique de la région du Lac-Mégantic n' est pas encore prête, même si la moitié des annonces sont déjà réservées et payées. On espère que cela ne tardera pas.

Maison des Artisans

Madame Jeanine Roy, présidente de l' association des Artisans expose le projet de la Maison des Artisans qui sera financé en partie par un projet Canada au Travail, mais qui nécessiterait un investissement supplémentaire d' au moins $15,000 pour

(Suite à la page 33)

Avis de non responsabilité

Est par la présente donné, que je ne me tiens pas responsable des dettes contractées par mon épouse née dame Jeanne d'Arc Rouillard, en son nom ou au mien.

Léonidas Maheux
5347 rue Frontenac
Lac-Mégantic

Avis d'enregistrement

Avis est par les présentes donné, conformément aux dispositions de l'article 1571d du Code civil, de l'enregistrement au bureau d'enregistrement pour la Division d'enregistrement de Frontenac, le 6 juillet 1978, sous le no 123676 d'un contrat de transport et Transfert General de comptes à recevoir, par lequel AETNA FACTORS CORPORATION LTD a vendu, transféré, assigné toutes ses créances, comptes de livre et comptes à recevoir, présents et futurs a AETNA FINANCIAL SERVICES LIMITED LES SERVICES FINANCIERS AETNA LIMITEE, corporation dument constituée.

MONTREAL, le 12 septembre 1978

AETNA FINANCIAL SERVICES LIMITED
LES SERVICES FINANCIERS AETNA LIMITEE

PROVINCE DE QUEBEC

Municipalité de Lac-Mégantic

Aux contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, greffier de la susdite municipalité, QUE:

Le Conseil de Ville lors de séance régulière tenue lundi le 18e jour du mois de septembre 1978, a passé et adopté le règlement no 676, pour amender le règlement no 635. RE: règlement d'emprunt: réseau de surpression quartier nord, afin préciser les modalités de l'imposition.

Toute personne qui désire s'opposer à l'approbation du règlement no 676 par la Commission municipale du Québec, doit en informer la Commission par écrit dans les trente (30) jours.

L'original de ce règlement est déposé aux archives de la municipalité et est disponible à l'examen des intéressés aux heures de bureau.

Donné à Lac-Mégantic ce 19e jour de septembre mil neuf cent soixante-dix-huit.

Pierre Fecteau
greffier

PROVINCE DE QUEBEC

Municipalité de Lac-Mégantic

Aux contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, greffier de la susdite municipalité, QUE:

Le Conseil municipal de la ville de Lac-Mégantic à sa séance régulière tenue le 5e jour du mois de septembre 1978, a passé et adopté le règlement no 675, régissant l'annexion d'une partie de territoire de la municipalité de Nantes à la ville de Lac-Mégantic.

L'original de ce règlement est déposé dans les archives de l'Hôtel de Ville, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures de bureau.

Donné à Lac-Mégantic ce 14e jour de septembre mil neuf cent soixante-dix-huit.

Pierre Fecteau
greffier

Appel d'offres

Gouvernement du Québec

Les ministères ne s'engagent à accepter aucune des soumissions, même la plus basse.

Ministère des Travaux publics et de l'Approvisionnement

Projet: 501-10-04 — Construction d'un atelier de réparation - Lac-Mégantic, comté Mégantic-Compton, (Québec).

Sont admis à soumissionner, les entrepreneurs généraux détenteurs d'un permis adéquat de la Régie des Entreprises de la Construction du Québec, qui ont leur principale place d'affaires dans la Province de Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis en leur nom.

Les documents de soumission peuvent être obtenus à compter du 19 septembre 1978 par remise d'un montant de $10.00 non remboursable, soit en argent comptant, soit un chèque visé ou un mandat-poste fait à l'ordre du Ministre des Finances.

La vente des documents ainsi que la réception des soumissions seront faites à l'adresse suivante: Direction des Contrats, ministère des Travaux publics et de l'Approvisionnement, édifice "La Laurentienne", 1150 rue Scott, 5e étage, Québec, G1R 4X9 (Tél.: (418) 643-6622).

Les plans et devis sont également en montre à l'Association de la construction de Québec, l'Association de la construction de Montréal, ainsi qu'à l'Association de la construction des Cantons de l'Est.

Les soumissions devront être accompagnées d'un cautionnement de soumission à l'ordre du ministre des Travaux publics et de l'Approvisionnement, au montant de $70,000.00 ou d'un chèque visé à l'ordre du ministre des Finances, au montant de $35,000.00

Date et heure limite de réception des soumissions:
Mercredi, le 18 octobre 1978
à 15:00
Bernard Angers
Sous-ministre

M. Louis Bilodeau accepte la présidence d'honneur de la Campagne 1978 de Centraide Estrie

Sherbrooke, 7 septembre 1978. Lors d' une conférence de presse convoquée à Centraide Estrie même, le président monsieur l' abbé Charles E. Hamel a rendu public le nom du président d' honneur de la Campagne 1978. monsieur Louis Bilodeau, personnalité fort connue dans la région de l' Estrie.



La direction de Centraide Estrie est heureuse que monsieur Bilodeau, malgré ses nombreuses occupations, ait accepté de présider la Campagne Centraide 1978. ' ' Nous sommes assurés qu' avec l' appui de monsieur Bilodeau et grâce à son influence, de nombreuses collaborations dans tous les milieux seront acquises pour la prochaine Campagne' ' . En présidence d' une dizaine de collaborateurs bénévoles, le président de Centraide Estrie a exprimé la grande satisfaction de son organisme de bénéficier du support et de l' encouragement d' une personne comme monsieur Bilodeau.

Pour sa part, le président d' honneur de la Campagne 1978, monsieur Bilodeau, a fait part des facteurs qui ont motivé sa décision et a expliqué le sens de cette implication. Soucieux de concrétiser son implication personnelle dans les événements significatifs de la région, monsieur Bilodeau a insisté sur les principales caractéristiques de l' organisation de Centraide et de sa Campagne ainsi que sur les nombreuses collaborations déjà acquises à Centraide et provenant de tous les secteurs d' activités.

Une demande particulière a été lancée par la direction de Centraide Estrie et le président d' honneur de la Campagne 1978, afin que les personnes et organismes invités à collaborer à la prochaine campagne acceptant de contribuer de leur temps et de leur personne pour que la plus grande Campagne de souscription publique de notre région soit un franc succès.

' ' FAITES QUELQUE CHOSE, CENTRAIDE PEUT FAIRE ENCORE PLUS' '

La Direction de Centraide Estrie.

MUSIQUE
POUR NOCES,
ET TOUS GENRES DE RECEPTIONS
DISCOGNAC
DISCOMOBILE
MUSIQUE POUR TOUS LES GOUTS
Réservez à l'avance en composant **583-0731**

LE QUEBECOIS
DE
STE-CECILE
Salle de réception
1 [819] 583-0722
SAMEDI le 23 SEPTEMBRE
noces
Orchestre
"Les Faucons de Robertsonville
Bienvenue à tous

DISCO MOBILE
les jeudis soir durant tout le mois de septembre
HOTEL MANOIR PLAZA
Courcelles --- 418-483-5258
Les vendredis, samedis et dimanches soir
orchestre au programme
INVITATION A TOUS
Nouvelle administration
Emile LANDRY, propriétaire

MARIAGE A COOKSHIRE

CASSIDY - BEAULIEU

(DNC C.B.) - Le 9 septembre a eu lieu le mariage de Linda Cassidy, fille de David Cassidy et de Alice Drouin de Cookshire avec M. François Beaulieu, fils de Léo Beaulieu et de Denise Bérard de Sherbrooke.

Les nouveaux époux demeurent également à Sherbrooke.

SAMEDI, le 23 SEPTEMBRE
Noces de
Mlle **Marie-France Fillion**
de Saint Hilaire de Dorset
avec M. **Mario Bernier**
de Saint Sébastien
ORCHESTRE
Samedi soir, dimanche après midi
et dimanche soir
à la salle **La Martinique**
ST-SEBASTIEN
Salle de réceptions Banquets
Noces Bar Salon
COMPOSEZ [819] 652-2033

ORCHESTRE
tous les vendredis et samedis soir
DANSEUSES à GOGO
du JEUDI au DIMANCHE
à l'AUBERGE DU TOURNANT
Piopolis Tél.: 583-1407

ORCHESTRE
Tous les samedis et dimanches soir
en septembre avec
MARTIAL AUDET
(ex-saxophoniste des **Mélomanes**)
CAMP PARENT
BAR SALON – RESTAURANT
TEL: 652-2227 ST-SEBASTIEN

CENTRE CULTUREL
Salle Maurice O'Bready / Pavillon central
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE / 569-6227

PROGRAMME DE SEPTEMBRE

Lundi, le 18, 19h30 et 21h30: KINEART: "Allegro non troppo", fantaisie musicale italienne (1977) réalisée en dessins animés par Bruno Bozetto. Version originale en sous-titres français.

Mardi, 19, 19h30 et 21h30: KINEART: voir lundi 18.

Mercredi, 20, 19h30 et 21h30: KINEART: voir lundi 18.

Jeudi, 21, 19h30 et 21h30: CINEMAFEUS: "Buffalo Bill et les Indiens", comédie satirique américaine (1976) du réalisateur Robert Altman avec Paul Newman et Joël Grey.

Vendredi, 22, 19h30 et 21h30: CINEMAFEUS: voir jeudi 21.

Samedi, 23, 19h30 et 21h30: KINEART: "Le passe simple", production française (1977) du réalisateur Michel Drach mettant en vedette Marie Josee Nat, Victor Lanoux et Marc Eyraud.

Dimanche, 24, 13h30 et 15h30: CINE - FAMILLE: "Les aventures de Fifi Brindacier".

Dimanche, 24, 19h30 et 21h30: **KINEART:** voir samedi 21

Lundi, 25, 19h30 et 21h30: **KINEART:** voir samedi 23.

Mardi, 26, 20h30: **DOMINIQUE MICHEL** dans un "One woman show" intitulé "Showtime, Dominique, showtime".

Mercredi, 27, 20h30: **JEAN-LUC PONTY,** violoniste virtuose des rythmes jazz rock.

Jeudi, 28, 19h30 et 21h30: CINEMAFEUS: "L'Empire des sens", drame de moeurs franco japonais (1975) du réalisateur Nagisa Oshima avec Eiko Matsuda et Tatsuya Fuji.

Vendredi, 29, 19h30 et 21h30: CINEMAFEUS: voir jeudi 28.

Samedi, 30, 20h30: CLAUDE ST-DENIS, mime québécois de réputation internationale.

Une organisation secrète redoutable tente de conquérir le monde...
POUR TOUS
Des savants inventent la seule arme capable de l'affronter:
c'est **INFRAMAN,**
Un être atomique d'une super puissance,
se transportant à la vitesse de l'éclair!
VOUS VIVREZ LA GUERRE DU SIÈCLE!



Quand Billy découvre l'arme absolue,
POUR TOUS
LE RAYON LASER
un engin diabolique qui peut
tout détruire et le rend invincible,
il peut enfin se venger de tout ceux
qui l'ont humilié et fait souffrir...
Car rien ne résiste à la puissance terrifiante du rayon laser.



avec KIM MILFORD CHERYL SMITH GIANNI RUSSO RODY McDONALD KEENAN WYNN DENNIS BURKLEY
Un film de MICHAEL RAE écrit par FRANNE SCACHT et FRANK RAY PERILLI produit par CHARLES BAND

CINEMA MEGANTIC | **Vendredi à jeudi 22 au 28 sept.** | **Pour horaire: tél. 583-4970**

Club Les Soupapes de la Bonne Humeur Inc.

Chacun sait que dernièrement nous avons eu un bon souper au centre Mgr Bonin.

Ce souper, organisé sous la responsabilité du club les Soupapes de la bonne humeur inc. et du club des Chevaliers de Colomb de Lac-Mégantic, superviser par M. Odilon Valerand fut, ' ' On ne peut plus dire' ' une réussite.

Près de cinq cents personnes se sont rendues, couronnant de succès nos efforts.

Si nous comptons que ce dimanche le trois septembre dernier, il y avait au moins quatre autres soupers bénifices dans notre région, on peut dire que ce fut une réussite totale.

Nous tenons à remercier ici, toutes les personnes qui ont contribué de près ou de loin à rendre possible cette soirée: nos commanditaires, l' orchestre, les bénévoles et la population en générale.

Nos félicitations à nos gagnants et à l' an prochain peut-être.

Maurice Richard

La sécurité!

Comptez sur Canadian Tire pour améliorer confort, contrôle

Prenez un bon départ



Mor-Power Dual Duty 39.95 — Avec reprise. Sans reprise $2.00 en sus

Turbofire Mark II 48.95 — Sans reprise $2.00 en sus

Turbofire sans entretien 52.95 — Sans reprise $2.00 en sus

Voici quelques exemples

	Mor-Power Dual Duty	Turbofire Mark II	Turbofire sans entretien
GROUPE 22F	39.95	46.95	52.95
GROUPE 24 & 24F	44.95	51.95	62.95
GROUPE 27 & 27F	48.95	55.95	69.95
GROUPE 74	47.95	54.95	62.95
	50.95	59.95	---

Pose de batterie $1.50 en sus

Pièces de freins MOTOMASTER



Pour autos cour equipees de **freins avant à disques**

Exemple: Grosses Chev. & Pontiac de tourisme 1971-76

Pour 2 roues avant Tampons de disques rivés **13.49** Installation en sus

Pour 2 roues arrière Sabots à ancrage special **10.79** Installation en sus

P autos courantes equipees de **sabots de freins**

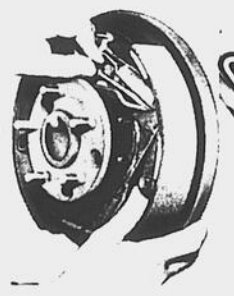
Exemple: Dodge Dart et Plymouth Valiant 1973-75

Pour 2 roues avant Sabots à ancrage special **12.89** Installation en sus

Pour 2 roues arrière Sabots à ancrage special **10.35** Installation en sus

N.B.: Vous recevrez 60c pour chaque vieux sabot retourne, peu importe son etat

La garantie Motomaster, valide dans plus de 300 magasins Canadian Tire, couvre pièces de freins contre défauts de fabrication pendant 12,000 miles ou 12 mois (le premier eventualité)



CANADIAN TIRE



AMORTISSEURS INSTALLÉS

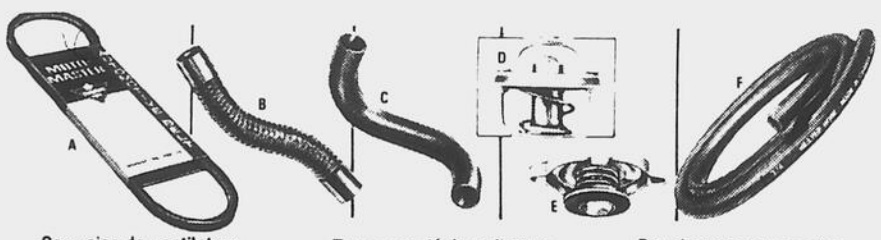
Amortisseurs Motomaster GARANTIS TANT QUE VOUS GARDEZ VOTRE AUTO

Les amortisseurs Ride-O-Matic et de service dur sont garantis tant que l'acheteur initial possede l'auto sur laquelle ils sont installés. Main d'oeuvre garantie 90 jours.

Les amortisseurs **"Ride-O-Matic"** ont un alesage standard de 1". Ils sont legerement plus fermes que ceux d'origine. Efficaces, ils offrent une stabilite maximum et un contrôle sur dans la plupart des cas.

Ceux de **"service dur"** offrent une suspension ferme et une tenue de route stable. Gros piston 1-3/16", valves independantes de remplissage, tiges 1/2" micro-usinées, 25% plus de liquide que les modeles standard.

Venez faire vérifier votre SUSPENSION GRATUITEMENT



Courroies de ventilateur
A Motomaster en câbles polyester prétirés. Pour plupart des autos et camions. 1.59 à 3.99

Tuyau souple de radiateur
B Pour plupart des marques et des modeles. Indiquer longueur et diam. du tuyau actuel. 1.79 à 4.49

Tuyau moulé de radiateur
C Pour la plupart des marques d'autos et camionnettes courantes. Specifier marq. modèle. 1.69 à 9.95

Thermostats d'hiver
D A tres haute (192°F) ou haute (180°F) temperature pour la conduite en hiver. Chacun. 2.19 à 2.49

Bouchons sous pression
E Bouchons de radiateur standard à poussoir ou à levier pour plupart modeles courants. 2.29 à 2.59

Tuyau de chaufferette
F Prenez diametre ext. et longueur du tuyau actuel. D: 1", 1 1/4" et 1 1/2". Le pied. 52¢ à 65¢

aubaines Hors Pair

Alignement des roues

et inspection de la suspension **12.95** Plupart des autos

Comparez notre SERVICE COMPLET: • Réglage du pincement, de la chasse, du carrossage • Inspection/réglage de la direction • Centrage du volant • Verification du bruit des roulements • Reglage des roulements de roues • Inspection de la suspension AV AR • Réglage de la barre de torsion • Verification de la pression des pneus

Pièces et pose en sus, si nécessaire



Utilisez votre carte Canadian Tire ou épargnez avec Billets-Bonis au comptant sur toutes les pièces

CANADIAN TIRE **MAGASIN ASSOCIÉ**

Les Investissements Pierre Marcotte Itée
3526 rue Laval Nord - 583-3332 - Lac-Mégantic

SERVICE COMPLET

$10.00 DE RABAIS AVEC CE COUPON

SUR LA MAIN D'OEUVRE
D'UNE MISE AU POINT COMPLÈTE
AVEC ANALYSE DU MOTEUR
(sur rendez-vous)

CANADIAN TIRE

MAGASINS ASSOCIÉS
- ASBESTOS
- LAC MEGANTIC
- SHERBROOKE
- St Georges de BEAUCE
- THETFORD MINES
- VICTORIAVILLE

Cette offre est valable du 18 au 23 septembre 1978